

Precio del ejemplar ₡ 0.15

Suscripción Mensual ₡ 4.00

# La República

TELEFONOS:  
Gerencia, Dirección  
Redacción: 1014

Administración, Suscripciones  
y Anuncios: 1011

AÑO II

SAN JOSE, COSTA RICA, MIERCOLES 17 DE SETIEMBRE DE 1952

No. 558

## LA ASAMBLEA DECIDIO CONOCER LA ACUSACION CONTRA PICADO

(INFORMACION EN PAGINA 5)

## TIFON ARRASO LA ISLA DE WAKE

(INFORMACION EN PAGINA 8)

## CONGRESO CENTROAMERICANO DE ESTUDIANTES CONDENA EL REGIMEN MILITAR DE CUBA

(INFORMACION EN PAGINA 21)



ANIVERSARIO PATRIO.— Diversos aspectos de la ceremonia realizado el Día de la Independencia ante el Monumento Nacional, con asistencia del alumnado de escuelas y colegios, y numeroso público. El acto estuvo realizado con la presencia de los representantes diplomáticos centroamericanos. (FOTOS AREVALO).



### Solicítase subvención mensual para el colegio de Cirujanos Dentistas

El Dr. Rafael Lachner, Secretario del Colegio de Cirujanos Dentistas de Costa Rica, se ha dirigido al Ministro de Economía y Hacienda, Ingeniero Alfredo Hernández Volio, solicitando una subvención mensual para el citado Colegio en el Presupuesto correspondiente al año entrante.

Economía y Hacienda ha hecho manifestación, ante la mencionada solicitud, de que ya ese Despacho ha incluido tal partida en el Presupuesto formado para 1953, de acuerdo con lo que dispone la ley.

### DE UN MOMENTO A OTRO SE DARÁ A CONOCER EL NOMBRAMIENTO DEL NUEVO ARZOBISPO DE SAN JOSE

Se cita el nombre del Presbítero Dr. don Carlos Humberto Rodríguez Quirós

Informa la Curia Metropolitana que de un momento a otro dará a conocer el Santo Padre el nombramiento del nuevo Arzobispo de San José en vista de que hace ya tres meses que murió Monseñor Sanabria y no se ha designado a su sucesor de acuerdo con las normas eclesiásticas. Hay dos versiones al respecto: una que Monseñor Sanabria en su viaje último a Roma llevó una terna de los candidatos a sustituirle en caso de muerte; y otra, de que el Santo Padre, por medio del Nuncio Apostólico en esta Capi-

tal, tiene ya una segunda terna que será considerada por él de manera individual. Así las cosas, todo parece indicar, que la Santa Sede se inclina porque el nombre mienta recaiga en una persona joven en vista de que se desea aprovechar el vigor de quienes pueden darle todo su aporte a la Iglesia Católica Universal. Se cita el nombre del Presbítero Doctor Carlos Humberto Rodríguez Quirós, ex-cartujo, como el más indicado para llenar la vacante de Monseñor Sanabria y quien tiene a su cargo actualmente, los ejer-

# La República

DIARIO DE LA MAÑANA

Publicado en San José por la

COMPANIA EDITORA COSTARRICENSE, S. A.

Gerente Fidel Tristán

Administrador Prudencio Sayagués

Agente de Anuncios J. Alberto Garnier

Servicio Cablegráfico de International News Service

Representantes para Estados Unidos y Canadá

Melchor Guzmán Inc.

45 Rockefeller Plaza, New York 20 N. Y.

Teléfono: Circle 7-0624

cios espirituales para profesiona- presa al respecto, vendrá de un les. De manera pues, que la sor- momento a otro desde Roma.

## EXPONE HECHOS EL DIPUTADO HERNAN VARGAS RAMIREZ RESPONDIENDO A DON JORGE BORBON

Por habérsenos entregado en horas muy avanzadas de la noche, nos fué imposible incluir en la edición del domingo pasado la refutación que hace el diputado Hernán Vargas Ramírez a manifestaciones hechas por don Jorge Borbón y que publicamos a continuación:

El diputado don Hernán Vargas Ramírez nos ha entregado el siguiente artículo:

—En los diarios de la mañana del viernes doce del corriente mes, el Licenciado don Jorge Borbón Castro, Gerente de la Hacienda Juan Viñas S. A., trata de hacer la defensa de los graves cargos que formulé, en el seno de la Asamblea Legislativa, contra los personeros de la indicada Sociedad por haber éstos despedido trabajadores por simples diferencias de criterio político, lanzándolos junto con sus familias al peligro del hambre y la miseria. Pero ha andado desafortunado el señor Borbón, lejos que hacer una defensa y aducir razones convincentes, no hace más que confirmar los hechos denunciados y tratar de desviar la opinión pública, tergiversando el verdadero sentido de los hechos lanzándome cargos de orden político electoral. Según sus declaraciones, a un obrero se le destituyó por deficiente y a otro, porque era preciso reemplazarlo por persona de mayores conocimientos en el ramo. Las causas que el señor Borbón aduce que asistieron para el despido de esos obreros, están alejadas de la verdad, si bien tienen una apariencia de legalidad. El obrero Jorge Vargas, por varios años venía desempeñando su puesto a entera satisfacción de sus superiores. Sus labores consistían en fabricar y reparar carretas, labores que con el transcurso del tiempo, es lógico suponer que domina ampliamente. Nunca, hasta la fecha de su despido, le fué llamada la atención en cuanto a la eficiencia de su trabajo y eso mismo se debe decir, en cuanto al señor Araya, según me lo ha referido. Los despidos fueron sorpresivos para ellos y para sus compañeros de trabajo, ya que causa alguna de las que estipula la legislación social no existía. Cuál entonces lógicamente se debe deducir si no la represalia política? Diga el señor Borbón si es injusto o no despedir a un hombre de su puesto de trabajo, que con su labor eficiente lleva el sustento a una esposa y ocho hijos? Podrá ser legalista y contestarme que se les ha pagado el preaviso y la cesantía, pero jamás podrá estar cumpliendo principios de justicia social. Bien pudo haber despedido a más trabajadores, dar

las mismas razones de que se les hizo efectivo el pre-aviso y la cesantía, así quedaría bien con la ley pero no con la justicia humana.

En cuanto se refiere a la política electoral y habla de un burro amarrado y de un tigre suelto, tratando de hacer aparecer a la millonaria Hacienda como víctima de un humilde diputado, tengo que decirle al señor Borbón, que burros amarrados son los trabajadores que de la noche a la mañana, mediante el procedimiento legalista de pagar unos cuantos colones a título de pre-aviso y cesantía, se encuentran en la calle afrontando difíciles situaciones, víctimas del tigre suelto.

Poco me conoce el señor Borbón, quizá por mi origen humilde, al afirmar que hago política y me vanaglorio con obras ajenas aprovechándome de las esplendideces de la Hacienda Juan Viñas. Ya que el señor Borbón ha tratado de hacer creer que las obras públicas que se han hecho en el cantón de Jiménez, se deben exclusivamente a labor de la Sociedad, analizaré los aportes habidos por cada uno, tanto de la Sociedad, de la Municipalidad del cantón y del Gobierno de la República. El puente de la Maravilla se inauguró el seis de julio de mil novecientos cincuenta. En la inauguración, hizo acto de presencia el señor Presidente de la República don Otilio Ulate Blanco, quien al hacer uso de la palabra, dió las gracias a los personeros de la hacienda Juan Viñas, de los cuales estaba presente en esa oportunidad el señor Borbón, asimismo lo hizo refiriéndose a los vecinos de Turrialba, por la colaboración prestada a la construcción de ese puente. No obstante estas valiosas colaboraciones, el Gobierno gastó en su construcción la suma de sesenta mil colones en números redondos, lo que demuestra que no fué ridícula la suma que aportó el Gobierno.

En cuanto a la construcción del puente de Naranjito es bueno comentar el episodio sucedido a raíz de su construcción. Los señores socios de la Hacienda Juan Viñas, iniciaron la construcción del puente sin mediar contrato ni licitación con el Gobierno. Reconozco que lo hicieron en un afán de cooperación y que la suma cobrada por él se ajusta al valor de la obra. Pero los señores socios hicieron el cobro correspondiente al Gobierno, el cual, lo rechazó por no ajustarse a las leyes de ordenamiento fiscal, y hubo de atrasarse su cancelación hasta tanto la Asamblea Legislativa no dió la autorización co-

rrespondiente. La negativa del Gobierno al pago de esta obra provocó gran molestia a la Gerencia de la Hacienda, la que ordenó no colaborar más con el Gobierno local y como primera medida en señal de represalia, suprimir la subvención de que gozaba la Banda Municipal de cincuenta colones al mes para veinticinco músicos. Se ordenó también, no facilitar en lo sucesivo, bestias al señor Jefe Político ni a los señores Municipales, quienes las ocupaban en inspeccionar obras de interés comunal. La reacción de la Gerencia, pareciera indicar que no la anima un mayor interés en el progreso del cantón.

La aseveración del señor Borbón en cuanto al Dispensario del Seguro Social, vale la pena comentarla ampliamente. Es sabido de todos mi constante lucha en pro de los trabajadores asegurados del cantón de Jiménez, lucha que llevé hasta la Asamblea Legislativa para que se interpelara a la Caja del Seguro Social, por medio del Ministerio de Trabajo, por anomalías que existían en la Sucursal de esa Institución en Juan Viñas, en el año mil novecientos cincuenta. Con motivo de esas anomalías pedí la construcción de un Dispensario para que se diera debida atención al gran número de trabajadores del cantón. De todos mis esfuerzos para que dicha obra se lleve a cabo, puede dar fe el actual Gerente de la Caja Costarricense del Seguro Social, don Cipriano Güell y el licenciado don Manuel Jiménez de la Guardia, a quien visité en diferentes ocasiones para interesarlo en esa obra de salud pública. El señor Jiménez decidió donar el terreno para el Dispensario y para tal efecto invitó al señor Gerente y personeros de la Caja del Seguro para que fueran a Juan Viñas a hacer la escogencia del lote ya que eran tres los que se proponían. La donación en cuanto al primer lote, que es donde actualmente están instaladas las Oficinas del Seguro Social, y que fué del agrado de los señores representantes del Seguro, no se realizó por no pertenecer a la Hacienda Juan Viñas. La del segundo, tampoco se realizó porque era propiedad de don Francisco Blen y Cia. La del tercero, que sí era propiedad de la Hacienda, no se verificó por cuanto según el señor Jiménez de La Guardia era preciso segregarlo de la finca, lo que les causaba bastantes molestias. Las dificultades aducidas por el señor Jiménez para la entrega de este lote, me las manifesté transcurrido largo tiempo después de haberlo ofrecido al

señor Güell.

Por lo anterior, es evidente, que la construcción del Dispensario no se apiazaba indefinidamente por no llevarse a cabo la entrega del lote, lo que me impulsó de nuevo a luchar porque el Dispensario se convirtiera en una realidad. Pensé de nuevo en el segundo lote referido, sea el del señor Blen, con quien ya me había entrevistado y quien me había manifestado la posibilidad de vendérmelo subsanadas que fueran previamente ciertas dificultades de orden legal. En vista de tal posibilidad, invité a los señores Güell y Cadet, Gerente e ingeniero del Seguro respectivamente, para que se apersonaran en Juan Viñas y estudiaran si las condiciones del lote del señor Blen eran las apropiadas para la construcción del Dispensario. Habiendo dado su aprobación los señores representantes del Seguro, el señor Blen me hizo el traspaso del lote y teniendo ya bajo mi propiedad el inmueble, me presenté al señor Jiménez de La Guardia a quien le manifesté, que no habiendo realizado la sociedad la donación del lote hasta el momento y si todavía estaba en el ánimo de hacerla, yo le vendía mi lote, el cual era uno de los tres que primeramente había ofrecido el señor Jiménez, como antes se explicó. El Licenciado Jiménez aceptó mi propuesta y se hizo el traspaso respectivo. Todas mis actividades desplegadas para poder obtener el lote, fueron con el ánimo de poder ponerle al señor Jiménez en sus manos un lote de fácil traspaso y acortar en esa forma la postergada, en forma indefinida, construcción del Dispensario. He de manifestar, con la energía que anima a quien tiene la conciencia limpia, que jamás le solicité al Licenciado Jiménez que se abstuviera de donar un lote propiedad de la Hacienda, para que fuera

el de mi propiedad el escogido. He de manifestar también, que si mis condiciones económicas me lo hubieran permitido yo hubiera hecho la donación, sin recurrir a la ayuda de la Hacienda, pero es sabido de todos los que me conocen, que soy hombre de recursos limitados, que no tiene más que buena voluntad de servir a su pueblo natal. Por eso mismo es que puse todo mi empeño en la Asamblea Legislativa para que del Su peravit del Gobierno en el presupuesto del año mil novecientos cincuenta y uno, se destinara la partida para el Dispensario.

Tengo que reconocer que gracias a la colaboración de la Hacienda en la compra de bonos, ha sido factible la realización de varias obras, pero es lo cierto que con esas obras quien se beneficia directamente es la misma Hacienda. La carretera al Sitio se hizo con cincuenta mil colones producto de la compra de bonos y para reforzar dicha partida, el Gobierno destinó la suma de \$ 36.034.80, lo que demuestra que el Gobierno se preocupa por las obras del cantón y que tales no son de exclusivo esfuerzo de la Hacienda.

La carretera a Tucurrique se está construyendo también con bonos de café adquiridos por la Hacienda, pero esa carretera paga en medio de las fincas del Licenciado Jiménez de la Guardia, valorizándolas en alto grado, lo que recompensa el sacrificio de la compra de bonos, a la par de lo que éstos le devengan por concepto de intereses.

En cuanto a la Plaza de Deportes, acepto que la sociedad donó el terreno, pero la Municipalidad está haciendo los trabajos indispensables, para los cuales ha invertido fuertes sumas de dinero, convirtiendo el rústico lote en bello templo del deporte.

Hernán VARGAS RAMIREZ

### Pídese supresión del impuesto aéreo en el Valle del General

La Junta de Aviación Civil se dirigió—en fecha reciente— al Ministro de Economía y Hacienda, Ingeniero Alfredo Hernández Volio, manifestándole el acuerdo de dicho organismo para que se realicen las gestiones necesarias a fin de lograr la supresión, en el Valle del General, del impuesto de un céntimo por cada libra que se transporte por la vía aérea, ya que se considera que debido a que esas regiones son lugares únicamente agrícolas.

Esas gestiones se han hecho a través del Gerente de la Empresa Aerovías del Valle, y el Mi-

nisterio de Economía y Hacienda le dará el curso necesario a dicha solicitud para determinar lo que procede.

### Paraiso de los solteros

WASHINGTON 10, (USIS).—Las últimas cifras publicadas por la Oficina del Censo de los Estados Unidos confirman aquella de que Washington es el paraíso de los solteros. Conforme al Censo de 1950, la población de esta capital ascendía a 802.178, compuesta de 377.918 hombres y 323.260 mujeres, o sea un superavit femenino de 46.342.



# AUMENTA EL INTERES PUBLICO POR EL PROBLEMA DE LA JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE SAN JOSE

Ya no es posible postergar por más tiempo el esclarecimiento público de las discrepancias surgidas entre la Dirección General de Asistencia y la Junta de Protección Social de San José, a propósito del funcionamiento administrativo de esta última.

### Confianza en la Junta

La respetabilidad y prestigio personal de los caballeros que forman parte de la Junta de Protección Social de San José ha permitido que se espere con toda calma la ventilación de este asunto, ya que se tiene plena confianza en la rectitud y honorabilidad de esos señores, con la certeza de que cualquier falla, error o deficiencia que pudiera finalmente resultar de los auditorios que se están practicando, sólo podrán deberse a meras cuestiones de mecanismo funcional, que, en tal caso, de llegar a comprobarse, serían subsanadas de inmediato.

### La opinión pública

No obstante, considerando que van transcurridos casi dos meses desde que la Dirección General de Asistencia formuló sus observaciones, se va haciendo necesario satisfacer el natural interés que la opinión pública tiene en este asunto. Le demora puede dar origen a interpretaciones caprichosas, a suposiciones antojadizas, y, sobre todo, a rumores desagradables que inclusive pueden causar alarma y perjuicios. Por desgracia, en lo que toca a rumores, parecería que ya están circulando algunos bastante ingratos.

### Breve historia

Para apreciar bien cual es la situación a este momento, es oportuno hacer una breve historia del problema. El Director de Asistencia se dirigió a la Directiva de la Junta señalando lo que consideraba errores administrativos. Respondió la Directiva de la Junta negando autoridad al Director de Asistencia para hacer esas observaciones. El Director de Asistencia remitió copias de la correspondencia cruzada al Contralor General de la República, solicitando su intervención, de acuerdo con la ley. La Contraloría destacó varios empleados, los cuales han venido realizando una minuciosa labor de inspección que, según se nos ha informado, se habría concretado en los primeros días a las oficinas centrales de Contabilidad de la Junta. Posteriormente, la Directiva de la Junta se entrevistó con el señor Presidente de la República. Luego, fué nombrado un Comité Coordinador entre la Junta y la Contraloría, integrado por los doctores Alberto Oreamuno, Carlos Sáenz Herrera y Antonio Peña Chavarría, y los señores Ernesto Montealegre y Alfredo Echandi, presidente y secretario, respectivamente, de la Directiva de la Junta.

### Una grave denuncia

Si bien no en relación directa con la Junta, acaba de producirse una grave denuncia sobre infiltración comunista en el cuerpo médico del Hospital San Juan de Dios, de que dimos cuenta en nuestra edición del pasado domingo, limitándose a consignar los datos y conceptos recogidos por uno de nuestros redactores "en fuentes autorizadas". Con la misma amplitud e imparcialidad—siempre animados del deseo de que se haga luz sobre estos delicados asuntos—publicamos a continuación

as comunicaciones que hemos recibido, desvirtuando la versión originada en dichas "fuentes autorizadas".

Del Hospital San Juan de Dios

16 de setiembre de 1952.

Señor Director "La República" Pte.

Muy estimado señor:

Habiendo aparecido en la edición correspondiente al domingo 14 del mes en curso de su estimable Diario, una nota informativa en la que se da cuenta de un movimiento de infiltración comunista en el Cuerpo Médico del Hospital San Juan de Dios, y como el señor Director desconoce en absoluto el origen de ese informe y considera que el rumor carece de fundamento, mucho le estimaría darle cabida a esta aclaración, en uno de los próximos números de su Diario.

Agradezco en nombre del señor Director la gentileza de la publicación, tanto por el buen nombre de la Institución, cuanto por la complacencia con que verían valiosos elementos del Cuerpo Médico del Hospital, un escrito de esta naturaleza.

Aprovecho la oportunidad para repetirme su muy atento servidor.

M. A. Dávila  
Secretario General

Del Colegio de Médicos y Cirujanos

San José, 15 setiembre de 1952.

Sr. Director de "La República"

Distinguido señor:

En relación con un artículo aparecido el domingo 14 del presente mes en el Diario que usted dirige, me permito aclararle que la Junta de Gobierno que presido, no tiene conocimiento, ni acepta y por lo tanto rechaza que en el Colegio de Médicos y Cirujanos exista infiltración comunista alguna, ni tampoco influencias de ese carácter que hayan influido en sus actuaciones. La misión del Colegio está por sobre egoísmos o intereses de grupo y no es, además, su objetivo inmiscuirse en problemas o asuntos exclusivamente de orden administrativo planteados en otras instituciones.

Habría sido nuestro deseo, para sentar con energía las responsabilidades del caso a quienes incumbiese, que las "fuentes autorizadas" mencionadas en el artículo, hubiesen aportado documentos, nombres, etc., etc., y además la firma correspondiente. De otra manera lo que se consigue es herir tendenciosamente el prestigio y la dignidad del Cuerpo Médico, ya probados en los momentos más difíciles en la vida de la nación.

Creemos, y esa es y será nuestra esperanza, que el Colegio seguirá siendo terreno estéril para la semilla de la discordia y de las discriminaciones innecesarias y fértil para todo aquello que signifique defensa de la dignidad, de la ética y demás cualidades nobles de la personalidad humana. Atentamente,

Dr. Gonzalo González Murillo  
Presidente del Colegio de Médicos y Cirujanos

### Un rumor inconveniente

Las categóricas afirmaciones

## COMITE ESTUDIANTIL INFORMA QUE DON RODRIGO FACIO ACEPTA SU CANDIDATURA A LA RECTORIA

San José, 16 de Setiembre 1952.

### Catedráticos de la facultad de Bellas Artes apoyan movimiento a favor del Licenciado Rodrigo Facio

"Nosotros los suscritos, Catedráticos de la Facultad de Bellas Artes y miembros de la Asamblea Universitaria, declaramos por este medio nuestro apoyo decidido a la candidatura del Licenciado Rodrigo Facio Brenes para la Rectoría de la Universidad Nacional.

Nuestra Universidad tiene al frente un camino de grandes realizaciones, y ninguno como el licenciado Facio Brenes podrá presidir con más dignidad y acierto nuestra máxima Casa de Cultura.

Como Profesor, como Secretario General de la Universidad, y como Decano de una Escuela, el Licenciado Facio se ha revelado como la persona más capacitada para dirigir los destinos de la Universidad de Costa Rica.

Nos comprometemos por tanto, a votar por el licenciado Facio en la Asamblea Universitaria del 27 de setiembre."

Juan A. Zúñiga — C. Salazar Herrera — Lola Hernández C. — León Pacheco — María del Rosario García V. — Alexander Bierig — Rigoberto Moya L. — F. Amighetti — Claudia María Jiménez Q. — Flora Rodríguez — Ángela Pacheco Z.

NOS UNIMOS AL ANTERIOR MANIFIESTO: Vilma Ruiz S., Paulina Caballero C. y Hortensia Hernández, Representantes ante el Consejo Estudiantil Universitario.

San José, 16 de setiembre de 1952.

Señor Ricardo Castro Beeche, Director de "La Nación". S. O.

Señor Director: En relación con una nota aparecida en ese periódico el domingo 14 de setiembre último, titulada "Se considera difícil que don Rodrigo Facio acepte su nominación como candidato a la Rectoría de la Universidad", y en la que se alega, atribuyéndolo a "círculos bancarios" que no se concretan, la falta de tiempo para atender la Rectoría dada la posición del señor Facio como miembro de la Junta Directiva del Banco Central, deseamos pedirle espacio para que, bajo el título "Don Rodrigo Facio sí acepta su nominación como candidato a la Rectoría de la Universidad", se les dé publicidad a las siguientes líneas.

Don Rodrigo, en efecto, aceptó la candidatura desde que, al saberse la renuncia del Licenciado don Fernando Baudrit, ella fué lanzada por diferentes grupos de estudiantes, profesores y funcionarios de la Universidad.

No hay incompatibilidad legal entre la posición que se le ofrece y la que actualmente ocupa en el Sistema Bancario, como claramente se desprende del estudio del Estatuto Universitario y de la Ley de Creación del Banco Central. Tampoco la hay en relación con el tiempo: al ser electo Rector, el Licenciado Facio tendrá que renunciar al Decanato de la Escuela de Ciencias Económicas y Sociales, que sirve desde 1947, y el tiempo que antes dedicaba al Decanato lo dedicará en adelante a la Rectoría, claro que en las horas reglamentarias de esta última oficina. Así como el ejercicio del Decanato no le ha impedido participar activa y responsablemente en la dirección del Banco Central, tampoco se lo podrá impedir el ejercicio de la Rectoría.

Del señor Director, muy atentamente,

Por Comité pro elección Lic. Rodrigo Facio.

Rodrigo Sotela M., Presidente; Mario Ugalde G., Primer Secretario; J. Manuel Salazar N., Segundo Secretario.

especializado en Artes Industriales. La designación recaída en el Profesor Pacheco fué hecha por el Departamento General de Segunda Enseñanza.

Este plan de intercambio de educadores está siendo considerado—en las esferas educacionales—de mucha importancia e interés, y, actualmente, se estudia la posibilidad de lograr intercambios parecidos con las Repúblicas de Chile y México.

## Hoy llega de Washington el Gerente del Banco Central

Representó a Costa Rica en la Conferencia Económica del Fondo Monetario Internacional

En horas de la mañana de hoy llega de Washington el señor Gerente del Banco Central don Angel Coronas quien representó a Costa Rica en la conferencia económica del Fondo Monetario Internacional.

Importantes asuntos relacionados con el cambio en nuestros países y con el incremento del comercio, fueron aprobados y es posible que el señor don Angel Coronas haga un resumen de esas actividades técnicas. El año pasado asistió como Representante de nuestro país el Sub Gerente del Banco Central don Mario Fernández quien realizó una brillante labor en lo que respecta al análisis de la situación económica nacional, la cual fué estimada por los Directivos del Fondo, como una de las mejores de América.

### Esclarecimiento público

A fin de evitar que los temas asistenciales—tan delicados, de suyo—sigan siendo materia de comentarios y presunciones, se hace indispensable que la cuestión controvertida entre la Dirección General de Asistencia y la Junta de Protección Social de San José sea esclarecida en público; porque, el mantenimiento de la reserva resulta ambiente propicio para quienes pudieran estar interesados en propalar especies y utilizar procedimientos ingratos, en cuestiones que deben tratarse siempre con amplitud y altura.

nómica del Fondo Monetario Internacional. Importantes asuntos relacionados con el cambio en nuestros países y con el incremento del comercio, fueron aprobados y es posible que el señor don Angel Coronas haga un resumen de esas actividades técnicas. El año pasado asistió como Representante de nuestro país el Sub Gerente del Banco Central don Mario Fernández quien realizó una brillante labor en lo que respecta al análisis de la situación económica nacional, la cual fué estimada por los Directivos del Fondo, como una de las mejores de América.

## Hacia Ecuador parte en breve el Prof. Marco Tulio Pacheco

Como parte de un plan de intercambio entre Profesores de distintos países, partirá en breve hacia Ecuador el Profesor Marco Tulio Pacheco, el cual desempeña una cátedra de Ciencias Naturales en el Liceo José J. Vargas Caívo.

El Profesor Pacheco trabajará en Ecuador en la misma rama que lo hace aquí. A la vez, de ese país americano vendrá otro educador,

## Raidistas paraguayos se hallan en Costa Rica

Ayer en horas de la tarde visitó las mesas de Redacción de LA REPUBLICA el ciudadano paraguayo don Ramón I. Echauri, que en compañía de su esposa y un mecánico realiza un raid que se propone terminar en Detroit, Estados Unidos.

El señor Echauri nos habló de las peripecias de su viaje y nos informó de las graves dificultades que estaba atravesando al haberse agotado los medios económicos al llegar embarcado a Gol-

fito. Nos refirió que en Colombia les robaron una apreciable cantidad de dinero, que les produjo un total dislocamiento en su presupuesto. Cuenta además que es Radio-Aficionado y aprovecha la oportunidad para saludar a sus colegas, de quienes se pone a las órdenes en la banda Z-P 8-A-BB.

Tiene la esperanza de contar con el auxilio de los Radioaficionados y otras personas de espíritu noble, para que lo ayuden a proseguir su interesante viaje.



## A ¢9.688.222.91 ascien- den las rentas aduane- ras de agosto

De acuerdo con el informe que regularmente envía la Contaduría Mayor de la República al Ministerio de Economía y Hacienda, las rentas que por concepto de impuestos de Aduanas y otros controla esa Oficina, ascendieron en el pasado mes de Agosto, a la suma de ¢9.688.222.91.

El total de impuestos por Importación alcanzó a ¢8.586.373.86; el de Exportación, a la suma de ¢110.236.05 y el total nacional a ¢991.613.00.

Las Aduanas recolectaron impuestos en la siguiente forma: Aduana Principal: ¢2.111.437.85; Aduana de Limón: ¢1.874.385.08; Aduana de Puntarenas: ¢3.686.658.23; Aduana de Quepos: ¢123.337.20; Aduana de Golfito: ¢270.275.11; Aduana de Siquirí: ¢5.188.59; Oficina de Paquetes Postales: ¢289.096.15, y la Aduana del Aeropuerto de La Sabana: ¢336.031.70.

## ¢1.764.232.70 han in- vertido las Juntas Ru- rales de Crédito en Nicoya

Las Juntas Rurales de Crédito han otorgado a los agricultores de Nicoya la suma de ¢1.764.232.70 que representan 1177 operaciones realizadas en los Departamentos Comerciales e Hipotecario de esos importantes organismos. Ha sido política del Banco Nacional apoyar en lo más posible a los agricultores guanacastecos, poniendo al alcance de su mano el crédito necesario a fin de que movilicen y recojan sus cosechas. También las Juntas Rurales destinaron ¢1.551.116.10 a Orotina, habiendo tenido oportunidad los sembradores de esa zona, de hacer importantes inversiones en beneficio no sólo de ellos mismos sino del país en general. Se realizaron y bajo los Departamentos ya nombrados respecto a Nicoya, 861 operaciones, lo que pone de manifiesto, el alto grado de efectividad con que las Juntas Rurales han proporcionado ayuda a los agricultores de Orotina.

## Proyectase instalar Escuela Granja en San- la Cruz de Guanacaste

El Ministro de Agricultura e Industrias dirigió al Director de la Escuela de Santa Cruz de Guanacaste la siguiente nota, en referencia con una consulta que le hiciera al respecto:

Setiembre 12, de 1952.

Señor don  
Elias Chavarría Cruz,  
Director de la Escuela  
de Varones y Presidente  
de la Directiva,  
Santa Cruz de Gte.

Estimado señor:

En contestación a su carta con fecha 3 de julio de 1952, en la cual me expresa usted el deseo de convertir la Escuela en una "Escuela Granja", me permito transcribir a Ud. el informe que plurió a este Despacho el señor Romilio Rodríguez, Jefe del Departamento Agrario de este Ministerio:

Setiembre 9 de 1952.—Señor Ing. Claudio A. Volio, Ministro de Agricultura e Industrias. S. D. Estimado señor Ministro: En relación con su atento oficio N° 2322, de fecha 5 de julio del año en curso, me es grato informarle lo siguiente: De acuer-

do con los datos en poder del Departamento Agrario y con los que nos han proporcionado verbalmente funcionarios a servicio de este Ministerio, conocedores de la zona de Santa Cruz y sus alrededores, no existe en esa región posibilidad de conseguir terrenos del Estado, inscritos a su nombre como fincas separadas, o no (balidos), de los cuales el Gobierno pueda disponer, sin tropiezos de orden legal. De modo que si se llega a considerar justificable satisfacer los deseos de la "Sociedad Agrícola Industrial Cimaco A. Pérez", manifestados en la carta a usted dirigida con fecha 3 de julio del corriente año, considera el suscrito serie necesario buscar otra más adecuada solución, la cual bien podría consistir en un proyecto de ley para destinar la suma de dinero necesaria a la compra de una finca que se considere adecuada para el fin indicado. De acogerse esta idea, la Diputación Guanacasteca sería la indicada para prestar a la Asamblea Legislativa, a instancias de la Sociedad directamente interesada, el citado proyecto de ley. Sin otro particular, me repito del señor Ministro, atento y seguro servidor, (f) ROMILIO RODRIGUEZ A., Jefe del Departamento Agrario a. i. ..."

Sin otro particular me es grato suscribirme su atento y seguro servidor,

C. A. VOLIO G.  
Ministro de Agricultura  
e Industrias

## Comentario del "New York Times"

USIS.— Nueva York.— Refiriéndose al reciente discurso del General Eisenhower ante la Convención de la "Legión Americana", en el sentido de que los Estados Unidos jamás abandonarán a los pueblos esclavizados por el imperialismo comunista, el "New York Times" dice en un editorial: "Nada más ajeno al modo de pensar del General Eisenhower o del pueblo norteamericano, y de los mismos pueblos esclavizados que sus citar una guerra la cual no dejaría a quién liberar..."

## Sugieren que se prohíba a los beneficiadores mez- clar el café

Don José Carballo, vecino de la Ciudad de Naranjo, dirigió una nota al Ministro de Agricultura e Industrias, Ingeniero Claudio A. Volio, apuntando la conveniencia de que se dicte una ley prohibiendo a los beneficiadores mezclar el café.

En su comunicación, el señor Carballo apunta una serie de razones para justificar su tesis. Entre otras cosas, manifiesta que son muchos los perjuicios que se le causan al consumidor por tal práctica.

La sugestión apuntada mereció el mayor interés del Ministro Volio que se apresuró a someterla a estudio del Departamento respectivo, el cual deberá emitir pronunciamiento sobre el importante asunto.

## EL PRESIDENTE DE LA ASOCIACION NACIONAL DE LOCUTORES DENUNCIA AFAN DE LUCRO DE ALGUNOS PROPIETARIOS DE EMI- SORAS

Para su publicación el joven estudiante de Derecho y Presidente de la Asociación Nacional de Locutores, don Hernando Arias Gómez, nos hizo entrega de las siguientes declaraciones:

Para hacer honor a mi calidad de universitario y por ser amigo de la cultura como el que más, es que me he propuesto no desfallear en mis empeños, no obstante que la Presidencia de la Asociación Nacional de Locutores de Costa Rica es como si dijésemos "un hueso con hormigas".

De todos es bien sabido cuán bajo es el nivel cultural de los hombres del micrófono, todos hemos sido víctimas de los mil programas insoportables que se radiodifunden por más de treinta emisoras a toda hora y todos los días. Sin embargo, deseamos acabar con ese atropello para el buen gusto de los oyentes y estamos seguros de que contando con el apoyo de nuestra máxima casa de enseñanza lo lograremos.

Entre otras causas del mal figuran: malos salarios; muchas radiomisoras; propietarios a quienes mantiene en "el negocio" un

desmedido afán de lucro; personas sin preparación adecuada frente al micrófono y en la dirección de los programas; muchas malas emisoras; y una competencia que ha llegado a lo inimaginable.

Ante todas estas circunstancias, los locutores se cotizan 3 por cinco, pues el único requisito que se exige es leer un poquito aunque el candidato lo haga muy mal. Las consecuencias de eso son pues: pésimos programas, empirismo, ninguna orientación, y el consiguiente perjuicio para la cultura de un pueblo que no le ha dado a la radio la importancia que merece y necesita.

¡Pero acabaremos con el mal! con motivo del Primer Congreso Interamericano de Locutores, en México se esbozó un magnífico plan de becas y el Presidente Alemán prometió fundar la Escuela de Locutores en donde podrán estudiar personas de toda América. Me atrevo a augurar pues, que antes de dos años Costa Rica se pondrá a tono con las nue-

## Proyecto de trabajo pa- ra colegios nocturnos

La distinguida Profesora señorita Alicia Robles Salazar ha presentado al señor Ministro de Educación Pública una serie de consideraciones sobre el funcionamiento de los colegios nocturnos del país, poniendo en las mismas, no sólo el fruto de su experiencia, sino también los estudios que al respecto logró hacer en un viaje que hizo a los Estados Unidos, en donde visitó instituciones nocturnas de segunda enseñanza. Por otra parte, la señorita Robles Salazar desempeña actualmente un puesto de profesora en uno de los más prestigiosos colegios nocturnos de la capital, atendiendo a solicitudes de estudiantes que se preparan de noche, y los cuales han visto en ella a un elemento que los puede guiar en sus aspiraciones. Sería conveniente, que en vista de las reformas que el Ministerio de Educación proyecta hacer respecto a los colegios nocturnos, en el sentido de que éstos se adapten en lo mejor posible a los que funcionan de noche, que las consideraciones de la distinguida educadora, sean incluidas en esas labores que se harán el año entrante.

## El 1º de Octubre comen- zarán a regir los aumen- tos en las cuotas del Seguro

En fuentes oficiales se informó ayer tarde que a partir del primero de octubre en adelante comenzarán a regir las nuevas cuotas fijadas a obreros y patronos por la Caja Costarricense del Seguro Social.

El punto reviste especial importancia por cuanto varios organismos han emitido pronunciamiento, combatiendo el aumento de las cuotas propuesto por la Caja. Pero ahora, como lo dejamos apuntado, el hecho parece un asunto definitivamente aprobado y hasta se sabe que los Departamentos del Ministerio de Hacienda encargados de realizar la labor de confeccionar las listas de cuotas, han entrado a laborar en las modificaciones del caso.

vas tendencias en materia de radiodifusión. Yo insisto en afirmar, que en esta tarea que nos hemos impuesto, la Universidad tendrá un papel importantísimo, pues considero que los egresados del Conservatorio, de las Escuelas de Letras y Filosofía y Arte Dramático y Locución, son los encargados de hacer realidad esta obra cuyas bases apenas hemos trazado.

La idea, ha sido recibida con gran entusiasmo por esos mismos malos locutores que ahora tiene el país. Los locutores quieren superarse, ellos desean saciarse en la fuente de la sabiduría, y seríamos malos patriotas si no les ayudamos en sus empeños.

Con el plan de estudios de la Escuela de México, y un plan que me ha prometido redactar el ilustre catedrático profesor don José Fabio Garnier, creo que podremos empezar a laborar en firme. Dios y la Patria agradecerán nuestras gestiones tendientes a encauzar por mejor senda a todo un pueblo.

HERNANDO ARIAS GOMEZ  
5º año de Derecho.

## CARBURO

50x80—25x50 y 14ND

## CEMENTO REFRACTARIO

Furnass-Crete Hiloset

## ALAMBRE GALVANIZADO

Nos. 10, 12 y 14

## TRANSFORMADORES

Marca Allis-Chalmers  
5, 10, 15, 25, 37½ KVA

## BATIDORA "JAEGER"

Equipada con motor eléctrico

## REFRIGERACION

Compresores "Carrier"  
Tubería de Cobre  
Implementos varios

## TUBOS DE ACERO

Desde media a dos pulgadas

## MATERIAL ELECTRICO

Alambre de cobre liso  
Alambre cubierto Tipo "R"  
Con protección de plomo  
Aisladores  
Desconectores  
Pararrayos Etc.

## DISTRIBUIDORA, S. A.

Apartado 1548

Teléfono 6089

Contiguo a Embajada Norteamericana



## Deliberaciones Legislativas

**COMISION LEGISLATIVA SE PRONUNCIARA SOBRE "EL CASO PICADO"**

Por abultada mayoría la Cámara aprueba moción en el sentido apuntado, ante gestión que al respecto planteara la Asamblea Legislativa

## REMEMBER

Al fin se decidió la Asamblea Legislativa por conocer al sonado "caso Picado". Como se sabe, ante los tribunales de la República se ha venido ventilando un juicio que por traición a la Patria se le sigue a Teodoro Picado. La Corte Suprema de Justicia consideró necesario solicitar pronunciamiento de la Cámara para que ratificara lo actuado hasta ahora, por tratarse de "un miembro de los Supremos Poderes". Pues bien, en ocasión anterior la Asamblea se había negado a conocer del asunto, alegando que la Corte tenía sobradas facultades para pronunciarse al respecto. Pero ayer...

## DEVOLUCION

Al iniciarse la sesión la Secretaría procede a dar lectura a la nota de la Corte. El Directorio, de inmediato, se apresura a manifestar que el caso debe devolverse a la citada Entidad, por ser asunto de su exclusiva incumbencia. Se basa en razones dadas en oportunidad anterior, cuando se inclinó por idéntica tesis.

## CONFORME

El diputado cartaginés Jorge Mandas se apresura a manifestarse de acuerdo con la tesis sostenida por el Directorio. No tiene razones la Corte para pedir una ratificación de la Asamblea. El decreto Ley de la Junta de Gobierno facultó a la Corte para conocer del llamado "caso Picado". Tiene pues suficiente base legal para decidirse sobre el punto.

## NECESIDAD

El representante Eladio Trejos difiere del argumento sostenido por el Directorio y su compañero Mandas Chacón. Es necesario que la Cámara se pronuncie sobre un asunto de la trascendencia del que se discute. Posteriormente tiene nuevas intervenciones y en todas insiste sobre la necesidad que existe de que la Asamblea emita un pronunciamiento al respecto.

## TRASCENDENCIA

El diputado Arnoldo Jiménez también se pronuncia en el sentido de que la Asamblea debe conocer del asunto. Propone además una moción en la cual admite la sugestión hecha por la Corte y se pide la integración de una Comisión Especial que emita un dictamen al respecto. Deja sometida la moción al conocimiento de la Cámara.

**EL MIERCOLES SE VERTIRA UN DICTAMEN DEFINITIVO SOBRE LA PLANTA ELECTRICA DEL REVENTAZON**

Hemos sido enterados que el miércoles se vertirá un informe definitivo sobre la construcción de la planta eléctrica en el Río Reventazón. Desde hace varios días la Comisión del Ejecutivo entre la cual se hallan los Ministros Hernández y Quirós, así como del Instituto Costarricense de Electricidad señor Dengo, ha venido trabajando empeñosamente sobre el particular, habiendo discutido también la posibilidad de que el Estado adquiera el Sistema Saxe que comprende las plantas de Cartago, Turrialba y otras localidades del país. Todo parece

## OTRO CANTAR

La Mesa se apresura a manifestar que en vista de la moción presentada por el diputado Jiménez Zavaleta pierde su trámite la sugestión que hiciera para que el asunto sea devuelto a la Corte. Corresponde ahora a la Asamblea, en forma exclusiva, decidir se sobre el punto.

## LEGISLACION LEGAL

Expresa el representante Fernando Vargas que la Cámara no tiene facultades para ratificar la acusación hecha contra el Ex-Presidente Picado. El se coloca en un plano jurídico y no político. Si lo que faltaba era la admisión de la acusación que debía hacer la Cámara, la Corte debió paralizar los procedimientos hasta tanto no se produjera. Argumenta que los Decretos Leyes de la Junta de Gobierno tuvieron fuerza legal y que por lo tanto la Corte, por medio de uno de esos Decretos, quedó autorizada para conocer del caso. La moción propuesta no cabe. En todo caso lo que procede es una apelación a lo decidido por el Directorio.

## ERROR

Dice el diputado por el Partido Constitucional Antonio Picado que la decisión de acoger lo propuesto por la Corte es errónea. El problema consiste en determinar si la Asamblea puede o no acoger la acusación. Por lo tanto votará contra la moción en debate. En igual sentido se pronuncia su compañero de curul y de Partido Manuel Rodríguez.

## DE ACUERDO

A favor de la moción en debate se pronuncian los representantes Mario Leiva, Armando Rodríguez, Julio Ruiz y Alvaro Torres. Se apunta el peligro que existe de que la Asamblea al no decidirse concretamente sobre el punto, absuelva de toda pena al señor Picado. Además se argumenta que debe darse respuesta categórica a la Corte, para evitar evasivas de su parte.

## APROBADA!!!

Como ningún señor diputado pide de la palabra, la Mesa pone a votación la moción hecha por el diputado Jiménez Zavaleta, la que obtiene una mayoría aplastante. Como se ha hecho tarde la Mesa decide levantar la sesión y deja para hoy la elección de los miembros que deberán integrar la Comisión Especial.

**UNA MAGNIFICA NOTICIA**

YA ESTAN EN FORMACION LOS

**CLUBES de RADIOS FADA**

EXTRAORDINARIA POTENCIA Y AMPLIA GARANTIA

DE ₡ 5.00 y ₡ 7.00 SEMANALES

OBTENGA SU ACCION HOY MISMO, YA QUEDAN POCAS

Para mayores detalles consulte a sus  
DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS**ALMACEN OSCAR STUPP**

Teléfono 2468

Apartado 1645

**SUSCRIBASE A "LA REPUBLICA"****El peligro lo acecha!****GUARDE SU DINERO EN EL BANCO!**El agricultor debe ser  
precavido.**Nada le puede dar la seguridad que le ofrece el Banco.****ABRA SU CUENTA HOY MISMO***Usted no puede vivir en la congoja toda la vida.*

Hay muchas ventajas en depositar su dinero en los Bancos.

Pida informes en los mismos Bancos. A usted le conviene.

**No espere a que sea tarde****SISTEMA BANCARIO NACIONAL**



# PAGINA EDITORIAL

UNIVERSIDAD...

## Universidad y Plaza Pública

Desde que el Lic. Fernando Baudrit renunció a la Rectoría de la Universidad, por haber sido muy justamente nombrado Magistrado del Tribunal de Casación, en los círculos universitarios se han barajado muchos nombres como posibles sucesores del Lic. Baudrit. La agitación es, desde luego, muy justa. La Universidad ha ido adquiriendo una importancia cada día más grande en la cultura nacional, y es lógico suponer que el nombramiento de su Rector despierte interés en todos los círculos.

Pero hay un hecho que queremos señalar claramente, y que hemos podido observar en el curso de la campaña de proselitismo que se realiza por los distintos aspirantes. El hecho es grave, y revela que fuerzas extrañas a la Universidad, tal vez demasiado teñidas de color politiquero, están desviando la discusión hacia planes sencillamente inadmisibles.

Los dos candidatos que se señalan con más probabilidades de éxito, los Licenciados Facio y Fournier, son costarricenses cultos y de buenas intenciones. Y estamos seguros que ninguno de ellos auspiciaría una campaña en que se acuda a artimañas propias de la plaza pública. Pero es el caso que ciertos interesados, que nunca han demostrado ningún interés por la dura labor educativa que la Universidad realiza todos los días, se están aprovechando de la situación para usar, fuera de lugar y de tiempo, artimañas no muy recomendables. Nos referimos, concretamente, a una gacetiña aparecida en un diario del domingo. La noticia dice, con aire muy inocente pero con intención muy visible, que un determinado candidato no podrá aceptar su postulación, porque sus ocupaciones en otra Institución no se lo permiten.

Los que han escrito tal cosa, saben bien que la noticia no es cierta. Están seguros que ese candidato acepta la responsabilidad de la Rectoría. Entienden perfectamente que están usando un argumento de plaza pública para aplicarlo a un problema universitario. Pero así y todo, escriben la noticia y la publican regocijadamente.

Preocupados como somos por todo lo que a la Universidad se refiera, y conociendo algo de sus necesidades y de sus problemas, nos parece necesario dar la voz de alerta a todos los que participen en la campaña para elegir un nuevo Rector. No debe permitirse, bajo ningún concepto, que los argumentos de plaza pública se esgriman en una elección universitaria. Ni debe aceptarse, tampoco, el súbito interés de algunas gentes, saboteadoras sistemáticas de la obra que la Universidad realiza, y que ahora, como por arte de magia, muestran un interés súbito por el futuro de nuestra máxima institución de cultura.

No interesan los nombres de los candidatos en pugna. Lo que interesa es que el problema se resuelva con criterio universitario, por métodos universitarios y con cultura universitaria. Fuera debe quedar la vocinglería gritería de los amigos de nuevo cuño de la Universidad, que han descubierto un nuevo campo para seguir usando procedimientos poco recomendables. Repetimos que los Lics. Fournier y Facio son ambas personalidades vigorosas, y que no necesitan de un apoyo de mala ley por parte de nadie. Que se analicen sus méritos, su cultura, su preocupación por la vida universitaria, la dedicación que esperan poner al servicio de la Universidad, el conocimiento que tengan sobre la misión que ella debe desempeñar en nuestro país y en nuestro tiempo. Pero que no se acuda a recursos como el que estamos denunciando, de divulgar rumores falsos de muy dudosa intención.

La Universidad es algo muy serio. Así debemos comprenderlo todos, especialmente los que han confundido el ambiente universitario con la plaza pública. Todo lo que en la Universidad se haga, todo lo relacionado con ella, debe tratarse con altura de miras y limpieza de propósitos. Porque conocemos a los dos candidatos que aspiran a la Rectoría de la Universidad de Costa Rica, estamos seguros que ninguno de ellos defiende una propaganda basada en rumores maliciosos. Pero es bueno señalar que un periódico se ha hecho cargo de esa tarea, revelando un amor a la Universidad que todos, francamente, le desconocíamos.

REX

## LO QUE OÍ A DON JOSE FIGUERES; EN NARANJO

Tuve oportunidad de asistir a tales de su programa de gobierno la reunión efectuada en Naranjo el 14 de este mes con motivo de la visita de nuestro candidato a ese cantón.

No me encontraba en el grupo de quienes por primera vez iban a escuchar las palabras de su Jefe, pero igual que ellos me sentía emocionada al escuchar aquellas palabras expresadas con la sinceridad y humanitarismo que lo caracterizan y que llenan de satisfacción al que las escucha. Don José Figueres, acostumbrado a dar conferencias en las mejores universidades de los Estados Unidos de N. A., delante de cate dráticos y estudiantes, se encontraba impresionado por la inmensa mayoría de naranjeños que ahí se reunieron para brindarle toda su confianza y demostrar su cariño al hombre que nos dió la libertad y en un cercano futuro, prosperidad.

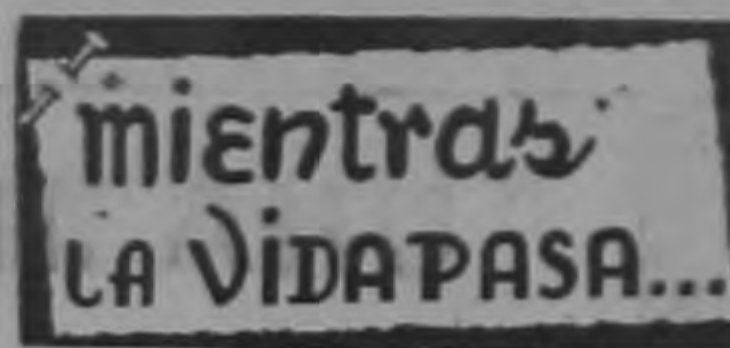
Expuso algunos aspectos gene

rales de su programa de gobierno y al mismo tiempo enfocó las urgentes necesidades del cantón de Naranjo.

La forma en que el jefe del Liberación Nacional da a conocer sus programas es una modificación radical de la política en Costa Rica para hacer desaparecer el viejo sistema de denigrar la personalidad de los candidatos opositores en provecho propio, olvidando así la importancia de la confección y promulgación de un provechoso programa en beneficio del país.

Censuró la actitud de uno de los candidatos, por el grave error de atraerse a los principales dirigentes calderonistas, culpables de los atropellos que tanto sufríamos los costarricenses.

No viendo el peligro que esto significa, pues atraerlos a la política es darle una actualidad con vulsiva a hechos tan dolorosos en nuestra historia que por el bien-



Por MARIO GARCIA AROCHA

SAN JOSE, Septiembre, 14 de 1952.—Al aproximarse la reunión de la Asamblea de la ONU el cotorro internacional se alborota con la posibilidad de trasladar al recinto de la misma las charlas que pasaran de Kaesong a una tienda de campaña y, por último, a una casita hecha por los rojos en Panmunjom.

El Secretario General de la ONU ha recibido — se dice entre bastidores— seguridad de parte de los Estados Unidos de que éstos convendrán en el traslado, al q' se habían negado en ocasiones anteriores, basándose en que tal traslado daría ocasión a los rojos para disponer de un mejor medio de propaganda mundial en su avezado arte de usar invectiva y evasión como armas en el perpetuo discutir.

Qué ha llevado a los Estados Unidos ha cambiar de opinión sobre el particular, si es que han cambiado, no aparece muy claro en los cables. Tal vez el Departamento de Estado tenga ahora mejores esperanzas que en épocas anteriores de que las discusiones lleguen a alguna parte y se pueda, por fin, imponer un armisticio en Corea.

También es muy posible que los del lado asiático hayan indicado que están más dispuestos a llegar al deseado arreglo. Para esta decisión hay una razón poderosa: que la contienda coreana le está costando, hoy en día, al lado comunista mucho más que al lado democrático, dada la superioridad de armas de que éste dispone.

El problema más difícil está en encontrar la manera de que el famoso — o tedioso — armisticio logre hacerse sin que China pierda faz, como dicen por aquellas tierras orientales.

Y, para Occidente, el problema está en como se las van a averiguar para que figuren los representantes de China Roja en las conversaciones, cuando ésta no tiene ni asiento, ni arte ni parte en la Organización de las Naciones Unidas.

### Efectivos militares europeos

USIS.— Washington.— A su regreso de Europa, el señor Frank Pace, Secretario del Ejército de los Estados Unidos, expresó al Presidente Truman su satisfacción por la forma en que los Aliados europeos están aumentando sus efectivos militares. El señor Pace visitó al Presidente de la Organización del Tratado del Noratlántico (NATO).

estar de todos es mejor dejarlos en el pasado.

No pretende don José Figueres despertar los odios entre los costarricenses, sino el deseo de que esta gente se dedique a la industria, a la agricultura, al comercio o actividades particulares, ayudando así al progreso de nuestra nación.

Reparar los errores, ayudar a olvidar al que los cometió.

Los candidatos que pretenden todavía tener congelado el sistema social y político, están destinados a fracasar porque el pueblo de Costa Rica quiere borrar de la mente esa política perturbadora que tanto daño le hace al progreso y adelanto de la nación.

GLADIS DE JIMENEZ

MIRADOR

## Con los indios de Plymouth

Por GERMAN ARCINIEGAS

Este es Plymouth. Aquí llegaron en 1620 los peregrinos del Mayflower. En esta punta de roca se arrodillaron y le dieron gracias a Dios. Por acá debieron amarrar la barca. Al frente, en la colina, está el cementerio. Los peregrinos morían de hambre. Para que los indios no se dieran cuenta de esta penosa circunstancia, se sembraba pasto sobre las sepulturas; más peregrinos morían, más verde se veía el cerro. Todo esto, que constituye uno de los capítulos más hermosos de la historia de América está hoy envuelto entre tarjetas postales de colores. Un lugar histórico en Estados Unidos suele conocerse por las tiendas en donde venden la guía ilustrada, la fotografía, la banderita y el pisapapel.

Llegamos a Plymouth el día en que lo más selecto de la población vestía a la manera de los indios, con plumas que les iban desde la cabeza hasta los talones, caras pintadas de achilote, y algunos otros detalles inocentes. Adelante iban las niñas de las escuelas, con trajes parecidos, tocando tambores. Muchos de los fornidos caballeros q' formaban parte de la pantomima en realidad parecían viejos guerreros de los q' hacían palidecer a los puritanos peregrinos. Apenas podían anotarse anacronismos, como el de llevar anteojos y una Kodak a la bandolera. Por lo demás, los caballeros daban gritos extraños que sonaban a los de guerra de los salvajes.

A riesgo de pasar por impertinente me acerqué a quien me pareció el jefe de la tribu, y en el mejor inglés que pude me le presenté como un hermano. "Yo soy un indio de la América del Sur", le dije. El mister se sintió metido en una emboscada. Lanzó una risilla estridente y se me fué de entre las manos. Creo que debió pensar que siendo yo indio auténtico, podría examinarle y descubrir que él era un mister tapado.

La bahía es bellísima, con velas blancas y lanchas de gasolina esmaltadas, como si todo, hasta el agua del mar, fuera nuevécito. Esa bahía es el escenario del primer milagro ocurrido en la América del Norte, la multiplicación de las

abuelas. No hay familia de vieja data en Estados Unidos que no tenga una abuela llegada en el Mayflower. El segundo milagro es el de la posada en que durmió Washington. Este milagro ocurre un largo siglo después. Haciendo bien las cuentas, los años de Washington tenían más de seiscientos noches. Hoy no hay casa vieja en ciertos lugares del país en donde no pueda verse el cuarto en donde murió el héroe nacional.

El museo de Plymouth, como el de Provincetown, se ha hecho para salvar del naufragio en estos tiempos los pocos pedazos de lo que fué la colonia primitiva. No contiene piezas heroicas que recuerden triunfos guerreros. Son biblias viejas con el registro de la familia en la primera página. Sencillos vasos de plata o de metales inferiores para los servicios religiosos. Cofias de recién nacidos. Zapatos de raso de las mujeres. Cunas mecedoras de madera. Sillones que jamás llegan a la grandeza de los frailunos españoles. Hojas desteñidas de diarios escritos entre la vida y la muerte. Testimonios de gente resuelta, que llegó con una convicción incommovible de su credo protestante a clavar su estaca en América.

De las cosas viejas de la Nueva Inglaterra hay dos que siempre atraen: los museos y los cementerios. Son cementerios sin un árbol, sin un "monumento", con piedras de blanco ceniza alineadas como las cabeceras de la cama estrecha en que se duerme el último sueño. Cuando pasó el tiempo en que la gente moría de hambre, murió de vieja. La piedra declara siempre los años de cada peregrino sobre el mundo, y se ven que eran setenta, ochenta, noventa. Al final, cada cual iba al hoyo. Y sobre el hoyo, un manto verde de grama en el verano, de nieve en el invierno. En pie, simplemente, la hoja de piedra. El resto, silencio. La sombra de la aguja de una iglesia se mueve sobre estos campos de paz como la de un reloj de sol sobre un mundo donde ya no valen las horas ni los días.

Nueva York, setiembre de 1952.

### Rusia votó contra la admisión de Libia en la ONU

NACIONES UNIDAS, 16. INS.— Rusia ejerció hoy la prerrogativa del veto por la quincuagésima segunda vez desde la creación de las Naciones Unidas, cuando el delegado soviético Jacov Malik votó negativamente contra la admisión de la Libia en la Organización.

Los restantes diez miembros del Consejo de Seguridad votaron en favor de la admisión.

La actitud del ruso augura posiciones semejantes por parte del Kremlin cuando se sometan a votación las solicitudes de ingreso del Japón y de los Estados federados de la Indochina-Vietnam, Laos y Cambodia.

### Huelga de empleados en Chile

SANTIAGO DE CHILE, 16.— INS.—En víspera de las fiestas patrias se han declarado en huelga unos cinco mil empleados de beneficencia y trabajadores y obre ros municipales en todo el país.

No habrá ópera por no trabajar el Teatro Municipal.

La basra inunda las calles de esta capital y el público moviliza voluntariamente los coches particulares para atender a esta emergencia.

Todos los movimientos huelguistas obedecen a que el Gobierno no tiene fondos para pagar los anticipos y gratificaciones exigidas por los gremios en huelga.



## Como va la política

### EL ECHANDISMO

La sensación política del domingo la produjo el conocido y joven abogado y clubman don Otón Acosta, que, simultáneamente, anunció su adhesión al echandismo, y publicó un artículo en que sostuvo que el Gobierno de Ulate no ha sido otra cosa que una continuación del de Figueres.

Esta declaración del joven Acosta, sostenían ayer elementos figueristas, tiene que haber producido una conmoción muy seria dentro del echandismo. Porque si el nuevo dirigente echandista está en lo cierto, el echandismo queda situado automáticamente como partido de oposición. Y esto no es nada, si se toma en cuenta que además, el echandismo se hace presentar como el continuador eventual de la obra de Ulate, de donde resulta que el señor Acosta ha decidido ingresar a un Partido que, a la larga, resulta un continuador de la obra de Figueres, de acuerdo con su propio criterio.

De las palabras del Licenciado Acosta resulta entonces que una de las razones por las cuales ingresó al grupo del Sr. Echandi, es porque ha interpretado que las andanadas que el echandismo deja ir todos los días contra Figueres, van dirigidas también contra Ulate, a quien el señor Acosta considera prolongación o continuación de aquél.

Llamaban también la atención los figueristas que comentaban el asunto, sobre el hecho de que el joven Acosta no es en manera alguna el primer prominente anti-ulatista que adquiere posición de relevancia dentro del grupo que se dice presunto continuador de la obra del actual Presidente. Y citaban los nombres de los diputados Fernando Vargas y Hernán Vargas Castro, irreductibles enemigos del Presidente Ulate, que son respectivamente el Jefe de Acción del echandismo, y jefe de la oficina del mismo partido en San José.

Como el distinguido joven Acosta tardó mucho en decidirse en ingresar al echandismo, se sugería ayer que su ingreso a ese grupo puede haber sido determinado por el convencimiento que los nombramientos de los diputados Vargas crearon en su ánimo, de que la tendencia que él abomina (esto es: el Gobierno actual) sería totalmente descontinuada en la eventualidad de que el señor Echandi alcanzara el poder.

Se consideraba posible—dada la preponderancia que el señor Acosta ha alcanzado recientemente en los círculos y clubes sociales— que su llegada al echandismo debió haber estado presidida de largas conversaciones con el candidato de sus actuales simpatías, de las cuales debe haber deducido el señor Acosta que ese candidato lleva plenamente sus aspiraciones y tendencias, bien reflejadas en su reportaje del domingo. De lo contrario, se sostenía, el señor Acosta se habría hecho castrista, ya que ese grupo, después de su pacto con el calderonismo, no oculta que su tendencia es opuesta— como el señor Acosta— al Gobierno actual. "Sólo una garantía satisfactoria para su recalcitrante enemistad para con el Go-

## EL PUBLICO CATOLICO APOYA LA LABOR DE LA RADIO FIDES

500 cartas se reciben diariamente y varias casas comerciales han colaborado anunciándose en la misma

La Radio Fides que se inaugura recientemente, ha sido constantemente estimulada por el público católico nacional, que en todo momento se ha mostrado complacido por los programas culturales que diariamente se realizan en esa emisora. Cada día se recibe un promedio de 500 cartas, procedentes de todo el país, lo cual demuestra el agrado del

público por todas las labores que allí se realizan. Un programa que ha alcanzado mucho éxito es el del Padrino Joaquín que agrada mucho a los niños del país, sobre todo a los niños de los orfanatos y hospitales. No hay duda pues, que los organizadores de la Radio Fides se han anotado un brillante éxito en sus actividades culturales.

## ACCIDENTES DE TRANSITO

Reporta la Oficina de Tránsito los siguientes accidentes ocurridos ayer: En la carretera San José-Paso Ancho, a las 11 y 15 a. m., el camión placa 16504 conducido por Pedro Hidalgo atropelló al ciclista menor Javier Hidalgo al tratar éste de rayar el camión, con tan mala suerte que el peatón Ricardo Bermúdez se interpuso desviándole la manivela de la bicicleta y haciéndolo perder el equilibrio y caer frente a las ruedas delanteras del vehículo. El accidentado fué internado en el Hospital San Juan de Dios con serios golpes.

A las 3.30 horas p. m. en avenida 10 calles 34-36, el jeep placa 3960 conducido por Rodrigo Mesén Mora atropelló al niño Sigifredo Morales López de 3 años de edad y vecino de San José e hijo de don Víctor Manuel López. El niño fué internado en el Hospital San Juan de Dios con motivo de haber recibido muy serios golpes.

A las 15 y 30 horas en calle 9 avenida 3, el camión placa 16118 conducido por Antonio Mayorga presó contra un poste "al

bierno y tendencias de, Presidente Ulate, puesta de manifiesto en su reportaje, pudo haber inducido a don Otón Acosta a ingresar al echandismo, terminaron diciendo los que comentaban el caso.

joven de 20 años José Céspedes Céspedes, fracturándole varias costillas. El herido fué internado en el Hospital San Juan de Dios.

## Preparativos para el Seminario de Inspectores Escolares

El Jefe Técnico de Primera Enseñanza, Profesor don Rafael Cortés, ha dirigido circulares a todos los Inspectores Escolares del país comunicando la decisión tomada por el Ministerio de Educación para celebrar próximamente un nuevo Seminario de Inspectores.

Se tiene marcado interés en el Seminario de este año, en vista del éxito que se logró en los celebrados en años anteriores y que tan benéficos resultados dieron en lo que respecta a la enseñanza escolar.

El Seminario comenzará el 24 de setiembre y durará hasta el 27 del mismo mes. Se tratará en forma especial, el mejoramiento Docente.

## Nacimiento de trillizo en San Isidro de Heredia

Otro nacimiento de trillizos nos complacemos en anunciar. En el Hospital de Heredia han nacido dos niñas y un varoncito a los estimables esposos don José Antonio Valerio O. y doña Antonia González de Valerio, de Concepción de San Isidro de Heredia. Los recién nacidos, hasta la hora de escribir esta nota, estaban perfectamente bien de salud, esperándose que crezcan bien, al igual que los demás trillizos que han nacido en diferentes lugares de la república, y que gracias a los magníficos cuidados médicos que se les ha prestado desde su nacimiento se ha logrado que crezcan sanos y robustos.

Deseamos a los trillizos Valerio las mayores felicidades.

Campo Pagado.—

## CARTA ABIERTA A LA CONCIENCIA PUBLICA

Escribe Gustavo Ramón Pinel Córdova

Especial para LA REPUBLICA

La perpetración de un hecho punible ante la Ley de parte de la Cia Bananera de Costa Rica en perjuicio de humildes trabajadores como Espiritu Ureña Trejos, Ricardo Carmona Zapata, Eusebio López Calero y Eduvilia Alfaro Castillo, hizo que el suscrito en su categoría de Litigante planteara en nombre de los enunciadados ciudadanos, formal acusación por Daños ante la Alcaldía Primera de Osa con asiento en Puerto Cortés de Osa.

Lejos de consideraciones que pudieran darle a tal demanda un tinte político social abiertamente y con la Justicia en la mano se enderezó la acción basando la estructura de la misma a lo establecido substancialmente por el Artículo 305 del Código Penal en Vigencia.

La Justicia, bien lo verá la ciudadanía honrada del país hará galardón de su nombre y pondrá en vigor el axioma de derecho Romano Dura Lex Sed Lex, lo que viene a ser en sí base fundamental para que nadie pueda en el día de mañana hacer irrisorios los postulados de la Ley establecidos para la defensa de los derechos humanos en sus diferentes facetas.

Bien pueden los mediocres alegar con un sentido del complejo de la inferioridad,

el poder de la demandada y la pobreza de los que plantearon la querrela, pero viéndolo bien si tal base fuera el cimiento donde se edifican las Leyes de la República ya podrían los humildes ciudadanos ir dando sus heredades al más fuerte con la convicción de que el "PEJE GRANDE SE COME EL CHIQUITO".

Sin temores de ninguna especie mis representantes como el suscrito planteamos la acción y aun hicimos más, pusimos en conocimiento de las esferas oficiales del Ilustre Gobierno de Don Otilio Ulate Blanco las bases de la misma solicitamos cooperación tendiente a alcanzar un mejor fin, sin que por ello en forma alguna dudemos nunca del recto proceder de los tribunales costarricenses.

Al dirigir esta pequeña carta abierta a la ciudadanía del país tanto mis representantes o como el que esto escribe queremos que una vez más se tenga la clara visión de que en forma alguna se le dará la razón a quien no la tenga.

Quiero en consecuencia dejar en la conciencia del país un buen nombre de Justicia y un galardón para la tierra donde sienta sus reales credenciales.

Puerto Cortés Osa, Setiembre 12 de 1952.

# A USTED

Como costarricense consciente le interesan los trabajos llevados a cabo por los organismos oficiales.

Vea la Exposición de:

**GEOLOGIA, MINAS Y PETROLEO; PUBLICACIONES Y BIBLIOTECA; STICA Y SUS CLUBS 4-S**

del Ministerio de Agricultura e Industrias

En las ventanas del Almacén

# ROBERT HERMANOS S.A.

Divulgación de la Sección de Publicaciones y Biblioteca del Ministerio de Agricultura e Industrias



## EL GOBIERNO DE COLOMBIA PERMITE LA SALIDA DEL PAIS A LOPEZ Y LLERAS RESTREPO

BOGOTÁ 16 (INS).—Fuentes autorizadas estiman que el gobierno de Colombia hace lo posible porque Carlos Lleras Restrepo y Alfonso López, asilados en la Embajada venezolana de Bogotá, salgan del país en la forma que mejor pueda disimular su partida como asilados y a ese respecto citan un mensaje cablegráfico procedente de Bogotá que dice: el Ministerio de Relaciones Exteriores colombiano ha ayudado a

Carlos Lleras Restrepo a arreglar la documentación. Las mismas fuentes no comprenden cómo el Ministerio "puede ayudar" a poner en orden la documentación a un político que vive bajo a protección de un país extranjero mientras éste diligencia su salida y estiman que la documentación se tramita normalmente entre el Embajador Venezolano en Bogotá y la Cancillería.

## Protesta de estudiantes de la Sección de Química de la Universidad

Actualmente nuestra preocupación primordial en esta época no sólo lo que significa peligro para los intereses inmediatos de estudiantes de QUIMICA, sino también para aquello que afecta directamente la dignidad y prestigio de la Universidad. En otras palabras; ha sido ante la petición de los estudiantes de Microbiología, quienes ahora escriben a llamarse Químicos y Doctores (petición que fué parcialmente aprobada por el Consejo Universitario) y también ante la facilidad con que asuntos de naturaleza tan grave y delicada como la de variar la nomenclatura a un título universitario, la de aprobar o improbar la separación de una Sección de su respectiva Escuela para constituirse en otra nueva, pero sobre todo, ante esas soluciones que entendemos contrarias a la mentalidad de los Estados — pues se están lesionando derechos e intereses de una de las entidades orgánicas de la Universidad; la SECCION DE QUIMICA; por todo esto anteriormente citado, repetimos, es que nosotros, estudiantes de Química, no podemos menos que asumir un comportamiento responsable y consecuente que se objetiva tanto en una lógica defensa de los derechos e intereses inmediatos de la misma Sección de QUIMICA, como entidad legalmente constituida y operante, pero también es intentar el resguardo de aquellos valores permanentes de nuestra Universidad; prestigio y dignidad.

Nuestra apelación ante la Memorable Asamblea Universitaria para conocer y resolver en última instancia este delicado problema que hoy se agita en la Escuela de Ciencias, pero que tiene antecedentes en otra Facultad (FARMACIA, noviembre de 1950) siendo que también puede surgir en otras Escuelas que pretendieran para sí "títulos compuestos", habremos de conducirla por planos de moralidad, justicia y lógica.

Sección de Química de la Escuela de Ciencias

## Millonario egipcio bajo custodia

EL CAIRO, 16. INS.—Un anuncio oficial informó hoy que el millonario egipcio Serag El Din, en otro tiempo Secretario del Partido Wafdistas, ha renunciado de esa agrupación a fin de "facilitar las cosas a todas las personas afectadas". El Premier, General Naguib, ha ordenado una purga del partido. Serag, de 42 años de edad, era Ministro del Interior cuando se produjeron los trágicos motines del "Sábado negro" el pasado enero en El Cairo. El millonario se halla todavía bajo la custodia de las autoridades militares, aunque no se han formulado cargos en su contra.

## UN TIFON ARRASO LA ISLA DE WAKE

GUAM 17 (INS).—Auxilio por aire y mar era llevado a toda prisa hoy a más de 700 personas que quedaron sin hogar en la Isla de Wake a consecuencia del tifón que arrasó con cuanto edificio halló a su paso mientras el histórico atolón del Pacífico era inundado por el más imponente oleaje. La arrolladora tormenta con vientos que alcanzaron una velocidad de 265 kilómetros por hora castigó la Isla con fuerza devastadora el martes, haciendo que todos los hombres, mujeres y niños en la misma buscasen refugio en las fortificaciones militares construidas por los japoneses durante la guerra.

Las comunicaciones quedaron interrumpidas y pasaron 10 horas antes de que pudiera restablecerse contacto por radio mediante el equipo de un avión de la Pan Americana averiado. La mayoría de los residentes de la Isla son empleados de las líneas aéreas

Pan American y Transsocean. Los hoteles de ambas compañías fueron destruidos por el temporal como también el costoso equipo de operación de las líneas aéreas. Uno de los edificios destruidos fué el que usaron el Presidente Truman y el Gral. Douglas MacArthur para su trascendental conferencia en octubre de 1950. La mayoría de los edificios y demás construcciones de la Isla fueron fabricados durante la segunda guerra mundial. La marina estaba dispuesta si se hacía necesario a lanzar alimentos y frazadas desde el aire. Al mismo tiempo ordenó al buque transportador Ainsworth que desviara su rumbo hacia la Isla de Wake. En Honolulu y en otras bases del Pacífico se mantuvieron aviones listos por si hacían falta en la emergencia. Además aeroplanos de las líneas aéreas cargados con provisiones médicas y alimentos esperaban el momento oportuno para salir hacia la azotada región.

## Mayor actividad de los tostadores en el mercado cafetalero de Nueva York

Así lo informa la Oficina Panamericana del Café en su Boletín de esta semana

La aproximación del otoño — dice la Oficina Panamericana del Café, — época de gran consumo de café, la amenaza que una posible huelga en los muelles de Nueva York, que se infiere de las condiciones en que se realizan las negociaciones preliminares para la renovación de los contratos que terminan en setiembre, y la firme posición estadística que existe, han provocado una mayor actividad de parte de los tostadores durante la semana y mejorado la situación principalmente en cuanto a los cafés físicos se refiere. Los precios aumentaron así en cantidades hasta de \$ 0.75 por quintal, pasando los costarricenses de \$ 57.50 y \$ 56.25 para el Fuerte y el Atlántico, a \$ 58.00 y \$ 57.00 respectivamente. La cotización máxima la mantuvo el tipo Armenia de Colombia, con \$ 58.50.

## Honduras y Nicaragua súmanse a la cruzada en pro de la libertad

CIUDAD DE PANAMA, — 16. (INS). — Otras dos naciones latinoamericanas Honduras y Nicaragua se han sumado a la cruzada en pro de la libertad según anunció hoy Alfred J. Gauvin representante de ese movimiento en la América Latina. En una comunicación del Ministerio de Relaciones Exteriores de Tegucigalpa se informó a Gauvin que el gobierno hondureño ha aprobado la campaña anti-comunista y que está dispuesto a recibir al representante de la Dirección de la Cruzada. Y en otra comunicación el Embajador de Nicaragua Adrián Cuadra Gutiérrez dijo a Gauvin: Nicaragua no es un campo abonado para el comunismo. Mi país está preparado para contribuir a vuestra campaña enfilada a librar al continente americano del comunismo por medio de la cruzada en pro de la libertad. Se espera que Gauvin salga el primero de Octubre en gira por los estados centroamericanos que han reconocido oficialmente el movimiento, a fin de establecer en ellos comisiones que se encargarían de propagar los principios de la cruzada.

## Posible huelga de 230 mil trabajadores de carbón

WASHINGTON 16 (INS). — John Lewis se preparaba hoy para una huelga de 230 mil trabajadores de las minas de Carbón bituminoso northern, pero despejó el camino para que se siguiera trabajando en las minas de carbón de antracita en el este de Pensilvania. Los arreglos para decretar el paro fueron hechos en una conferencia sostenida por el Jefe de los mineros con 25 jefes de distrito del sindicato de las minas amenazadas. Sin embargo se supo al mismo tiempo que con probabilidad se llegue a un acuerdo interino dentro de algunas horas con los operadores de las minas de carbón de antracita, hecho que conjuraría una huelga de otros setenta mil trabajadores el 30 de setiembre.

## El 15 hubo fiesta en Nueva Orleans, con bocas tiernas llegadas por la vía aérea: TACA

El gerente de la línea aérea TACA INTERNATIONAL S. A. en Costa Rica, don Vinicio Fernández, envió en la mañana del 15 de setiembre con destino hacia el Norte, un paquete conteniendo bocas típicas costarricenses.

Tan pronto este paquete llegó al Aeropuerto Internacional de Moisant en Nueva Orleans, fué llevado al Hotel San Charles, donde TACA dió una fiesta conmemorando el 131 Aniversario de la Independencia de Honduras, Guatemala, El Salvador, Nicaragua, y Costa Rica.

Señoritas costarricenses vestidas con trajes típicos presentaron estas bocas al Cónsul General de Costa Rica, licenciado Oscar Sáenz, quien a su vez ofreció este plato típico de su país a los concurrentes distinguidos. Además, el salón estaba decorado con las banderas de los cinco países. El himno de cada uno de ellos fué tocado, y la recepción amenizada con música latinoamericana. Entre los invitados a esta reunión estaban los cónsules generales de Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua, México, Panamá y Bélgica; lo mismo que sus esposas, demás representantes, consulares, periodistas locales, Agencias de Noticias y Viajes. G. R. Woody, vicepresidente ejecutivo de TACA envió un saludo a estos países con ocasión de tan memorable día diciendo: "La línea aérea TACA INTERNATIONAL, se siente verdaderamente orgullosa de prestar sus servicios a las capitales de los cinco países que hoy celebran el 131 Aniversario de su Independencia y les desea prosperidad y felicidad en el futuro".

## Felicitación a periodistas

USIS.—En una reunión de periodistas y educadores norteamericanos, celebrada en días pasados en Nueva York, se aprobó una resolución felicitando a los periodistas del país por su cooperación en la campaña tendiente a fomentar la comprensión racial y religiosa. La Convención de la Asociación para la Educación dentro del Periodismo, tuvo lugar en la Universidad de Columbia y asistieron a ella 180 periodistas y educadores.

## Arbenz inauguró ayer el Seminario Centroamericano de Crédito Agrícola

CIUDAD DE GUATEMALA, 16. (INS). — El Presidente Jacobo Arbenz declaró solemnemente inaugurado hoy el seminario centroamericano de crédito agrícola, organizado por la CEPAL en colaboración con la FAO y que viene a ser el primero de esa clase que se celebra en el mundo. El gobernante guatemalteco extendió su más cordial bienvenida a las delegaciones de nueve países y a los observadores de otros tres, que se reúnen para buscar una fórmula de crédito que permita el más amplio desarrollo de la agricultura en la región del Caribe. Participan en el Seminario delegados técnicos de Costa Rica, Cuba, El Salvador, Guatemala, Haití, Honduras, México, Nicaragua y Panamá. Asisten observadores de Chile, los Estados Unidos y Puerto Rico. Como expertos de la cepal y de la FAO concurren Dario Brossard, Ramón Fernández, Andrés R. Córdova, G. Insfran Guerrero y Ricardo Ortiz; del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento, E. Devries; del Fondo Monetario Internacional, Eduardo Montealegre y Edgar Pi chotta de la Oficina Internacional del Trabajo, José Rolz Bennett; de la Organización de Estados Americanos, Arthur Peterson. El Seminario Centroamericano de Crédito Agrícola, cuyas sesiones durarán un mes, será presidido por los ministros guatemaltecos de economía y agricultura, Roberto Fanjul y Nicolás Brol, respectivamente. Como Secretario General actuará Dario Brossard, de la FAO como Director de Debates el técnico salvadoreño Alfonso Rochac del Banco de Fomento de Cuba.

## Comandante de la Nato en Londres

LONDRES, 16. INS.—El Almirante D. McCormick, Comandante Naval de la NATO, llegó hoy a Londres por la vía aérea de Nueva York para celebrar una serie de conferencias de dos días con las autoridades navales de la Gran Bretaña. Más tarde McCormick se trasladará a Escocia y a bordo de un crucero atestiguará las maniobras navales que las naciones de alianza occidentales están efectuando en aguas del mar del Norte.

## 500.000 hombres efectúan maniobras

PARIS, 16. — (Por John LEE) (INS). — Cerca de medio millón de efectivos aliados — soldados, marinos y aviadores — prueban hoy o se disponen a someter a prueba las defensas de la Europa Occidental contra una posible agresión. Las maniobras de las potencias signatarias del Pacto del Norte Atlántico se extienden desde los Alpes Italianos a través de la Alemania Occidental hasta Copenhague, la capital danesa. Suecia, potencia escandinava tradicionalmente neutral terminó la primera fase de sus maniobras que efectuó independientemente y está haciendo preparativos para la segunda serie de ejercicios bélicos. Se espera en tretanto, que los rusos comiencen sus propias maniobras la semana entrante en la Alemania Oriental. Se calcula que en la zona soviética de Alemania los rusos tienen unos doscientos cincuenta mil efectivos, unas 23 divisiones en números redondos. Es posible que las adelante a esos ejercicios de guerra se sumen fuerzas de Checoslovaquia y Polonia. Las maniobras combinadas de tierra y aire de mayores proporciones que hoyan efectuado las potencias del Atlántico se hallan ya en vías de proceso. Alrededor de 250.000 hombres participan en las maniobras que se efectúan en las zonas de los Estados Unidos y la Gran Bretaña. Una de las características de esta operación resistencial firme, es el simulacro de una invasión de la región industrial del Ruhr por fuerzas procedentes del Este.

## Ensayan helicóptero de propulsión a chorro

TORRANCE, California, 16. (INS).—El ejército norteamericano exhibió hoy su "Jeep a chorro", un minúsculo helicóptero de propulsión a chorro y capaz de "danzar" en el aire como si fuera un fantástico "Devirche". Se trata de modelo X S-26, aparato plegable de un solo asiento y apto para emular en su operación a un escaabajo. En los ensayos que se realizaron ayer ante altos oficiales del ejército, el pequeño helicóptero hizo todo, salvo aterrizar invertido. El aparato fué desarrollado para el ejército por la compañía fabricante de helicópteros de los Estados Unidos, bajo un contrato que ésta tienen con la fuerza aérea. El helicóptero pesa sólo 300 libras y apenas tiene un metro ochenta centímetros de altura; puede volar con una carga de 900 libras y desarrolla una velocidad máxima de 130 kilómetros por hora. En su vuelo puede remontarse "sobre 300 metros".

Suscríbase a LA REPUBLICA



# EL CASO EXTRAORDINARIO DE GLADYS LE BAS

Consejo Internacional del Azúcar



homenaje al talento verídico, a la labor continuada y al esfuerzo meritorio.

Desde el fondo del más puro sentimiento, frente a una técnica reconocida por nuestros más acerbados críticos como genuina y valerosa, y más allá de la emoción que el arte, en su lenguaje maravilloso, produce en todos los seres, está el hecho concreto del mensaje de Gladys Le Bas...

Con respeto y entusiasmo se reciben esos mensajes. Con respeto y entusiasmo lo ha recibido el público costarricense que, en los dos recitales dados por la niña Le Bas, ha dado muestra evidente de su reconocimiento frente a estas puras y genuinas muestras de arte.

El programa que desarrolló Gladys Le Bas comprendía obras de Bach, Haendel, Daquin, Paradisi, Mozart, Beethoven, Mendelssohn, Chopin, Mompou, Severae, Ginastera y Sofia. Y cada uno de los números ejecutados constituyó otro motivo de regocijo, de íntimo regocijo, en la interioridad de quienes gustan las más finas manifestaciones de la auténtica concreción artística.

Auténtico, realmente valioso ha sido el florecer artístico en la música de Gladys Le Bas. Y así de auténtico y de valioso es el íntimo regocijarse de quienes han tenido el privilegio de escucharla.

ANDROCLES

WASHINGTON 12, (USIS).— Se ha confirmado el nombramiento del señor Lawrence Myers, Director de la Oficina del Azúcar de la Secretaría de Agricultura de los Estados Unidos para que represente a su país en la reunión que se celebrará en Londres, a fines del presente mes, un Comité del Consejo Internacional del Azúcar para tratar de un acuerdo azucarero. Refiriéndose al nombramiento del señor Myers, el doctor Oscar Albertini, Consejero Económico de la Embajada de Cuba en Washington, y encargado de Negocios Azucareros en este país, manifestó con agrado que "Myers siempre nos ha respaldado, y apoya el interés de los cubanos en estabilizar el mercado mundial."

Después de haber oído a Gladys Le Bas la noche del viernes próximo pasado, es necesario manifestar la íntima, grata emoción que produce una auténtica expresión de arte.

Claro es que son muchos los prejuicios que surgen cuando se anuncia la audición de una niña de pocos años. Los "slogans" conocidos de "niño genio", "niño prodigio", etc., etc., se han vuelto sencillamente apestos para quien llega a las fuentes del arte

con el candor de los niños y en, la forma simple del hombre que tiene, no el genio, sino la inteligencia, de saber que puede ser, a lo más, "discípulo de todos..."

Grandes prejuicios existen, indudablemente, contra todas esas formas de propaganda; grandes prejuicios que están—casi siempre—bien cimentados... Pero en el caso que nos ocupa, frente al hecho concreto de Gladys Le Bas no puede sino mantenerse la voz de la más franca alegría, en un

## Caballeros...

SE LES AVISA

con verdadero orgullo que el más fantástico surtido de

# CASIMIRES

ingleses, cuya llegada desde días atrás habíamos anunciado, ya está por fin a sus órdenes donde

# LUCONI

Si bien nuestro surtido ha sido siempre el más afamado en el país, les aseguramos que este nuevo no tiene precedente. Desde hoy estará a la venta y se ofrecerá bajo la

## GARANTIA DE LA FIRMEZA EN LAS TINTAS

Hemos recibido muchas otras partidas en distintas clases, de modo que podemos ofrecerles desde el casimir más barato hasta lo más fino obtenible.

Sobre todo la existencia anterior estamos practicando una efectiva y sensible rebaja.

Reterven con tiempo sus cortes para los estrenos de fin de año; no precisa el dinero, con un anticipo insignificante se los apartaremos con mucho gusto.

Y sobre todo acuérdense que por CASIMIRES

LUCONI se entiende:

EL SURTIDO MAS GRANDE, CALIDAD Y PRECIOS SIN COMPE TENCIA

en el mismo día

a todas las principales ciudades de los

# ESTADOS UNIDOS

via

*El Embajador*

DE SAN JOSE A:	SALE	LLEGA	VIAJE+ SENCILLO	VIAJE+ REDONDO
NEW ORLEANS	4:00 am	2:00 pm	139.00	250.20
NEW YORK	4:00 am	10:45 pm	215.30	395.30
WASHINGTON	4:00 am	8:30 pm	201.90	369.90
CHICAGO	4:00 am	11:18 pm	179.30	328.10
LOS ANGELES	4:00 am	9:10 pm	195.00	351.00
SAN FRANCISCO	4:00 am	10:45 pm	216.10	391.00

\* Tarifas en Dólares

Servicio de Super Lujo

en CUATRIMOTORES

**DC-4**

PREMIO DEL CONSEJO INTERAMERICANO DE SEGURIDAD OBTENIDO DURANTE DOCE AÑOS CONSECUTIVOS



VEA A SU AGENTE DE VIAJES, O:

Ave. 1a. y Calle 2a. N.

Tel: 2656



TC-65J



### Unidad Sanitaria

Orotina.— Al referirnos a la Unidad, justificamos que el edificio es de lo mejor, el doctor D. Manuel Bermúdez, llegó hace como ocho años como enviado por Dios, para curar millares de enfermos con esa ciencia y buen razon que lo distinguen, elemento joven, inteligente, perseverante, educado como tantos ilustres nicaragüenses que conviven con nosotros y que son leales, sus condiciones son raras en estos tiempos, el personal, muy laborioso y reconocemos las bondades y atención del apreciable doctor D. Manuel Cabezas, así como de su antecesor que gratos recuerdos conservamos de él, se trata del eminente facultativo don Carlos Sáenz Herrera, hasta aquí, todo muy bien, pero hace falta la pintura, ya no como un lujo, sino como conservación del edificio y a la vez que responda a la altura de otras unidades, por eso le pedimos muy respetuosamente, al Señor Ministro y al diligente y comprensivo como gentil señor Director General de Salubridad, nos mande la pintura, comprometiendo la gratitud de los vecinos.

### Preparativos

Puntarenas.— Con muy justificados propósitos, se hacen buenos preparativos para celebrar el augusto día de San Rafael Arcángel, el 14 de octubre, en la bella y bien construida capilla, en el Hospital de esta ciudad, donde millares de personas encuentran albergue y caridad como lo manifiesta el Seráfico de Asís, y decimos caridad, porque aparte de cumplir con su deber las virtuosas Hermanas, los activos y científicos doctores las simpáticas enfermeras y todo el personal, hay en ellos amor a Dios y al prójimo, como hemos tenido oportunidad de constatarlo al presentarnos de incógnito en ese Hospital, del que ya escribimos una crónica, hace pocos días, lo que hicimos a tono con la verdad y la justicia.



### Media manzana de terreno para pobres

Coronado.— Hemos sabido que la Municipalidad y el señor Cura Presbo, don Benjamín Núñez Vargas, se apersonarán ante el señor presidente de la República don Otilio Ulate, para solicitarle les obsequie para los pobres del cantón, la media manzana de terreno ubicado en las cercanías de la finca de don Solón Núñez en Coronado, para más claridad es donde fué la famosa pila de natación y que costó al desgobierno la pequeña suma de cuarenta mil colones. Han creído los señores antes citados que bien podría hacerse una barriada de gentes de recursos económicos deficientes dividiendo ese terreno en pequeños lotes. Transcribimos lo que vimos decir y que se piensa hacer en beneficio de los pobres de Coronado.

### A 300 varas al Este del Parque Central sin agua

Alajuela.— Aunque el lector no lo crea, en el sector situado a 300 varas al Este del Parque Central de esta ciudad, de 11 de la mañana a alrededor de las 6 de la tarde las casas carecen de agua. Por investigaciones hechas nos han informado que a raíz del deplorable incendio en la Fábrica de Aceites y Grasas todas las llaves de la ciudad fueron abiertas para que las Bombas tuvieran suficiente agua para combatir la conflagración, y después no fueron reguladas éstas debidamente. Se presenta el caso de sectores con agua abundante y otros como el que citamos en esta informa-

ción con poquísimo caudal y en ciertas horas nada. Rogamos a la Honorable Municipalidad y al Ingeniero Jefe traten de solucionar este problema mandando a un entendido que empiece a regular las llaves para que todos los sectores queden más o menos con el mismo caudal en la cañería. No dejamos de comprender que es un trabajo difícil y de paciencia, pero con buena voluntad y ocupando los servicios de un entendido creemos que el problema se soluciona.

### Obras de ornato

Concepción de Atenas.— El distrito de concepción se encuentra muy satisfecho con el embellecimiento que se le está dando al cuadrante mediante el arreglo de las calles; ya se encuentra totalmente arreglada la que va del negocio de Campos y Chaves hasta la escuela. Las rondas muy limpias, las cercas descaujadas, las aguas bien dirigidas, dan el aspecto de un pueblo limpio y ordenado. Es de esperar que los contribuyentes paguen sus detalles muy costosos a sabiendas que sus caminos se verán bien arreglados. Este corresponsal se complace en felicitar al señor Agente Principal de Policía don Francisco Espinoza y al señor Síndico Municipal don Eutiquiano Trigueros M., por la labor que están llevando a cabo en el arreglo de caminos, cumpliendo así con un deseo de todo el vecindario.

Sociales.— El hogar formado por los jóvenes esposos don Eladio Rodríguez y la Sra Aracelly Salas de Rodríguez se encuentra de plácemes con la venida de su primogénito; una niña. Felicitamos al caballero don

Miguel A. Chaves, acudido al comercio de esta localidad con motivo de cumplir un año más de vida. Pensamos que podría dársele alguna ayuda a los jóvenes que desde aquí viajan todos los días a la Complementaria de Atenas; teniendo para ello que hacer un recorrido de más de siete Kms. a pie. Quizá podría hacerse un precio especial en el camión y aliviar en algo a estos esforzados jóvenes que mañana serán los hombres de nuestra C. R.

### Los jueves de moda

Coronado.— Ahora se han convertido los jueves en Coronado en días de alegría, con motivo de la Hora Santa que celebra el Señor cura que por cierto está siendo muy concurrida, llega una verdadera muchedumbre. Para rematar la alegría de las gentes que salen con la conciencia alegre por la prédica amena y sabrosa en la Hora Santa se agrega a la filarmónica que nos está deleitando con sus piezas de música alegre o popular y música clásica que tocan.

A fe nuestra que mejor día no pudo escoger ese grupo de la filarmónica para hacerse oír por nuestras gentes, que salen de todos los rincones, los felicitamos y que prosigan con entusiasmo alegrando nuestro espíritu con sus notas.

AGILIDAD  
VIGOR  
y  
DESTREZA



Tomando diariamente

**FOSFO  
KOLA**  
vitaminada

EL TONICO DE LOS CAMPEONES

## Compañía T.A.C.A. de Costa Rica

### AVISA:

A sus estimables clientes y público en general que a partir del lunes 22 de Setiembre de 1952, los siguientes vuelos:

20-21

a Guanacaste saliendo de San José a los 5.30 a. m.

22-23

24-25

a Guanacaste saliendo de San José a las 9.30 a. m.

26-27

serán efectuados en aviones contratados a

**LINEAS AEREAS COSTARRICENSES S. A. (LACSA)**

cambiando la salida del segundo vuelo de 9.30 a. m. a "6.15 a. m."

NOTA: Los boletos y aero-guías de ambas Compañías serán aceptados en los viajes arriba indicados.



## EL CAFE AL TRAVES DE LA PRENSA

(C. A.)  
ESTADOS UNIDOS

**MISION CAFETERA:** En uno de los últimos boletines de la Oficina de Relaciones Exteriores Agrícolas del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos, encontramos una noticia sobre una Misión de Café que forma parte del programa conocido con el nombre de "Punto 4", dirigido por la Administración de Cooperación Técnica.

Dicha noticia, después de anunciar que hace poco salieron en un recorrido mundial dos científicos del Departamento de Agricultura, con el propósito de investigar qué recursos podrían utilizarse para fortificar los cafetos americanos e inmunizarlos contra las enfermedades del Oriente, dice lo siguiente:

"Los dos científicos son el Dr. Frederick L. Wellman y el Dr. William H. Cowgill, ambos muy conocidos en la América Latina por sus trabajos en pro del mejoramiento de la producción de café. El primero de ellos, experto en enfermedades de las plantas, tiene su centro de operaciones en el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas de Turrialba, Costa Rica; el segundo horticultor, está estacionado en el Instituto Agropecuario Nacional, estación experimental agrícola que funciona bajo la dirección conjunta del Gobierno de Guatemala y de la Oficina de Relaciones Exteriores Agrícolas del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos, de conformidad con las estipulaciones y arreglos del Punto 4. Durante el recorrido de 5 meses los dos científicos piensan visitar 12 países de África y del Extremo Oriente que en un tiempo figuraron a la cabeza entre los países productores de café. Actualmente, sin embargo, debido a los estragos causados por las enfermedades de la planta durante el siglo pasado, las exportaciones de café de estos países son insignificantes.

Entre estas enfermedades, una de las más destructoras es un hongo llamado "Hemileia" (H. Vastatrix). Destruye fácilmente los arbustos y se transmite también con facilidad. Fue observado por primera vez en África en 1861 y tan sólo una década después fue encontrado en Ceilán. Su propagación por toda África y en el Extremo Oriente ha sido extraordinariamente rápida y ha tenido efectos catastróficos en las plantaciones de todas esas zonas.

Los países productores del Hemisferio Occidental y particularmente el Brasil, Colombia, El Salvador, Guatemala, México y Costa Rica se han salvado hasta ahora de esta peste amenazante. Cuando se le pregunta a los patólogos cuál es la razón que ha impedido que esta enfermedad se haya extendido a los trópicos americanos, ellos contestan que es sólo una cuestión de suerte quizás. Los gobiernos de los países latinoamericanos, sus cultivadores y científicos se dan perfecta cuenta del peligro que entraña la posibilidad de que dicha enfermedad se extienda a los cafetos de América.

La misión en referencia va a tratar de averiguar hasta qué punto la "Hemileia" ha logrado propagarse ya, qué estudios y qué métodos de control han venido desarrollándose en las zonas atacadas por la misma y otros detalles más de gran importancia para establecer las bases de la defensa contra la enfermedad. La misión "también tratará de hacer observaciones sobre cafetos de alta calidad que ofrezcan resistencia contra la enfermedad con el fin de introducir ta-

les variedades al Hemisferio Occidental en caso de una posible invasión de la "Hemileia". El itinerario que se ha trazado la Misión incluye seis zonas en África, a saber: Camerún Francés, Congo Belga, Angola, Tanganika, Uganda y Kenya. Se detendrá en seguida en Madagascar, seguirá hacia Asia en donde visitará la India, Ceilán y Java y concluirá el recorrido en Filipinas y Hawaii. A medida que la Misión vaya saliendo de una de las zonas que figuran en este itinerario, irá enviando a la Oficina de Relaciones Exteriores Agrícolas el informe correspondiente a sus observaciones. Dicho informe será publicado inmediatamente en el boletín de la Oficina y, al igual que el presente número, ha de ser profusamente distribuido, tanto por éste como por otros medios a las partes interesadas. Cada informe indicará qué importancia tiene el café para el país en referencia, tratará la situación patológica, los métodos de horticultura en uso y mencionará las instituciones e individuos que han sido entrevistados. El informe también indicará qué clase y qué cantidad de materiales de inmunización han logrado obtenerse. Se espera que el progreso de la Misión sea seguido de cerca en el Hemisferio Occidental, tanto en los Estados Unidos que consume más café que el resto del mundo, como en los países latinoamericanos, cuya producción conjunta representa más del 85 por ciento del café mundial.

Antes de visitar los países productores que figuran en el itinerario de la Misión, los doctores Wellman y Cowgill se detendrán en la Oficina Colonial de Inglaterra y en otros países europeos con el objeto de entrevistarse con funcionarios coloniales y solicitar sus consejos y recomendaciones. Aprovecharán al mismo tiempo la oportunidad pa-

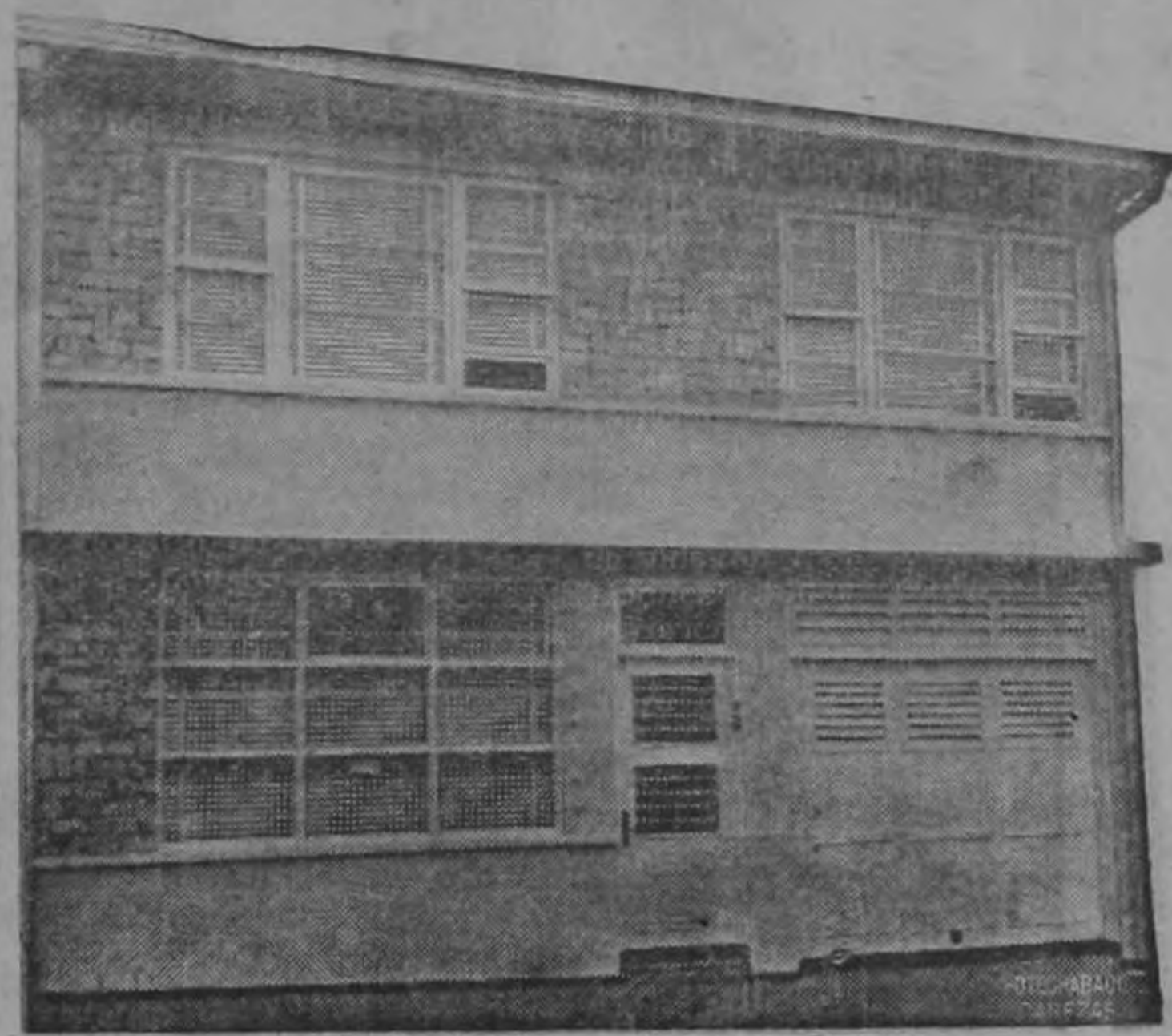
ra visitar instituciones de horticultura y micología así como herbarios en algunas de las ciudades europeas, con el objeto de investigar cualesquiera clase de

trabajos que hayan sido realizados sobre café. Esta parte preliminar del itinerario incluirá las siguientes ciudades: Londres, Amsterdam, Wageningen, Bruse-

las, Paris, Lisboa y Roma" (Foreign Agriculture Circular Depto. de Agricultura-Junio 30 de 1952).

(Pasa a la Pág. 15)

## ESTA ES LA CASA QUE PODRA SER SUYA POR SOLO DIEZ COLONES (C 10,00)



Este es el primer premio en la Gran Rifa a beneficio de la Cruz Roja Costarricense

El segundo premio es tan atractivo como el primero: Un lujoso AUTOMOVIL "CADILLAC" modelo 1952, nuevo, con radio y llantas blancas. Valor: CUARENTA MIL COLONES. Es el primer CADILLAC 1952 que llega a Costa Rica.

Adquiera su acción para la Rifa Vale sólo Diez Colones Las series de 10 acciones tienen un descuento del veinte por ciento

CIENTO NOVENTA MIL COLONES EN DOS GRANDES PREMIOS

Vale

### Ciento Cincuenta Mil Colones

Una elegante casa nueva, de dos pisos, recién construida, sin estrenar. Consta de: un salón, tres dormitorios, comedor, cocina, patio, cuarto de servicio, tres baños y tres servicios sanitarios, garage y terraza. Equipada con persianas venecianas y lámparas. Abundante agua, fría y caliente. Construcción moderna y exquisitamente terminada. Sita en el corazón de la capital: dos cuadras al Sur de la Catedral Metropolitana y 25 varas al Este. Tiene derecho de luz.

## TACA International AIRLINES

Desea hacer saber al público que la favorece utilizando sus servicios de pasajeros y de carga, que continuará normalmente todas sus operaciones a

# CENTRO AMERICA MEXICO y NUEVA ORLEANS

La operación comercial realizada por la COMPAÑIA TACA DE COSTA RICA no altera en ninguna forma los actuales servicios de TACA INTERNATIONAL AIRLINES.





PARTIDO LIBERACION NACIONAL

# NARANJO UNANIMEMENTE



El Lic don Alberto Cañas Escalante cuando le habló a los naranjeños



Todo Naranjo se congregó en las calles para recibir al caudillo



Vista parcial de la imponente reunión que celebró el figuerismo el domingo en el local del taller mecánico del Sr. don Federico Uder.



# MENTE FIGUERISTA



Cientos de naranjeños oyeron los discursos desde la calle porque les fué imposible entrar al local de la reunión

Don Enrique Vega Maroto, Jefe de Acción del figuerismo en Naranjo cuando pronunciaba su discurso

# PUEBLO CONTRA MENTIRA



Otro aspecto de la muchedumbre que se apretujó en las calles para saludar al futuro Presidente de la República don José Figueres



## Informaciones breves sobre actualidades económicas

USIS.— En el Perú se proyecta instalar una nueva fábrica de cemento capaz de producir 2,000 barriles al día. Se calcula que esta empresa, en la que participa la W. R. Grace and Company, costará cuatro millones de dólares, y se espera que con esa producción el Perú podrá abastecerse por completo, sin necesidad de importar cemento.

Durante el segundo semestre de 1952, aumentaron las exportaciones de México a los Estados Unidos, alcanzando como promedio un valor mensual de 41 millones de dólares, o sea un 48 por ciento más que en el último trimestre de 1951. El año pasado México vendió casi toda su producción de metales en el mercado mundial. Ahora la mayor parte de esas exportaciones se destinan

a los Estados Unidos. Según informa el Banco Nacional de Comercio Exterior, en 1951 el capital extranjero invertido en México aumentó en 12,000,000 de dólares.

En un artículo que aparece en el número actual de la revista "American Chamber of Commerce Review", el economista y hombre de negocios venezolano Xavier López Bello afirma que el capital extranjero es indispensable para el desarrollo económico de Venezuela. Necesitamos el capital extranjero, escribe el señor López para acelerar el desarrollo económico del país. Esto resulta manifiesto si se considera el asombroso aumento de nuestra población y la necesidad de nuevo ca-

## QUINIENTOS MILLONES DE PERSONAS EN ASIA VIVEN CONSTANTEMENTE EN EL PELIGRO DE LAS INUNDACIONES

Así lo informa la UNESCO en uno de sus últimos boletines

Unos quinientos millones de seres humanos en Asia viven constantemente bajo el peligro de las inundaciones. Tan alarmante noticia acaba de ser publicada en Bangkok por la Comisión Económica de las Naciones Unidas, la cual informó que no obstante haber regresado que amparan algunas regiones, unos trescientos millones carecen por completo de protección. Señaló además, que toda mejora para controlar las inundaciones contribuirá a elevar el nivel de vida en Asia. Peritos de las Naciones Unidas recorren el Asia oriental y el Lejano Oriente para asesorar a los gobiernos sobre el control de las inundaciones.

La Secretaría de Agricultura de los Estados Unidos acaba de pronosticar que la cosecha de algodón en ese país será de 13,380,000 libras en 1952. Este pronóstico es menor en un seis por ciento que el del mes pasado.

La Gerencia de la nueva Siderúrgica de Paz del Río, en Colombia, ha invitado a industriales de los Estados Unidos, Alemania Occidental, Francia y la Gran Bretaña para que visiten la planta a fines del año.

Unos quinientos millones de seres humanos en Asia viven constantemente bajo el peligro de las inundaciones. Tan alarmante noticia acaba de ser publicada en Bangkok por la Comisión Económica de las Naciones Unidas, la cual informó que no obstante haber regresado que amparan algunas regiones, unos trescientos millones carecen por completo de protección. Señaló además, que toda mejora para controlar las inundaciones contribuirá a elevar el nivel de vida en Asia. Peritos de las Naciones Unidas recorren el Asia oriental y el Lejano Oriente para asesorar a los gobiernos sobre el control de las inundaciones.

## 325.000 colonos producto del remate de vehículos oficiales

El Jefe de la Oficina de Presupuesto envió recientemente una nota al Proveedor Nacional en relación con el remate de vehículos viejos del Gobierno y la compra de nuevos carros para sustituirlos.

Dubica el estado funcional del Presupuesto Extraordinario aprobado por Ley N° 1435 de 7 de abril del año en curso, contempla como posible ingreso el producto del remate de diversos vehículos de varias dependencias del Gobierno y autoriza, a la vez, las partidas indispensables para su reposición.

Los remates deben efectuarse tan pronto sean adquiridos y puestas en servicio las nuevas unidades. El cálculo del producto de remate de los vehículos citados se ha hecho en la suma de trescientos veinticinco mil colonos. Los vehículos que se rematarán son los siguientes: 19) Autos al servicio de los Ministerios de Agricultura, Economía y Hacienda, Gobernación, Salubridad Pública y Trabajo y Previsión Social, 29) Auto al servicio del Presidente de la Asamblea Legislativa, 3) 20 vehículos de distintas dependencias del Ministerio de Agricultura, 49) 18 vehículos, entre jeeps y camiones, al servicio del Ministerio de Salubridad Pública.

## EL PEQUEÑO ABNER



## ROLDAN, EL TEMERARIO



## EL OTRO YO DEL DOCTOR MERENGUE



## EL SANTO



## Delegación guatemalteca al Seminario de Crédito Agrícola

GUATEMALA. Setiembre 16. Ha sido nombrada la delegación de Guatemala al Seminario de Crédito Agrícola que se inaugurará en esta ciudad el 15 de setiembre, con asistencia de las delegaciones de Costa Rica, Cuba, Haití, Honduras, Estados Unidos de América, Nicaragua y México encontrándose aún pendiente la contestación de El Salvador acerca de su aceptación.

La delegación estará formada por los señores Manuel Noriega Morales, Presidente del Banco de Guatemala; Héctor Cabarrús, Director General de Agricultura; J. Antonio Palacios, del Banco de Guatemala; Juan Maegli, de la Asociación General de Agricultores; Efraim Castillo Urrutia, del Ministerio de Agricultura; Carlos Leonidas Acevedo, Gerente del Instituto de Fomento a la Producción; Leonardo Castillo Flores de la Confederación Campesina de Trabajadores; Marco Antonio Ramírez, del Crédito Hipotecario Nacional; Raúl Sierra Franco, Director General de Estadística; Juan de Dios Rosales del Instituto Indígena; y Salvador Marbán del Departamento de Fomento Cooperativo.

Aquí se espera que las delegaciones de los países concurrentes sean muy nutridas y se sienta confianza acerca de los resultados de la reunión.

## La fe religiosa vencerá al comunismo

SPRINGFIELD, Estado de Illinois. (USIS).—El Gobernador Adlai Stevenson está convencido de que la fe religiosa vencerá al comunismo. En una carta dirigida al Presidente de la Convención Nacional Bautista, el candidato presidencial del Partido Demócrata dijo: "El comunismo pretende ser un movimiento espiritual. Tenemos que hacerle frente. Tengan donos de todo recurso espiritual que esté a nuestro alcance".



# AVISOS ECONOMICOS

AMPLIA CIRCULACION GARANTIZA UN MEJOR RESULTADO

OFRECEMOS LAS TARIFAS MAS BAJAS:

- ¢ 0.10 palabra por una publicación
- ¢ 0.20 palabra por 3 publicaciones
- ¢ 1.50 palabra por publicación mensual

VIAJE A PUNTARENAS COMODAMENTE. Servicio de Pullman, saliendo de San José a las 6 a. m. y de Puntarenas a las 3 p. m. Asientos confortables. Informes casa Gmo. Pérez. Teléfono 2503. Sale Estación Chevrolet. Guillermo Pérez.

## EMPLEOS

ANTES o después del cine el lugar de visitar es Villa Eileen.

SEÑORITA de buena presencia y preparada. Desea trabajar en Venta de Discos o empleo similar. Dirigirse al Apartado N° 1892, Ciudad.

PROVECHE los bajos precios que ofrece TIENDA BARZUNA en su más grande y colosal baratillo.

NECTAR de Guayaba Orquídea su maravillosa exquisitez lo colocan en primer lugar entre los jugos de fruta.

SE NECESITA empleada, inútil presentarse sin recomendaciones o tarjeta de salud. 50 varas al Norte de la Panadería Musmanni.

EL CAFE AL TRAVES DE LA PRENSA

Viene de la Pág. 11)

(C. E.) DINAMARCA

Racionamiento: Según cablegrama recibido de Copenhague por la Bolsa de Café y Azúcar de Nueva York, se cree que se va a eliminar en este país el racionamiento del café a principios de octubre próximo, cuando seayan reforzado las actuales existencias con nuevas importaciones. Ayer—decía el cablegrama—llegaron en el vapor "California" 25.000 sacos del Brasil. Esta cantidad equivale a un poco más de lo que representa el consumo de un mes bajo el actual racionamiento. Se esperan pronto 35.000 sacos más y se están llevando a cabo negociaciones para una importación adicional de unos 35.000 sacos del Brasil y 10.000 de Colombia. (G. G. Paton y C<sup>o</sup> - Agosto 19 de 1952).

Estudios para cadetes mercantes

CARTAGENA, Colombia. (U.S.S.).—En viaje de estudios y a bordo de dos buques de la Flota Mercante Grancolombiana, se dirige a Nueva York y a otros puertos del extranjero el primer grupo de cadetes mercantes que terminaron su primer año de estudios en la Escuela Naval de Cartagena, donde son asesores dos oficiales navales de Chile. El Comando de la Armada Colombiana obtuvo la colaboración de esa empresa naviera a fin de preparar a oficiales que en el futuro tripularán los buques mercantes de compañías nacionales.

## NEGOCIOS

VISITE Villa Eileen — Rendezvous elegante, acogedor y simpático.

ZAPATERIA Bolívar en la carretera del Zapote, tiene el calzado que usted, caballero necesita. Admire los últimos estilos y quedará complacido.

SU CALIDAD es superior... Cemento Panamá. Simmac Ltda. Teléfono 1654.

SE DESEA arrendar o comprar una estación comercial de radio. Dirigir ofertas a Mario García Arocha. Teléfono 2974.

TIENDA BARZUNA ofrece a sus clientes el más grande y sorprendente baratillo. Artículos de primera calidad a mitad de precio.

## PROPIEDADES

PARA DIVERTIRSE en un ambiente elegante siempre piense en VILLA EILEEN, Centro Social Campestre, San Rafael de Montes de Oca (10 minutos de San José).

VENDO LOTE GRANDE o parte del mismo, en Barrio Luján. PRECIO BAJO. Barboza, Teléfono 5250.

SE VENDE CASA. Situada de la Botica Calzada en B° México, 200 vrs. al Oeste y 75 vrs. al Norte. Informes en la misma casa. M. Z.

SE VENDE CASA. Situada de la Botica Calzada en B° México. 200 vrs. al Oeste y 75 vrs. al Norte. Informes en la misma casa. M. Z.

## AUTOMOVILES

AUTOMOVIL, Modelo 38; vendo barato, preferible al contado. Bernardo Chang, Barrio Luján, de la Pulpería La Chilena 50 varas al Sur N° 1447.

## MAQUINARIA

TORNO SOUT BEND de 9" x 3" se vende en perfectas condiciones, y sus correspondientes accesorios. Teléfono 1693.

## VEHICULOS

CAMION estilo Power Wagon — tracción en las 4 ruedas, para andar por malos caminos, totalmente revisado y en muy buen estado. Verlo en Agencia de Gonzalo Calderón E.

STATION Wagon Pontiac — modelo 1950, con pintura, llantas y tapicería en perfectas condiciones. Verla en Agencia de Gonzalo Calderón E.

VENDO camión Ford modelo 38. Facilidades de pago. Informes Alvin Castro, Instituto de Seguros 11 a 1 pm.

## ALQUILERES

UN SUEÑO hecho realidad, una visita a Villa Eileen.

NECESITAMOS tomar en alquiler arado de cuatro discos, teléfono 3241.

SE NECESITA casa amueblada, con cinco o más habitaciones, en la ciudad o en sus alrededores. Para informes llamar al teléfono 5849 o por escrito a calle 26 N° 281.

## OBJETOS PERDIDOS

RELOJ de pulsera de mujer, perdido el domingo en un camión de Desamparados, se gratificará quien lo devuelva a la Tienda Barzuna.

BILLETERA perdida el sábado en el Baile de Coronación en el Aeropuerto Internacional. Ruégole a la persona que la haya encontrado, devolver papeles y fotografías al Apartado 2178.

## VARIOS

COMPRO CHILES PICANTES — verdes, tipo Jalapeño, 350 varas Norte Cantina El Gran Tráfico. Negrini.

PLANCHAS ELECTRICAS, Secadores de Pelo y Almohadillas eléctricas, todo de la afamada marca A.E.G. acaban de llegar a Ferreteria Benavides S.A. (F. Reimers & C<sup>o</sup>) frente Estación Camiones Chevrolet, Tel. 3100.

INODOROS, LAVATORIOS Y FREGADEROS, marca Standard legítimo, acaban de llegar a Ferreteria Benavides S.A. (F. Reimers & C<sup>o</sup>) frente Estación Camiones Chevrolet, Tel. 3100.

CALZADO FINO, especialidad en medidas, esto le ofrece la ZAPATERIA BOLIVAR. Carretera del Zapote.

ULTIMOS ESTILOS en calzado para damas y caballeros, confeccionados por expertos operarios y a precios bajos, le ofrece la Zapateria BOLIVAR, carretera del Zapote.

SEÑORAS, SEÑORITAS, el estuche para sus delicados pies lo tiene la ZAPATERIA BOLIVAR, en donde usted encontrará toda clase de estilos de última moda. Carretera del Zapote.

PROTEJA SUS BOLSILLOS protegiendo sus cosechas con PYRENONE. PYRENONE protege los granos con todos los insectos dañinos. Pruébelo.

CLORDANO Líquido para uso en sus siembras y ganado. Pídale a Eduardo Maroto e Hijos Ltda. Tel. 4730 Ap. 1964.

LA ZAPATERIA DE ISRAEL ARAYA. En San Juan de Tibás, le ofrece calzado en últimos estilos a precios bajísimos también arregla calzado. Informes en San Juan de Tibás.

FABRICANTES DE CARRETAS Se liquida lote de bocinas Nos 2-2½ y 3, de primera calidad. Taller Mecánico Mundial 50 varas al Sur de la Dolorosa.

EL FOLLETO LAS CAUSAS DE LA BONANZA por don José Figueres F. se vende en esta Administración ¢ 0.25.

AL MEJOR PRECIO, clavos de toda clase, grapas, fibrocemento, cartones "Decotone" y toda clase de artículos de construcción, le ofrece SIMMAC Ltda.

CONTINENTAL la mejor llanta para toda clase de vehículos. Mejor en precio, mejor en calidad, mejor en duración. Distribuye SEICO LTDA.

'LA MARCHA FANTASMA' narración de la gloriosa marcha sobre Cartago en la Guerra Civil de 1948. Grabada en Discos de larga duración (LP) - Pídale al ALMACEN DE RADIO LTDA. 75 varas al Este del Cine Palace.

TOMAR leche DOS PINOS es proteger su salud.

PARA SUS TRABAJOS DE TORNO. Estamos a sus órdenes en nuestro Taller de Torno situado en Calle 27 Avenida 2.

SANS SOUCI CANDY SHOP. Le ofrece en confitería verdaderas delicias.

SASTRERIA HNOS. VARGAS. La Sastrería y Dry Cleaning de los Hnos. Vargas, en San Juan de Tibás, cuenta con Sastreres expertos para cualquier trabajo relacionado con sastrería. Visítenos y se convencerá, en San Juan de Tibás.

YESO PARA MODELAR de alta calidad ya conocida recibió y ofrece nuevamente a su estimable clientela, "LA FERRETERIA MACAYA".

LIMPIAMOS SUS ALFOMBRAJES en su propia casa, con nuestro asombroso proceso "Duraclean". Llámenos hoy mismo. RAVAL DRY CLEANING. — Teléfonos 3472 - 5877.

PIDA SU LECHE pasteurizada DOS PINOS al Teléfono 5003.

MEDIAS NYLON en todo color, estilo y clase las consigue al precio más bajo de plaza en TIENDA BARZUNA.

DE TARDE, de noche y mañana es rico tomar Soberana. SOBERANA es la cerveza que anima y alegra las fiestas.

PINTURAS INERTOL, alemanas de insuperable calidad. Distribuye SIMMAC LTDA.

PARA TRABAJOS ELECTRICOS sírvase llamar al teléfono 3848. Prontitud, honradez y eficacia.

COMERCIANTE atiende a los Agentes del Almacén Enrique Guilá, que le llegan a ofrecer las mercaderías a los mejores precios de plaza.

ES UN PLACER tomar el delicioso, refrescante y Néctar de Guayaba Orquídea.

CEMENTO PANAMA su calidad es inigualable, su precio es único. Simmac Ltda. Teléfono 1654.

AHORA ES CUANDO usted puede comprar lo que necesita a precios regalados! Visite hoy mismo TIENDA BARZUNA y aproveche su gran baratillo.

## DON WINSLOW





# TIBAS, CAMPEON INTERCANTONAL DE LA PROVINCIA DE SAN JOSE

## DEPORTES

### LA XIII SERIE MUNDIAL DE BEISBOL EN MARCHA

#### JUEGOS DEL DOMINGO:

Nicaragua . . . . . 7  
Honduras . . . . . 1

La novena nicaragüense triunfó sobre Honduras que estuvo desafortunada en el bateo y fildeó muy mal. Anotaciones por entradas:

Nicaragua: 202 120 000—7 10 2  
Honduras 100 000 000—1 2 4

7 carreras contra 1, lanzando por Nicaragua Castro López, (2) y Acosta; Valenzuela, Mendoza (5) y Rivera, J. Evans (7)

PUERTO RICO . . . . . 11  
ARUBA . . . . . 6

La novena de Aruba cayó frente a Puerto Rico por 11 carreras contra 6 en 8 entradas con motivo de la lluvia. Es la cuarta derrota consecutiva para Aruba. En la quinta entrada el pitcher Pedro Vicenty conectó home run con un hombre en base. Las anotaciones por entradas:

Aruba 000 050 01—6 2 5  
P. Rico 220 223 0x—11 7 4

COSTA RICA . . . . . 4  
Guatemala . . . . . 0

Costa Rica venció al equipo de Guatemala por 4 carreras contra 0. Teófilo Duncan lanzó por los ticos 8 entradas y media cuando cedió dos hits entrando a cerrar Secundino Bonilla que terminó sin permitir anotación, a sus dos últimos bateadores.

Anotaciones por entradas:  
Costa Rica 022 000 00x—4 8 1  
Guatemala 000 000 000—0 4 2

Lanzó por Costa Rica Duncan 3 innings y medio más un tercio. Certó Bonilla. Catcher, Wilson. Por Guatemala Terrebiarte y Spillari, Arce (5).

La novena de Cuba le ganó a la del Salvador 11 carreras contra 3. A causa de tener lesiones a sus dos catchers regulares El Salvador utilizó como receptor a su short Stop Jorge Araya que por deficiente contribuyó a la crecida anotación de su contrincante.

Anotaciones por entradas:  
Cuba 400 240 100—11 9 11  
Salvador 110 100 000—3 5 4

Navarrete, Eiriz (2) y Estrada, Aragón, Quiñones (5) y Anaya.

#### JUEGOS DEL LUNES:

Ampliamente venció la novena panameña al fuerte equipo de la República Dominicana por anotación de 14-3. Panamá se aseguró el derecho de ir a la serie semi-final entre los 3 mayores ganadores de cada grupo.

Catalino González lanzó por Panamá todo el partido.

Puerto Rico triunfó sobre El Salvador por 12 carreras contra 3. No se jugaron las 9 entradas por falta de tiempo.

Anotaciones por entradas:  
Puerto Rico 002 041 5—12 8 2  
El Salvador 000 020 1—3 10 4

En el más alto score de la serie México derrotó a Honduras por 15 carreras contra 9. Anotaciones por entradas:

Honduras 005 100 102—9 10 14  
México 122 630 01x—15 16 1

Baterías: Rivera, Cooper (3) Hinds (3), Mendoza (5), Hill (5) y Ebanks; Alvarez, Zazuea (3) y Márquez.

La novena de Colombia se apuntó la primera victoria al derrotar a Costa Rica por 6 carreras contra 2. Hernández, lanzador colombiano tiró cuatro entradas siendo sustituido por Antonio Llerena, a quien se acreditó el triunfo, Hernández Vito la pasó a jugar el R. F., habiendo conectado un cuadrangular. Por Costa Rica lanzó todo el partido Alguera, receptor Wilson.

Anotaciones por entradas:  
Colombia 001 200 030—6 7 1  
Costa Rica 002 000 000—7 3

### Resultado de la ciclismo del domingo

El domingo pasado se corrió la segunda prueba del Torneo de Invierno el cual la ruta a seguir esta vez era San José, Cartago, Alajuela, San José.

Un éxito completo resultó esta prueba, siendo ganada por José Antonio Cairo. El tiempo gastado por los primeros cinco corredores es el siguiente:

José A. Cairo	2 35 25
Miguel Rojas	2 36 10
José Fco. Sánchez	2 36 15
Rodrigo Ruiz	2 37
Egérico Segura	2 37 05

El domingo se jugó el encuentro por el Campeonato Intercantonal de la Provincia entre los cuadros de Curridabat y Tibás. Bastante concurrencia asistió al duelo que salió ampliamente satisfactorio. El triunfo correspondió a los muchachos de Tibás que marcaron 6 goles contra 3 de sus oponentes. Los muchachos de Curridabat se jugaron un gran partido terminando el primer lapso a su favor por tres tantos contra uno. Fué en el segundo

tiempo cuando los de Curridabat emparejaron los acciones entre éstos un tiro de penal y un auto-gol. Después del empate de Curridabat aflojaron en forma muy visible permitiendo a los tibasenses aumentar la cuenta con tres goles más para ponerle cifras definitivas al encuentro que terminó 6 por 3, y con esto ganando Tibás el Campeonato Intercantonal de la Provincia de San José.

### LIBERTAD VENCIO A GIMNASTICA POR 3 - 2

Como partido de fondo se jugó el domingo en el Estadio Nacional, el choque entre el Club Sport Libertad versus Sociedad Gimnástica Española. Había gran interés entre los adictos a ambas casacas de presenciar este duelo ya que ambas escuadras presentaban en la cancha a lo mejor de sus hombres. El triunfo se lo llevaron los blanquinos que marcaron 3 tantos contra 2 de los rojos. El primer tanto rojo lo marcó el Enano García cuando apenas se jugaban escasos tres minutos del primer lapso. El empate del partido lo produjo la Gata Carmona a los

9 minutos del primer episodio cuando el portero de la Gimnástica soltó un balón que ya tenía en sus manos entrando Carmona como una tromba empujando el cuero al fondo del arco. El segundo tanto liberto fué marcado por el mismo Gata Carmona en tiro de penal que cobró el arbitro. Beto Armijo que jugaba de puntero derecho anotó el segundo tanto de los rojos en un gran chutazo. El score del partido lo decidió el debutante Romero, cuando en magnífica forma batió al portero de Gimnástica, terminando el evento 3 por 2 favorable a los libertos.

### RESULTADOS DE PARTIDOS DE DOMINGO Y LUNES

#### URUGUAY CAYO FRENTE A GUADALUPE

En partido amistoso se enfrentaron el 15 de Setiembre los cuadros Guadalupe y la primera del Uruguay. Con el Guadalupeño alinearon varios jugadores de primera división, entre ellos Chumpis Zeledón que fué el autor de varios tantos de Guadalupe, que ganó por 6 goles contra 1 del Uruguay.

#### LOS VETERANOS DE LA LIGA CAYERON

Como lo anunciamos en nuestra edición del domingo, el día lunes jugaron en el Estadio de la ciudad de Alajuela, los Veteranos de la Liga Deportiva Alajuelense versus Entrenadores

Bumbell. El encuentro fué presenciado por gran número de fanáticos que salieron ampliamente satisfechos del desempeño de los "Veteranos" que jugaron muy bien. Triunfaron los "Entrenadores" que anotaron 3 goles contra 2 de sus oponentes.

#### HEREDIANO BATIO AL CUADRO DE LA UNIVERSIDAD

En partido amistoso chocaron las primeras divisiones del Herediano versus Universidad Nacional. El encuentro tuvo verificativo en el Estadio de Heredia y fué presenciado por gran cantidad de público. Los campeones dominaron ampliamente a los estudiantes que perdieron por 4 penillitos contra 1.

### EL "PERON B.B.C., CAMPEON DE SEGUNDAS FUERZAS

El Campeonato de Segundas Divisiones ha terminado y esta vez tenemos como campeones al General Perón B. B. C. Este equipo compitió por primera vez en dicho Campeonato el año pasado (1951) habiendo tenido una actuación brillantísima y ocupando al finalizar dicho Campeonato el 5º lugar entre 14 competidores. Este año el Perón más acoplado y con más experiencia logra conquistar el título de Campeones de Segundas Divisiones de 1952.

A continuación la labor del GENERAL PERON B. B. C. desarrollada en este Campeonato:

#### 1ª VUELTA:

General Perón	16
Cuba	2
General Perón	10
Guadalupe	4
General Perón	10
Titanes	9

General Perón . . . . . 8  
Senadores . . . . . 4

General Perón . . . . . 6  
Chapatte . . . . . 2

General Perón	3
Herediano	4
General Perón	6
Esfuerzo	3
General Perón	9
Ferrovionario	0

General Perón	6
Caribbean	7
General Perón	11
Cóndor	3

#### 2ª VUELTA:

General Perón	2
Titanes	5
General Perón	8
Senadores	1
General Perón	14
Caribbean	5
General Perón	9
Herediano	0

General Perón . . . . . 10  
Titanes . . . . . 9

#### 3ª VUELTA:

General Perón	7
Titanes	6
General Perón	2
Titanes	1

TOME resfrios... malestar?

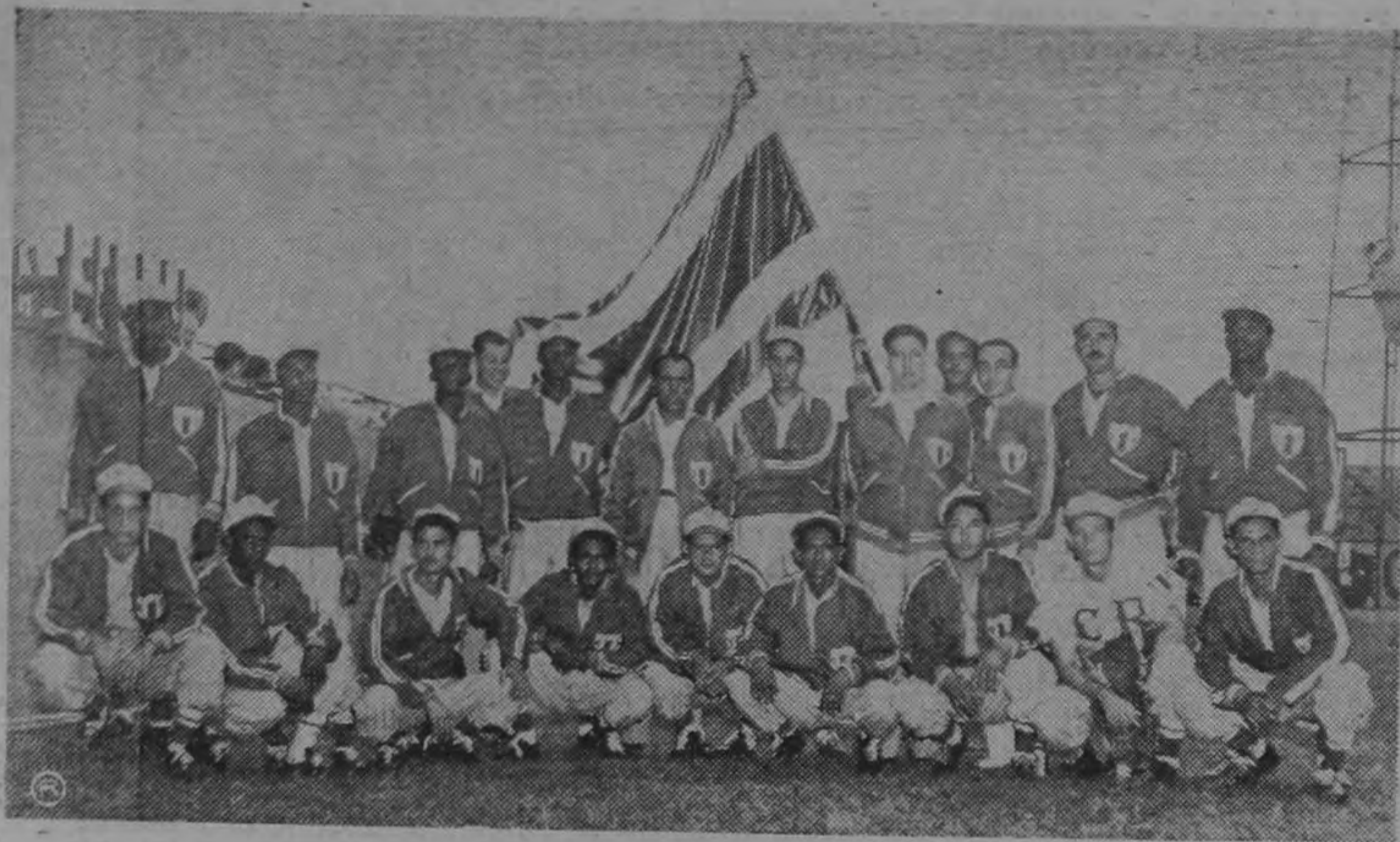
**PASTILLAS ORIENTALES**

10¢

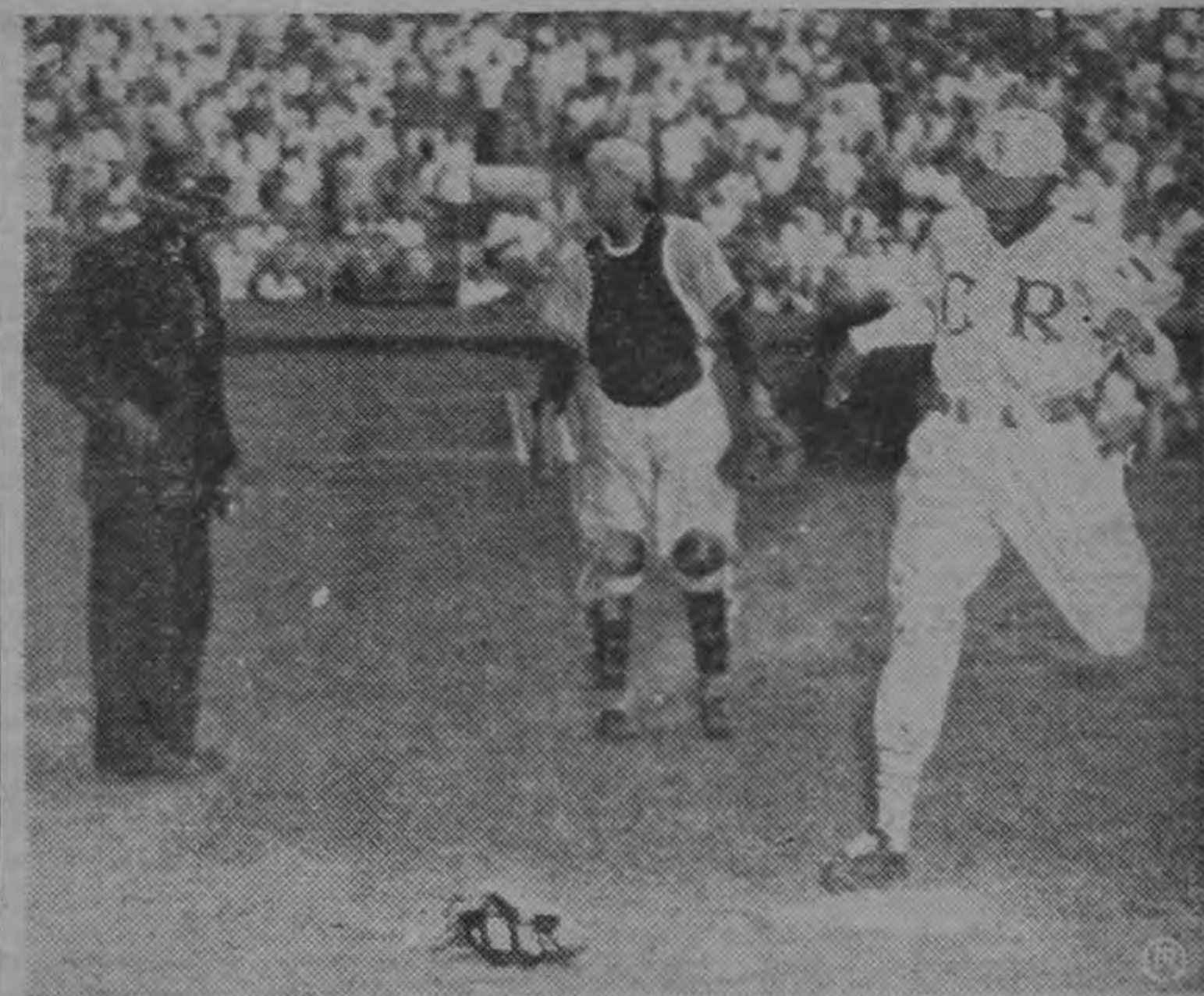
**LABORATORIOS BOTICA ORIENTAL**



# GRAFICAS DEPORTIVAS



Equipo de Costa Rica, que participa en la Serie Mundial Amateur.



Sugar Crawford realiza, para Costa Rica, el primer jonrón del torneo.

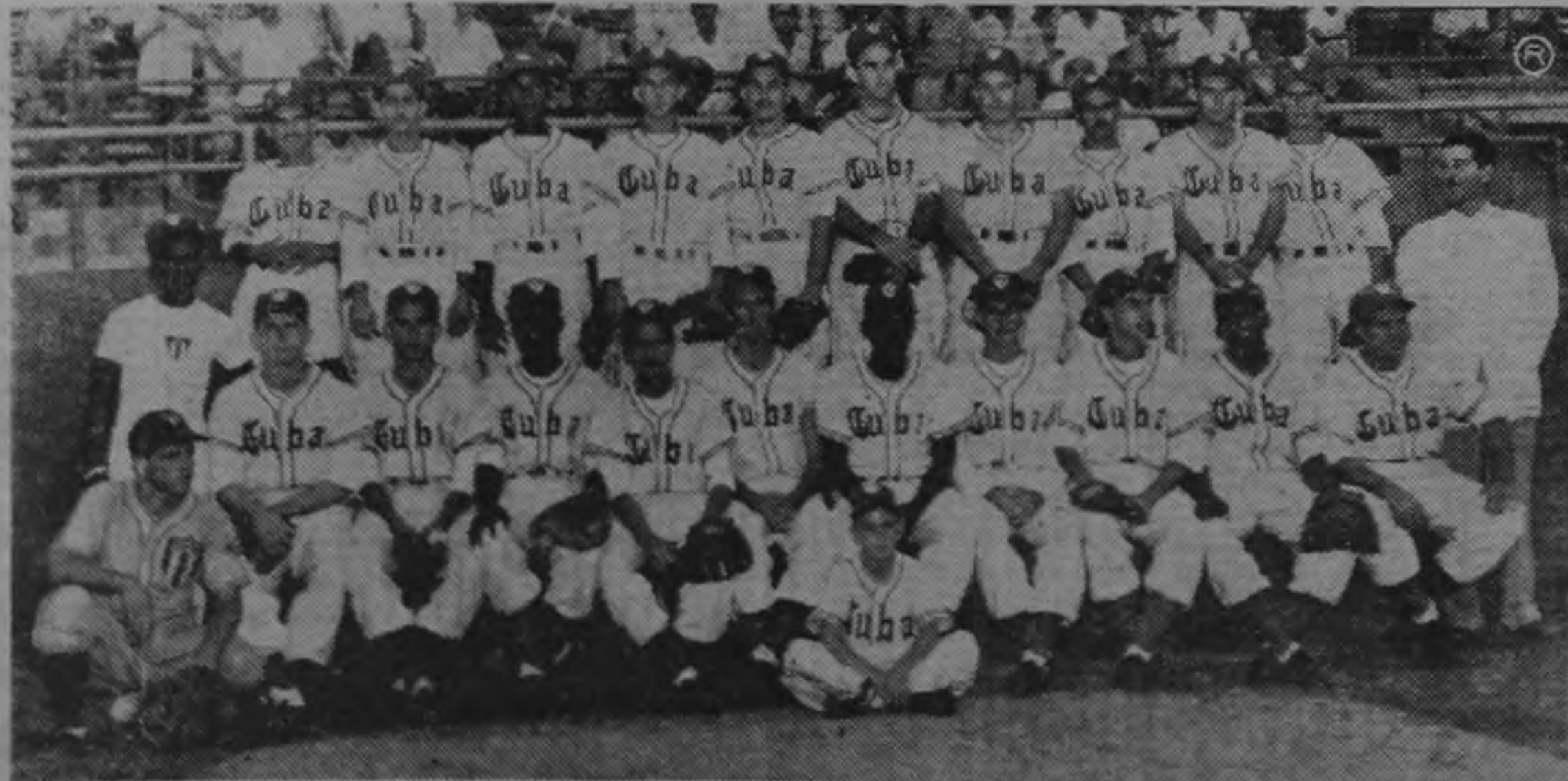
Por gentileza de la prestigiosa revista cubana "Bohemia" ofrecemos hoy, como una primicia, interesantes gráficas de la XIII Serie Mundial de Beisbol Amateur, que se está realizando en La Habana. Agradecemos profundamente el gesto de cordial camaradería que nos brinda "Bohemia", el gran vocero democrático del continente.



Los muchachos de Puerto Rico reparan fuerzas después de las prácticas.



Desfile de las delegaciones en la fecha inaugural, en el Estadio del Cerro, donde se lleva a cabo el campeonato.



Componentes del equipo cubano, uno de los favoritos del certamen.



Batería mexicana: el pitcher García y el receptor Marquez, con su manager Gómez.



# EL PRESIDENTE ULATE CELEBRA EL DIA DE LA INDEPENDENCIA INAUGURANDO LA ESCUELA DE PUERTO JIMENEZ

El Presidente Ulate inauguró el 15. día de la Independencia, la escuela de Puerto Jiménez. Hizo el viaje en avión y luego en lancha y permaneció hasta ayer en esa zona. La escuela que dejó inaugurada la construyó por contrato la Compañía Bananera, con un costo de ₡ 140.000.00, en un término de dos meses. El gobierno, según los informes recogidos, amortizará la obligación contraída por ese concepto en cuotas anuales de ₡ 14.000.00 durante diez años.

Al entregarla al pueblo de Puerto Jiménez, el señor Presidente pronunció un conceptuoso discurso,

En el discurso de entrega del edificio expresó que por la vía de la cultura puede hacerse más convincente y más firme el entendimiento centroamericano, agregando que a esa esperanza centroamericanista prestará un gran concurso la carretera interamericana.

Anunció que se propone procurar que a la ODECA lleve nuestro país una ponencia dirigida a crear una pequeña flota para servicios de cabotaje, muy eficaz en el intercambio de los productos.

so, del cual ofrecemos los párrafos más importantes:

En dos ocasiones anteriores había estado en Puerto Jiménez. La primera, durante la campaña electoral, para tratar de atraer voluntades y votos. La segunda, ya ganada la elección, para juzgar sobre el terreno, cuáles eran las necesidades más apremiantes de

este pueblo que, desde que se fue de él el comercio de los bananos para trasladarse al otro lado del golfo, languidece entre una explotación aurífera débil y de modestas proporciones y una agricultura incipiente, que está necesitando con premura la ayuda técnica, el aporte de semillas seleccionadas para la región y el consejo. Esta tercera vez vengo para abrirles la escuela a los niños.

Hace algún tiempo le oí a un destacado hombre público en un discurso, que para que el país pudiera resolver el grave problema de la construcción de escuelas y dotación de mueblaje que les es indispensable, se haría necesario contratar un empréstito exterior por muchos millones de colones. Afortunadamente, eso no ha sido necesario, gracias a una adecuada canalización de las rentas públicas y si los gobiernos que siguen, como lo espero, mantienen el mismo ritmo que le va la construcción de los edificios escolares, no pasarán dos nuevos periodos de gobierno sin que el país tenga ya construidas todas las escuelas y los colegios que le son necesarios.

Por la vía de la cultura puede hacerse más convincente y más firme el entendimiento centroamericano. Por la cultura en primer término; por las comunicaciones después. La carretera interamericana prestará un gran concurso a esta esperanza centroamericanista. Las facilidades aduanales deben competir la obra de las comunicaciones. En los organismos internacionales, Centro América puede presentarse como un bloque y llegar a constituir un factor importante para las grandes resoluciones. Está en periodo de formación la organización de Estados Centroamericanos a que se llama la Odeca. Si esta organización logra constituirse con respetabilidad y con autoridad, me propongo procurar que a ella lleve nuestro país una ponencia dirigida a crear una pequeña flota para servicios de cabotaje que sería muy eficaz en el intercambio de los productos y uniríamos a la comunicación terrestre, la comunicación marítima. Podríamos tomar, guardadas las proporciones, el ejemplo de la flota Gran Colombiana. Esa flota es una maravilla y una revelación de las posibilidades de la América Latina. Venezuela, Colombia y Ecuador, han dado con ella un gran ejemplo. Los cambios de regímenes políticos no altera la marcha victoriosa de la flota Gran Colombiana que habiendo estado reducida en sus orígenes a pequeños y escasos barcos, tiene hoy un poderío que le permite llevar por los mares orgullosamente las banderas de los tres países y constituir una competencia peligrosa para las flotas comerciales de las grandes potencias.

Todavía no estamos seguros de

que se llegue a encontrar el petróleo que se está buscando en nuestro territorio, pero sin embargo creo que desde ahora deben elaborarse planeamientos para que no nos tome de sorpresa, como nos tomó la independencia, si el petróleo llega a encontrarse. Hay que pensar desde ahora en

fortalecer la agricultura, en electrificar para favorecer la industria y en suma, a encauzar todo lo de que hoy se puede disponer y todo lo de que eventualmente se llegue a disponer en el futuro hacia el mayor bienestar de la gran masa de los costarricenses.

Este alimento, esta esperanza y esta fe, todo animado por la presencia de un pueblo que desde hace cuarenta años no tenía escuela y llega a tenerla y manifiesta en distintas formas su regocijo, me hace decir ante el con entera seguridad de lo que digo: Costa Rica va hacia adelante.

## Feria de Ganado en Alajuela - Lunes 15 de Set.

### BUEYES

4 Ignacio Ugalde a Hilario Bettoni	90	1830
2 Luis Gamboa a Abelardo Alfaro	108	1105
2 Maurilio Rodríguez a Rafael Serrano	114 1/2	1125
2 Carlos Castro a Calixto Herrera	105	1163
4 Astorga Sanabria a Leandro Quesada	92	2150
2 Eduardo Campos a Abelardo Alfaro	95	946
2 Roberto Vargas a Francisco Arroyo	120	1159
2 José V. Porras a Selín Siles	102	805

### TOROS

3 Hernán González a Edilio Bettoni	83	948
2 Astorga Sanabria a Edilio Bettoni	83	580
8 Juan Ruiz a Ernesto Arias	94	4016
2 Rigoberto Vargas a Fulton Arias	100	866
3 Alberto González a Juan A. Rodríguez	100	1119
3 Soc. xxx xx XXX Ernesto Arias	101	1630
6 Steward Hno. a Eduardo Campos	99	2815

### VACAS

10 Victor M. Rivera a José R. Monge	93	3050
11 Eduardo Campos a José R. Monge	103	3914
10 Leandro Rodríguez a Hernán Salazar	112	3144
16 Soc. Ojochal a Rafael Solís	88	5214
4 La Danta Ltda. a Guido Rivera	92	3242
10 La Conchita Ltda. a Guido Rivera	90	3260
20 Rolando Rojas a Abelardo Alfaro	90	6807
8 Astorga y Sanabria a Gutiérrez y Vargas	85	2257
12 Hernán González a Gutiérrez y Soto	83	3534
14 Steward Hno. a Eduardo Campos	90	4404
8 Eduardo Campos a José M. Paniagua	85	2761
11 Heda. La Fama Ltd. a Gutiérrez y Soto	108	4434
9 Sergio Murillo a Rvgioni y Dobles	85	3113
13 Manuel Murillo a M. Antonio Ramírez	85	4358
20 Juan Ruiz a Julio Chaves	88	7113
18 Miguel Herrera a Antonio Vargas	88	6021
12 Angel Bastos a Bolívar Bogantes	90	4362
6 Raf. Ang. Jenkins a Soto Gutiérrez	86	1977

### NOVILLOS

28 Miguel Brenes a José Solano	115	11392
10 Madrigal Murillo a Abel Villalta	128	5162
7 Alberto González a Abelardo Alfaro	114	3085
5 Víctor M. Arroyo a Rafael Serrano	121	2121
20 González Cordero a Mino Herrera	100	7347
10 Calasancio Miranda a Cantillo y Ramírez	105	3494
10 Ramón Canales a Castillo y Ramírez	105	4111
4 Joaquín T. Luz a Hosp. S. J. de Dios	120	3219
11 Joaquín T. Luz a Cantillo y Ramírez	120	5118
15 Eduardo Quesada a Abelardo Alfaro	102	7091
40 Steward Hno. a Serapio Jiménez	117	16782
15 Roberto Murillo a Luis Otoyá	103	4945
15 Roberto Murillo a Franco Salas	106	5271
20 Rodríguez González a Retana Hnos.	125	8920
17 M. Felipe Ramírez a José Solano	119	7865
10 Heriberto Jiménez a Juan León	110	4693
10 Orlich y Gamboa a Juan León	110	4032
22 Joel Herranz a Rodríguez y Sibaja	124	9656
18 Juan Ruiz a Cantillo y Ramírez	119	8760
5 Filemón Quesada a Juan León	124	2660
5 Isidro González a Franco Bermúdez	100	2158
6 Eloy Suárez a Abelardo Alfaro	115	2335
5 Isaias Salas a Jorge Quesada	112	1894
5 Soto y Rivera a Edilio Bettoni	93	2054
5 Rivera y Soto a Leandro Quesada	102	1680

### VACAS

12 Olo Murillo a Magdaleno Rodríguez	88 1/2	4301
6 Donato Carvajal a Carlos Arias	94	1774
8 Antonio Corrales a Carlos Vargas	82	2529
6 González y Cordero a Antonio Soto	82	1926
6 Alberto González a Ormar Zamora	78	2259
6 Roberto Vargas a Rafael Solís	96	2002
6 Rigoberto Vargas a Rafael Solís	96	1990

## Colombia 8, Guatemala 1 carrera

LA HABANA, 16. INS.—Colombia fustigó a Guatemala ganándole 8 carreras por una.

## PLAZA DE CERDOS DE HEREDIA

### FERIA DEL 15-16 DE SETIEMBRE

4 Rafael Barquero a Benjamín Agüero	2.40	68
1 Cristina Mejía a Sergio Fallas Ch.	1.80	47
4 Joaquín Arce a Anibal Mora	2.30	77
4 Carlos Vindas a Antonio Gómez	2.35	75
1 Ernesto Delgado a Salvador Mora	2.00	31
1 Bernardo Orozco a Virgilio Chaverri	2.55	176
1 Asdrúbal Vargas a Manuel Vargas	2.55	76
1 Roberto Ramírez a Marcial Mora	2.30	58
1 Adelina Brenes a David Araya	2.12	61
1 Nicolás Chacón a Noé Garita	1.85	82
1 Gabriel Esquivel a José Bolaños	2.00	75
1 Juan Aguilar a Arturo Abarca	2.25	47
1 Juan Aguilar a Gorgonio Monge	2.00	86
1 Guillermo Gutiérrez a Juan Vázquez	2.10	71
1 Guillermo Gutiérrez a Jorge Arguedas	2.50	87
1 Guillermo Arguedas a Jorge Arguedas	2.50	96
1 Guillermo Gutiérrez a Rafael Ramírez	2.25	62
1 Anselmo Hernández a Eladio Méndez	2.50	131
1 Olman Aguilar a Rafael Ramírez	1.90	51
1 Olman Aguilar a Antonio Salas	2.25	83
1 Anselmo Hernández a Eladio Méndez	2.20	140
1 Gilberto González a Juan Vázquez	2.26	64
1 Miguel Rojas a Juan Aguilar	2.35	76
1 Victor Ml. Garita a Jorge Arguedas	2.45	140
1 Guillermo Gutiérrez a Rafael Angel Segura	2.00	84
1 Manuel Villalobos a Victor Ml. Garita	2.35	119
1 Sergio Córdoba a Retana Hermanos	2.16	90
1 Sergio Córdoba a Retana Hermanos	2.16	82
1 Jorge Jiménez a Juan Aguilar	2.25	54
1 Sergio Córdoba a Rolando Rojas	2.16	117
1 Jorge Jiménez a Retana Hermanos	2.35	73
1 Marcos Madrigal a Luis Valverde	2.25	48
1 Marcos Madrigal a Luis Valverde	2.16	41
1 Marcos Madrigal a Egérico Chacón	2.18	56
1 Edgar Ugalde a Gonzalo Retana	2.15	122
1 Bernardo Orozco a Retana Hermanos	2.45	118
1 Bernardo Orozco a Egérico Chacón M.	2.50	129
1 Marcos Madrigal a Gilberto González	2.40	100
1 Bernardo Orozco a Miguel A. Castro	2.70	153
1 Rafael Monge Ch. a Adolfo Rojas	2.25	81
1 Juan Aguilar a Joaquín Calderón	2.35	58
1 Esperanza Ramos a Benjamín Agüero	2.35	62
1 Asdrúbal Vargas a José Morales	2.40	46
2 Jorge Jiménez a Retana Hermanos	2.35	192
2 Marcos Madrigal a Egérico Chacón	2.18	102
2 Rolando Rojas a Fernando Rojas	2.60	195
2 Marcos Madrigal a Mario Madrigal	2.40	155
2 Freddy Arias a Retana Hermanos	1.50	63
2 Gerardo Parrales a Rolando Rojas	2.25	235
2 Miguel Rojas a Juan Aguilar	2.35	150
2 Gerardo Parrales a Rolando Rojas	2.10	109
2 Miguel Rojas a Juan Aguilar	2.35	150
2 Gerardo Parrales a Rolando Rojas	2.10	109
2 José Miranda a Carlos L. Salazar	2.45	174
2 Gilberto González a Antonio Chaves	2.20	85
2 Adolfo Morales a Egérico Chacón	1.95	76
2 Adolfo Morales a Benjamín Agüero	2.35	148
2 Marcos Madrigal a Edgar Abarca	1.75	178
3 Gilberto González a Edgar Abarca	1.80	100
3 Juan Aguilar a Benito Chacón	2.50	243
3 Bernardo Orozco a Gonzalo Retana	2.40	193
3 Guillermo González a Retana Hermanos	2.20	220
3 Gilberto González a Rafael Monge	2.30	258
3 Olman Aguilar a Retana Hermanos	2.10	303
4 Mario Madrigal a Rolando Rojas	2.20	364
4 Gonzalo Segura a Rolando Rojas	2.00	311
4 Anselmo Hernández a Célmo Alvarado	2.20	337
6 Miguel Soto a Retana Hernández	2.20	562
6 Hacienda La Vieja a Rolando Rojas	2.30	541
6 Alcides Mora a Retana Hermanos	2.30	323
7 Hugo Ramírez a Rafael Monge	2.29	444
8 Juan Arguedas a Bernardo Orozco	2.20	538
7 Guillermo Gutiérrez a Marcos Sibaja	2.20	358
10 Gonzalo Segura a Rolando Rojas	2.00	680
11 Bernardo Orozco a Retana Hermanos	2.20	916
12 Gilberto González a Retana Hermanos	2.00	680
13 Miguel Rojas a Retana Hermanos	2.05	867
14 Fernando Alvarez a Rafael A. Segura	2.00	868
30 Sergio Córdoba a Rolando Rojas	2.17	2182
34 Guillermo Gutiérrez a Rolando Rojas	2.20	2395



# TARJETERO SOCIAL

**DOÑA MARIA CRISTINA DE JIMENEZ**

La apreciable señora doña María Cristina Carrillo de Jiménez celebra hoy la llegada de un año más de vida, que deseamos le traiga toda clase de felicidades.

**SRTA. ROXANA MOLINA**

Hoy celebra su cumpleaños la señorita Roxana Molina Monge. Saludamos a la simpática cumpleañera, deseándole toda clase de felicidades.

**SRTA. VIRGINIA CALVO SOTO**

Festéjé ayer en Alajuela su cumpleaños la gentil señorita Virginia Calvo Soto, para quien tenemos un cordial saludo y los mejores votos de felicidad.

**DOÑA MARTA DE VAN DEER LAAT**

Se halla restablecida de la intervención quirúrgica a que fué sometida recientemente, la estimable dama doña Marta Segreda de Van Deer Laat, a quien saludamos celebrando su restablecimiento.

**SRTA. ALICIA ALVARADO**

Para Nicaragua en viaje de recreo sale mañana la encantadora señorita Alicia Alvarado de la ciudad de Cartago. Muy buen viaje le deseamos.

**SRTA. GERTRUDIS MAYORGA**

Para Nicaragua sale hoy de regreso la bella señorita Gertrudis Mayorga, a quien despedimos cordialmente, deseándole muy buen viaje.

por Elizabeth

**DOÑA AUGUSTA DE VARGAS MENDEZ**

Saludamos cordialmente a la distinguida señora doña Augusta de Vargas Méndez, en ocasión de celebrar hoy la llegada de un nuevo año de vida.

**SRTA. FLORA JIMENEZ**

Toda clase de felicidades deseamos en este día, en que celebra su cumpleaños, a la estimable señorita Flora Jiménez Gargolio.

**SRTA. MIREYA MORA**

Saludamos en su cumpleaños, que festeja hoy, a la gentil señorita Mireya Mora Steinvorth, deseándole toda clase de felicidades.

**Señorita MARIA DE LOS ANGELES GONZALEZ ESQUIVEAL**

En su residencia en la ciudad de Heredia, la lindísima damita María de los Angeles González Esquivel, hija del hogar de don Rubén González Flores y doña Angélica Esquivel de González Flores, ofreció un té a un grupo de sus amistades con motivo de la celebración de su cumpleaños. Nos complace saludarla y deseárselle toda clase de felicidades en unión de los suyos.

**MAYRA SAENZ YGLESIAS**

Hoy suma un año más de vida la encantadora amigueta Mayra Sáenz Yglesias, para quien tenemos un cordial saludo y los mejores votos de dicha y ventura.

**MERCEDITAS SOLORZANO HUETE**

Hoy celebra su cumpleaños la encantadora jovencita Mercedes Solórzano Huete, a quien deseamos toda clase de dichas y venturas en unión de los suyos.

**YOLANDA LEIVA URCUYO**

La linda niñita Yolanda Leiva Urcuyo, hija del Lic. don Mario Leiva y doña Amalia de Leiva, de la sociedad cartaginesa, festeja hoy sus cinco años de existencia, que deseamos los cumpla muy felices.

**DON OSCAR GUTIERREZ ROSS**

Festeja hoy su natalicio el caballero don Oscar Gutiérrez Ross, jefe de un distinguido hogar de nuestra sociedad. Al saludarlo, formulamos los mejores votos por su dicha y ventura en unión de los suyos.

**DON MARTIN QUIROS**

Despedimos a don Martin Quiros, quien sale para los Estados Unidos hoy por la vía aérea.

**CENTRO FEMENINO DE ESTUDIOS**

Hoy a las cuatro de la tarde, en el Teatro Nacional, el Prof. don Carlos Enrique Vargas dará una conferencia sobre música a las socias del Centro Femenino de Estudios.

Departamento de Asuntos Internacionales de la Cámara de Comercio de Miami. Hotel Biscayne Terrace. Orador: Sr. William Lantaff, Diputado Congreso de los Estados Unidos.

Agosto 2.—Comida de instalación del nuevo periodo. Hotel Columbus. Salón Biscayne. Orador: Sr. Fuller Warren, Gobernador del Estado de Florida.

Todas las sesiones de la Asamblea, 2 al día, fueron celebradas en el Salón Pan-Americano del Hotel Columbus, Miami.

Llegó la cigüeña



El Ing. don Lenin Garrido y su gentil esposa doña Anabelle Quesada de Garrido han visto aumentada su felicidad con la llegada de su hija primogénita, una preciosa chiquitina a la que deseamos una venturosa existencia en unión de sus dichosos padres.

Un hombrecito engalana el hogar de don Carlos Rodríguez Solera y doña Eileen de Rodríguez. Saludamos a los venturosos padres, y deseamos una vida llena de felicidad al recién nacido.

Una linda niñita llena de felicidad es apreciable hogar del Ing. don Carlos Herrero y doña Natalia Castro de Herrero, a quienes congratulamos, deseando para el recién nacido un venturoso porvenir.

Los estimables esposos Ing. don Gonzalo Vázquez y doña Carmen Leiva de Vázquez se hallan de plácemes con la llegada de una preciosa chiquitina, a la que deseamos una vida larga y dichosa.

Los apreciables esposos don Jorge Cortés Carballo y doña Beatriz Lee de Cortés se hallan de plácemes con la llegada de un robusto varoncito, al que deseamos una vida larga y dichosa.

Una hermosa muñeca llena de felicidad el apreciable hogar de don Edwin Castro y doña Ivette Boschini de Castro. Al saludar a los papás, formulamos votos sinceros por la venturosa existencia de la recién nacida.

**CENTRO DE AMIGOS DE GRECIA**

El sábado próximo se celebrará en el Centro de Amigos de Grecia un lucido baile de gala, con motivo de la festividad patronal. Han sido designadas receptoras doña Nicolasa de Kopper, María Isabel de Bolaños, Mercedes de Acosta y Lily de Araya, y las señoritas Mercedes Kopper, María Julia Rieggoni, Alicia Maroto y Libia Bolaños.

Hay gran entusiasmo por esta fiesta, para la cual se están haciendo los mejores preparativos.

## CONCLUSION DEL INFORME RENDIDO POR DON JUAN FERNANDEZ MORUA SOBRE EL SEGUNDO CONGRESO DE CAMARAS DE COMERCIO

Publicamos a continuación el final del informe rendido por don Juan Fernández Morúa, Vice-Presidente de la Cámara de Comercio, sobre las actividades desplegadas en el Segundo Congreso de Cámaras de Comercio celebrado en Miami:

4.—IMPUESTOS SOBRE TURISTAS Y OTROS PASAJEROS QUE SALEN DE NUESTROS PAISES PARA LOS ESTADOS UNIDOS O QUE LLEGAN A ELLOS DE NUESTROS PAISES. Se estimó que son inconvenientes los impuestos que se cargan que en cualquier calidad salen de y llegan a nuestros países o a los Estados Unidos y que en muchos casos desalientan esas mutuas visitas, alejando en vez de acercar los propósitos de buena vecindad, tan pregonados. Informó el Sr. Fernández que en cuanto a Costa Rica no había impuestos para los que llegaban pero si algunos, no de gran cuantía para los que salían. Se acordó recomendar a todas las Cámaras afiliadas que procuren que tales impuestos sean eliminados o reducidos en sus respectivos países. 5.—El Delegado de Costa Rica inició una proposición en el sentido de que la enseñanza del inglés en los países de habla española y del español en los Estados Unidos, sea obligatoria en todos los Colegios o Escuelas en alguna forma dependientes de o subencionados por los Gobiernos nacionales o estatales y que dicha enseñanza se comience, como preparación desde el último grado de la enseñanza primaria y continúa durante todo el periodo de enseñanza secundaria. Indicó que en Costa Rica ya existe eso, concretado a la enseñanza secundaria, desde hace muchos años y es por esto que allí hay tanta gente que habla o entiende el inglés. Se acordó por unanimidad que las Cámaras afiliadas procuren ante sus gobiernos la legalización de esa enseñanza en la forma indicada y en cuanto a los Estados Unidos se ocupará la Cámara de Comercio de Miami ante el Gobierno Federal, si es del caso, y ante los gobiernos estatales. Los delegados y concurrentes observadores o visitantes de habla inglesa manifestaron su agrado con esta resolución, indicando algunos que había una fuerte corriente en los Estados Unidos muy favorable a la gestión cuando se hiciera. 6.—Oposición a la doble imposición de tributos sobre ganancias de capitales invertidos en otros países. Se habló de que en muchos casos se han

oído quejas de que empresas norteamericanas a las que se obligaba a tributar en nuestros países, allí donde existe el impuesto sobre la renta y también en los Estados Unidos y se encargó a la Oficina Ejecutiva determinar cuál es la situación real en el asunto. El Sr. Fernández recordó que en la Conferencia de Bogotá celebrada por casi todos los países americanos se resolvió abolir esa doble tributación por ser sumamente inconveniente para la inversión de capitales en empresas productivas, de unos países a otros. No recuerda en ese momento la fecha de la Conferencia ni si ha sido ratificada por los gobiernos de todos los países y la consideración de este punto debería formar parte de la determinación encargada a la Oficina Ejecutiva, la que informará a todas las Cámaras, en su oportunidad, en cuanto a la situación. 7.—Informan delegados de algunos países que hay dificultades para el retiro de capitales extranjeros invertidos en el país cuando ello sea necesario a los inversionistas por venta de sus empresas a inversionistas locales u otros motivos, lo cual ahuyentaba mucho capital extranjero que con esos fines desearían muchos trasladar. El Sr. Fernández explicó lo que actualmente establece la ley acerca del asunto, que es enteramente satisfactorio, siendo la respectiva Ley ejecutada por el Banco Central de Costa Rica. Se acordó que cada Cámara afiliada en los países que existe esa dificultad se procure remediar tal vez por los medios empleados en Costa Rica, acerca de lo cual podría informar, a solicitud la Cámara que él representa en la Asamblea.

Fueron tratados otros asuntos relativos a administración y procedimientos, ya que el cuerpo de funcionarios, aparte del Sr. Vice-Presidente Ejecutivo que es el jefe de la Oficina Ejecutiva con residencia en Miami, residen en sus respectivos países. El Sr. Fernández sugirió una forma de lograrlo que se encontró adecuada y se procederá a establecer. Se encargó la redacción de un folleto de propaganda ante las Cámaras no afiliadas aún, en el cual se mencionarán las diversas gestiones acordadas en esta Asamblea, que son de importancia grande para todos los países y a las que han dado brillo la cooperación de importantes hombres públicos de los Estados Unidos que al observar la Asamblea han ofrecido colaborar a los fines de la

Cámara de Comercio de las Américas por todos los medios que están en sus manos.

Se procedió, como acto final, a la elección de los funcionarios directivos para el próximo periodo y resultaron electos: Presidente: Sr. Roberto Suero, Habana, Cuba. Primer Vice-Presidente: Sr. Leandro Cabello López, Barranquilla, Colombia. Segundo Vice-Presidente, Sr. Juan Fernández Morúa, San José, Costa Rica. Secretario: Sr. Harry Vendryes, Kingston, Jamaica. Tesorero: Sr. Alberto Motta, Colón, Panamá, quienes son en sus respectivas Cámaras, por su orden: Presidente, Presidente, Vice-Presidente Ejecutivo, Vice-Presidente, Presidente. Continúa como Vice-Presidente Ejecutivo de la Cámara de Comercio de las Américas el Sr. Alfred Canel, Gerente General de la Cámara de Comercio de Miami y es el enérgico e indiscutible motor de todas las actividades que tiene a su competente cargo.

**Agasajos hechos a los Delegados**

Agosto 20.—Almuerzo inaugural. Hotel Columbus. Salón Biscayne. Orador: Sr. Kenneth R. Iverson, Presidente Instituto de Asuntos Inter-Americanos.

Agosto 21.—Almuerzo ofrecido por el Club Rotario de Miami. Hotel Columbus. Salón Biscayne. Orador: Sr. Kenneth R. Iverson, Presidente Instituto de Asuntos Inter-Americanos.

Agosto 22.—Almuerzo de Buenos Vecinos. Ofrecido por el De-

## EN TURRIALBA SE VENDE

Por motivo de salud se vende el creativo negocio de Soda y pulpería en el mejor punto comercial de la Ciudad, frente al "Rancho" También lote urbanizado frentecalle pavimentada

**- FACILIDADES DE PAGO -**

Más informes, Turrialba en "La Giralda", San José No 46-S 25 v. Sur Logia Masónica con Rafael Castillo.



# TARJETERO SOCIAL

por Elizabeth

**Doña MARTA DE MARTINEZ**

La distinguida señora doña Marta de Montis de Martínez ofrecerá el lunes próximo el acostumbrado té de costura de las damas del cuerpo diplomático acreditado en esta capital. Esas reuniones de costura y juego de canasta se verifican a beneficio del Ropero para Ancianos y Niños Vergonzantes de la señora de Mangel.

**EMBAJADA DE MEXICO**

Un lucidísimo acto oficial y social resultó la recepción ofrecida ayer al medio día por el Excmo. Sr. Embajador de México y la Señora de Negri, con motivo de la celebración del Aniversario de la Independencia.

Aprovechamos la oportunidad de esta nota para saludar a los distinguidos representantes de la noble tierra mexicana, y formular votos por su bienestar.

**EMBAJADA DE CHILE**

Mañana, con motivo de celebrarse la fecha de la independencia de Chile el Sr. Encargado de Negocios a.i. de Chile, Hon. Sr. d. Galo Irarrázaval Mc Clure, ofrecerá en la sede de la Embajada, en Barrio Jiménez, una recepción a la que han sido invitados el Presidente de la República y su Gabinete, Cuerpo Diplomático y distinguidas personalidades de nuestra sociedad.

**DON GUILLERMO ROHR-MOSER**

Despedimos atentamente al caballero don Guillermo Rohrmoser, quien sale hoy con destino a los Estados Unidos.

**DON JOSE ROSSI**

Enviamos nuestro mejor mensaje de enhorabuena al distinguido caballero don José Rossi, en ocasión de festejar su natalicio el día de hoy.

**DON GREGORIO ESCALANTE**

Un viaje muy feliz deseamos a don Gregorio Escalante, quien se ausenta hoy para los Estados Unidos.

**DOÑA CLEMENCIA SOTO DE CHACON**

Congratulamos a la distinguida señora doña Clemencia Soto de Chacón, en ocasión de la celebración de su cumpleaños el día de hoy.

**Doña ALDA DE FAVARETTO**

Guarda cama delicada de salud la gentil dama doña Alda de Favaretto, a quien hacemos llegar nuestros sinceros votos por su restablecimiento.

**SRITA. MARIA EUGENIA MONGE**

Despedimos a la encantadora señorita Maria Eugenia Monge, quien sale hoy en viaje de recreo para la República de Nicaragua.

**SEÑORITA CARMEN MARIA CASTRO**

Enviamos nuestro mensaje de enhorabuena a la encantadora señorita Carmen María Castro quien festeja hoy la llegada de un año más de vida.

**Señorita INES TREJOS ARAYA**

Mañana sale para Caracas la encantadora señorita Inés Trejos Araya, quien se reunirá con doña Alma de Fischer en aquella ciudad. La despedimos cordialmente.

**DON RUBEN GONZALEZ FLORES**

Por este medio enviamos nuestras atentas congratulaciones al distinguido caballero don Rubén González Flores, en ocasión de festejar su natalicio el día de hoy.

**DON VÍCTOR YGLESIAS**

Un feliz viaje deseamos a don Víctor Yglesias, quien sale hoy para los Estados Unidos.

**DON OCTAVIO SCHOFIELD**

Salió ayer para el Canadá el apreciable joven Octavio Schofield, con el propósito de continuar sus estudios. Lo despedimos deseándole muy buen viaje.

**EL CENTRO ISRAELITA SIONISTA DE COSTA RICA**

Pasa por la honda pena de comunicar la prematura desaparición de su expresidente

**Don Luis Feigenblatt**

fallecido el día 15 de Septiembre de 1952 en MIAMI BEACH, FLORIDA EE. UU. de N. América.

Y envía por este medio su más sentida condolencia a la familia doliente.

**CENTRO ISRAELITA SIONISTA DE COSTA RICA**

San José 16 de Septiembre de 1952.

**Duelo en Cartago—**

**Doña ADELINA VIUDA DE PASSINI**

El domingo falleció en la ciudad de Cartago la estimable señora doña Adelina viuda de Passini, dama sumamente estimada en aquella colectividad por sus magníficas cualidades, por sus virtudes y laboriosidad.

Su muerte ha sido profundamente sentida en el vasto círculo de sus amistades, entre quienes disfrutó siempre de la más cálida simpatía y de muy sincero aprecio.

Por este medio hacemos llegar nuestro más sentido pésame a la afligida familia doliente.

**Duelo en Liberia—**

**Don JULIAN LACAYO**

El sábado falleció en la ciudad de Liberia el apreciable ciudadano don Julián Lacayo, quien fundó con doña Petrona Rodríguez un hogar por mil títulos estimable, por las magníficas cualidades de ambos esposos y que son herencia de virtud y de trabajo para todos los suyos.

En esta hora de prueba hacemos llegar nuestro pésame muy sentido a su esposa, hijos, nietos y demás deudos.

**Suscríbase a LA REPUBLICA**

CONCIERTO que ejecutará la Banda Militar de San José, el Miércoles 17 de Setiembre de 1952, a las 20 horas, en el Parque Central, dirige el Mayor César A. Nieto, Director General de Bandas.

- 1—Marcha Cortejo—Farigoul.
- 2—Mignon Obertura de la Opera—Thomas.
- 3—Ballet Egipcio—Luigini.
- 4—La Navarresa—Fantasia de la Opera Massenet.
- 5—Capricho Español—Rimsky - Korsakov.

**EL NIÑITO**

**CARLOS ALBERTO VIQUEZ OREAMUNO**

**HA MUERTO**

Sus padres Alberto Viquez y Ana Isabel Oreamuno de Viquez; sus abuelos Carlos Viquez y Carmen de Viquez, Gonzalo Oreamuno y Vita de Oreamuno; sus tíos, primos y demás deudos, pasan por la honda pena de comunicárselo a sus amistades a quienes ruegan asistir a sus funerales que se verificarán hoy a las diez de la mañana en la Iglesia de La Soledad.

San José, 17 de setiembre de 1952.

**SE RENUEVAN GESTIONES PARA OBTENER LA BIBLIOTECA JURIDICA DE DON ALBERTO BRENES CORDOBA**

Un grupo de intelectuales costarricenses ha planteado de nuevo gestiones ante el Ministerio de Educación Pública con la finalidad de que se hagan esfuerzos para adquirir la valiosa biblioteca que perteneció al gran tratadista Lic. don Alberto Brenes Córdoba.

Desde hace varios meses se ha venido, estudiando la posibilidad de adquirir tan valiosas obras, pero se ha hallado la dificultad de la falta de dinero, lo que es una verdadera lástima porque el país no puede perder tan valiosa colección.

Las obras del señor Brenes Córdoba son bien conocidas de estudiantes de Derecho y profesionales que se sirven de sus textos para consultas y resolver situaciones complicadas. Alguien apuntaba la necesidad que existe de formar un presupuesto especial en Educación Pública para atender la compra de todas las colecciones artísticas que se encuentran en manos particulares y que por su importancia, es necesario que pasen a enriquecer la Biblioteca Nacional.

**Dr. ROGELIO SOLEY C.**

**Médico-Cirujano**

Universidad Mayor de San Marcos de Lima. Oficina: 200 varas al Sur de la Catedral y 50 varas al Este. Horas: de 11 a 12.30 y de 5 a 6.30

**TELEFONO: J-2107**

**CONFERENCIAS SOBRE MUSICA CONTEMPORANEA**

**El Profesor don Carlos Enrique Vargas**

iniciará hoy un nuevo ciclo de conferencias para

**EL CENTRO FEMENINO DE ESTUDIOS**

desarrollando el tema sobre música contemporánea. Este Centro tiene el gusto de invitar a sus socias y al público en general para asistir a las 4 p. m. al salón de conferencias del TEATRO NACIONAL. Su presencia servirá de estímulo al esfuerzo que se realiza por la divulgación cultural.

**Julio de Umaña, Presidenta**

**Carmen de Rojas, Secretaria**

**VIDRIOS**

De todas clases y tamaños, a los mejores precios



**Cía. ESPEJOS BISELADOS, Ltda.**

150 varas al Norte de la Panadería Musmanni

**Teléfonos J-4732 y 6376**

**Apartado 616**



# CONGRESO CENTROAMERICANO DE ESTUDIANTES CONDENA EL REGIMEN MILITAR DE CUBA

Acordó hacer campaña continental en pro de la restitución de Belice a Guatemala



Miembros de las diferentes delegaciones universitarias centroamericanas puestos de pie al declararse solemnemente inaugurado el Congreso Estudiantil que se está realizando en Guatemala.

Guatemala, 11 de Setiembre de 1952.— Teodoro Martín, Corresponsal.— En la segunda sesión plenaria del Congreso Centroamericano de Estudiantes Universitarios ayer miércoles 10, antes de instalarse los 6 seminarios que estudien el temario hecho en Costa Rica por el Congreso Preparatorio, la delegación nicaragüense pidió que el plenario se pronuncie respecto al coloniaje en América, por medio de un acuerdo que será enviado a los distintos estados y a las Naciones Unidas, con denando el coloniaje y prometiendo la lucha de los estudiantes por que el mismo desaparezca.

La proposición nica fué acogida por aclamación por las delegaciones universitarias. El texto del acuerdo es el siguiente:

El Primer Congreso Centroamericano de Estudiantes Universitarios, considerando:

1º) Que el status político de Belice bajo el dominio del Imperio Británico lesiona profundamente la soberanía nacional de Centro América.

2º) Que la Gran Bretaña no ha tenido ni tiene ningún fundamento jurídico para retener el territorio centroamericano de Belice.

3º) Que es un deber del Primer Congreso Centroamericano de Estudiantes Universitarios, interpretar el sentimiento de integración nacional que nos reúne y pronunciarse de una manera definitiva en el sentido de condenar la supervivencia del imperialismo colonial en América y de solidarizarse con la aspiración guatemalteca de reincorporar territorial y espiritualmente Belice. Resuelve:

1º) Solidarizarse con la nación guatemalteca en su justa lucha por reincorporar el territorio de Belice.

2º) Excitar a todas las organizaciones estudiantiles de la América Latina, para que en nombre de la Justicia Universal y del Derecho apoyen la actitud del estudiantado del pueblo centroamericano en relación con el problema de Belice.

3º) Dirigir atenta nota a las Cancillerías de los Estados del Continente para que de consuno, a través de las naciones de Estados Americanos y de las Naciones Unidas presionen a la Gran Bretaña para que acepte la solución pacífica de este problema mediante un arbitraje internacional "ex-

quo et bono".

4º) Transcribir la presente resolución a los jefes de estado de Latinoamérica, a la Organización de Estados Americanos y a la Secretaría General de las NN. UU.

La delegación de Honduras a este congreso mocionó en el sentido de que fuera condenado el golpe del 10 de marzo en la Habana dado por Batista, aprobándose en la siguiente forma:

El Congreso Centroamericano de Estudiantes Universitarios, considerando:

1º) Que el golpe de estado perpetrado en Cuba el 10 de marzo del corriente año constituye un retroceso en la superación democrática de los pueblos americanos;

2º) Que el régimen surgido es una negación de las instituciones republicanas que desde 1940 venían rigiendo la vida política de Cuba;

3º) Que los universitarios cubanos a pesar de las represalias del régimen de facto se han mantenido en gesto patriótico de rebeldía, sosteniendo una lucha restauradora de la normalidad constitucional de su país;

4º) Que es de urgente pronunciamiento de solidaridad de parte de la juventud universitaria de Centro América para con la Confederación de Estudiantes Universitarios de Cuba; Acuerda:

1º) Condenar el régimen militar surgido el 10 de marzo del corriente año, por significar el entronizamiento de la violencia como medio para la solución de los problemas nacionales.

2º) Solidarizarse con el estudiantado universitario de Cuba en su actitud patriótica por establecer el régimen constitucional.

3º) Hacer del conocimiento de la Federación de Estudiantes Universitarios de Cuba estos acuerdos.

La delegación costarricense sometió a ratificación del Plenario, para que contara ahora con el voto de Panamá, el acuerdo tomado en el Congreso Preparatorio de San José a proposición de la delegación costarricense, protestando enérgicamente por las medidas de la Junta Militar de Venezuela en contra de la Autonomía de las Universidades venezolanas y la clausura de la Universidad Central de Caracas.

El acuerdo fué acogido por aclamación en el plenario.

Luego de tomados esos acuerdos que fijan la posición de defensa de los principios democráticos que privan en este Congreso, se procedió a la instalación de los 6 seminarios en que se dividió el temario preparado en el Congreso Preparatorio de San José. La distribución de los seminarios quedó así: El capítulo de Bienestar Estudiantil con sus artículos de Condiciones de Vida de los Estudiantes, Condiciones de Estudio, y de Unidad Estudiantil, distribuido en los tres primeros seminarios. El capítulo de Cuestiones Universitarias de la siguiente manera: los artículos de Autonomía Universitaria y Gobierno Universitario, para el Seminario Cuarto; los de Docencia y Profesorado Universitario para el quinto Seminario; y los de Función Social de la Universidad, Relaciones de la Universidad y la Universidad y la Democracia en el Seminario Sexto.

Los Jefes de las delegaciones se desplazaron especialmente en el tercer seminario por estar en ese seminario todo lo referente a la Confederación de Estudiantes Centroamericanos. También se desplazó un grupo fuerte de delegados al seminario sexto, por conterarse en él el tema de la Universidad y la democracia, único de carácter político que será tratado.

## PROYECTO PARA REFORMAR LA LEY DE ADOPCION

El diputado alajuelense Ramón Arroyo presentó ayer a la Asamblea Legislativa un proyecto de ley tendiente a reformar el artículo 1º de la Ley de Adopción.

Considera el citado representante que es demasiado drástica la disposición de ese artículo al establecer que sólo podrán adoptar los padres de familia que no tengan hijos legítimos ni naturales reconocidos. Indica que nada impide que padres que tienen hijos mayores de edad, aún cuando se encuentren en las circunstancias antes apuntadas, puedan adoptar un pequeño. Por lo tanto propone que se agregue una frase que diga que no podrán adoptar los que "tengan hijos menores".

## Llegó ayer el Jefe de la Misión de Asistencia Técnica de la UNESCO

El Doctor W. Pitman, Jefe de la Misión de Asistencia Técnica de la UNESCO, ingresó ayer al país, con el fin de hacerse cargo de la posición para la cual ha sido designado. El distinguido educador es un especialista en Administración Escolar.

También ha llegado a Costa Rica el Ing. Max Ma'cher, de nacionalidad suiza, el cual es especialista en Educación Vocacional y viene a sustituir a Dr. Beltrán Prieto, quien pasa a ocupar el

puesto que dejara la Doctora Luz Vieira, que hizo renuncia como miembro de la Misión de la UNESCO en Costa Rica para regresar a su patria, la República Argentina.

Estuvieron en el Aeropuerto a recibir a los citados señores, los Profesores Max H. Miñano, Luis B. Prieto, Adrián Cruz González, miembros de la citada Misión de Asistencia Técnica, y varios funcionarios del Ministerio de Educación Pública.

## La diputación cartaginesa pide a Obras Públicas arreglar techo de una escuela

Algunos miembros de la diputación cartaginesa dirigieron la siguiente comunicación al Ministro de Obras Públicas, don Carlos Manuel Rojas:

16 de setiembre de 1952  
Sr. don Carlos Manuel Rojas Q.  
Ministro de Obras Públicas  
S. D.

Muy distinguido señor Ministro: La diputación cartaginesa ha acordado dirigirse a usted, en el sentido de solicitarle que entre las obras de inmediata urgencia a realizar por el Ministerio a su digno cargo, se dé preferencia a la reparación del techo de la escuela de Tres Ríos, el cual está desde hace bastante en muy mal estado. Como es de su conocimiento el techo de teja, desde un principio no dió resultado, por lo cual casi desde la fecha de su inaugu-

ración el edificio escolar, en los meses de invierno se inunda con las lluvias haciendo casi imposible las labores docentes.

Varios vecinos de esa localidad nos han rogado sirvamos de medio para hacer llegar a usted el deseo muy justo de que se realice cuanto antes la reparación indicada, y al cumplimentar ese deseo nos dudamos de que el Ministerio bajo su dirección hará todo cuanto esté a su alcance para llenar esa justa necesidad de los vecinos de Tres Ríos, del Magisterio de la localidad y de los escolares.

De usted con toda consideración muy atentos y seguros servidores,

Jorge Mandas — Alberto Morúa  
— Mario Leiva — Rafael Quezada — Hernán Vargas Ramírez.

## EMPASTELAN UN DIARIO LIBERAL EN BOGOTA



Ventanas rotas y escombros quemados se acumulan en la entrada del diario liberal "El Espectador" que fué incendiado y empastelado durante los desórdenes que se produjeron con motivo de los funerales de cinco policías muertos por guerrilleros a unos pocos kilómetros al sur de Ibagué. Se dice que los motines comenzaron cuando se hizo fuego contra las personas que efectuaban una manifestación en contra de los guerrilleros. Los amotinados empastelaron "El Espectador" y "El Tiempo", ambos liberales, pero esos dos periódicos han conseguido despejar los escombros y volver a aparecer.—(INP).



# EL MINISTRO VOLIO SE REFIERE A LA CONFERENCIA SOBRE PASTOREO CELEBRADA EN PENNSYLVANIA

El lunes pasado, regresó a Costa Rica el ingeniero Claudio A. Volio, Ministro de Agricultura e Industrias, después de haber asistido a la Sexta Conferencia Internacional de Tierras de Pastoreo, celebrada en el Pennsylvania State College, bajo el patrocinio conjunto del Gobierno de los Estados Unidos y de la F. A. O.

Como nuestros lectores están enterados, el señor Ministro recibió el alto honor —y distinción para Costa Rica— de ser elegido Vice Presidente del Congreso, por nominación de Noruega, y después de haber sido nominado a su vez al Dr. Philip V. Cardon para Presidente. Cabe hacer notar que más de 50 delegaciones asistieron al Congreso, con un total de cerca de 2.000 técnicos, entre los cuales fué escogido el Ingeniero Volio para Vice Presidente.

Queriendo llevar a nuestros lectores las impresiones del señor Ministro sobre este importante asunto, solicitamos una entrevista, habiéndose realizado una reunión de prensa, de la cual sacamos los siguientes apuntes:

"Vengo —nos dijo el señor Ministro— muy satisfecho de los resultados del Congreso, así como de las gentilezas de que fui objeto durante el desarrollo de este importante evento técnico-agrícola. Todos los congresos de tierras de pastoreo anteriores —el primero de los cuales se celebró en Alemania en 1927— se llevaron a cabo en Europa. Y trataron solamente los problemas europeos y los de los Estados Unidos, sin tomar en cuenta los de las tierras tropicales. Esta vez, sin embargo, se conocieron nuestros problemas, los que afectan directamente a nuestra ganadería, y se ofrecieron algunas soluciones de beneficio inmediato, y la iniciación de investigaciones y experimentaciones adecuadas para tratar de resolver los otros.

Un punto concreto, de positivo beneficio, que se manifestó con toda claridad fué la afirmación de que los pastos se deben considerar como una cosecha de alto valor económico. Es decir, que es tan importante producir buenos pastos como producir café, maíz o trigo. Lo que sucede es que el pasto no tiene un valor directo, como otros productos, lo que hace difícil su evaluación por el finquero, pero, transformado en leche o carne y demás subproductos, significa riqueza, salud y prosperidad para nuestra patria y para la humanidad.

Usando solamente buenos pastos y sin tener que recurrir a los concentrados, se puede manejar una buena lechería a bajo costo. Para lograr esto, se debe hacer un uso más intenso e inteligente del ensilaje, del heno y de los potreros.

Durante las conferencias, pude apreciar que el costo de los suelos, del ganado, y de los concentrados, tanto en Inglaterra como en los Estados Unidos, es bastante parecido al nuestro. Y sin embargo, nosotros no producimos por animal ni la mitad de lo que producen esos países. La explicación lógica es la mala calidad e insuficiente cantidad de nuestros forrajes. Nuestro ganado —como nuestro campesino— se alimenta mal. Estamos acostumbrados a considerar los pastos como un simple recurso natural que crece silvestre y no como una cosecha valiosa a la que hay que cuidar de verdad. En muchas fincas sólo se siembran pastos en aquellos terrenos de tan poco valor productivo que no sirven para ninguna otra cosa. Es una actitud tan absurda como la del hombre que envía sus hijos a una escuela mala, simplemente porque es barata.

Los pastos deben ser cultivados con cariño. Se deben usar adecuadamente los abonos, tanto orgánicos como químicos. Se deben escoger las mejores clases de semilla. Tanto las prácticas de cultivo, como de recolección y almacenamiento deben ser adecuadas y bien dirigidas. Y no olvidar nunca que no sólo la semilla es importante: el mejor pasto del mundo no puede dar resultado en tierras pobres y abandonadas. Nuestro objetivo ahora será lograr que los ganaderos costarricenses tomen en cuenta todos y cada uno de estos factores antes de llevar a cabo siembras de pastizales. Y sembrar, no al azar como lo hace el viento, sino con un plan preconcibido, y recordando que ningún esfuerzo se pierde en la tierra. Las espigas siempre señalan el lugar donde trabajó el hombre.

Siguiendo las prácticas modernas de cultivos de pastos, innumerables zonas que hoy sólo sirven para incitar la codicia de los destructores de bosques podrán ser habilitadas con gran provecho para el país. Actualmente existe un mercado ilimitado para el ganado, especialmente para la carne y otros derivados. El mercado mundial no tiene topes para el ganadero inteligente.

Otra convicción más que traigo es la de que nuestro ganadero debe hacer uso amplísimo del heno como base de la alimentación de sus ganados. El heno de buen pasto es un alimento concentrado de alto valor nutritivo. Nuestras condiciones climatológicas no son apropiadas para producir heno naturalmente, pero éste se puede hacer en forma artificial. Hay nuevos sistemas y aparatos que permiten su elaboración económica. Este proceso y el ensilaje son indispensables para el futuro de nuestra ganadería. Durante mi recorrido pude observar varios silos de construcción moderna. Se llenan por la parte superior, extrayéndose luego el ensilaje por la base, por medio de un dispositivo especial, lo que permite su uso continuo.

Otro aspecto importante del Congreso es haber dejado planteados nuestros problemas, los que serán estudiados por expertos de grandes capacidades. Sus soluciones serán divulgadas por este Ministerio. De igual importancia considero haber logrado hacer contacto personal con técnicos agrícolas y Estaciones Experimentales, que nos pueden proporcionar valiosos datos para nuestro trabajo. Su colaboración significará mejores pastos y mejor ganado.

A mi paso por Texas y Louisiana, tuve oportunidad de visitar los campos petroleros que la Union Oil Co., tiene allí. Es algo magnífico, y dan una idea de progreso y pujanza difícil de igualar. Lo que más me impresionó fué el total aprovechamiento del gas natural en forma comercial. No existe el menor desperdicio. El gas se aprovecha de los yacimientos petroleros directamente, y no es sólo el producto de la destilación del petróleo, como sucedía antes. Existen sistemas de tubería desde el Golfo de México hasta Chicago para el transporte del gas, lo que puede dar una idea de la magnitud de estos trabajos. Si tuviéramos la suerte de tener petróleo, o por lo menos gas, en Costa Rica se resolverían innumerables problemas de combustible y de energía, y tendríamos con qué fortalecer nuestra agricultura.

Es también espléndido ver que, sobre los campos de petróleo y gas, se cultivan miles de manzanas de arroz inundado, caña de azúcar, pastos, etc., dando así evidencia de que el petróleo y la agricultura dejaron ya de ser incompatibles, si los hombres de Gobierno saben encauzar ambas actividades propiamente.

Durante el Congreso, además de los trabajos técnicos, se llevó a cabo una reunión de técnicos latinoamericanos para discutir más a fondo los problemas propios de nuestras tierras. Hubo gran entusiasmo, y se formó un Comité permanente, del cual fui nombrado Presidente, con el fin de orga-

nizar un futuro Congreso, y preparar los estatutos y darle forma a la nueva organización.

Sólo me queda agregar que el Congreso estuvo muy bien organizado, y fué un éxito gracias a la labor desplegada por el Dr. Cardon, el Dr. Myers, el Dr. Chapline, y al respaldo del Gobierno de los Estados Unidos y de la F. A. O.

Ha sido éste un Congreso muy importante. Ahora está en nuestras manos saber aprovechar sus frutos.

## EL MEDICO DE LA UNIDAD SANITARIA DE FILADELFIA ACLARA UNA NOTICIA

Filadelfia, 5 de Setiembre de 1952

Sr. Director de LA REPUBLICA San José

Estimado Sr. Director:

En la edición del jueves 4 de Setiembre, N° 548, en la sección de Vida en Provincias de su importante cotidiano aparece una noticia carente de verdad y que considero injusta para mí. En esta Unidad no se ha hecho ni se hace política, se atiende a todos por igual sin distinción de su filiación política. Si se ha pedido la Cédula de identidad a los pacientes ha sido basado en el Telegrama circular del Sr. Ministro de Gobernación que literalmente dice: Señores Jefes Políticos y Agentes Principales de Policía: Comunico a Uds. para que a su vez lo hagan de conocimiento de los vecinos de sus localidades de la nueva disposición emanada de la Dirección del Hospital San Juan de Dios encaminada a exigir a todo paciente hombres o mujeres que requieran los servicios de asistencia en los hospitales o Unidades Sanitarias del país, de presentar su cédula de identidad. Recomen-damos colaborar en asunto de tanta importancia en materia de

identificación y de orden cívico. Atte— (f) G. Guzmán, Mtro de Gobernación anexas —Además el Sr. Jefe Político de esta, me pidió la colaboración, haciendo llegar a los pacientes a la Jefatura Política a fin de proveer de fórmulas y darles las instrucciones del caso.

Bien comprendo que como ciudadanico nicaraguense no debo inmiscuirme en la política de este hospitalario país y que como empleado y subalterno debo acatar y respetar toda disposición del Gobierno, mostrarme agradecido por la confianza depositada en mí al servir esta Unidad Sanitaria, atendiendo, con todo gusto, a los vecinos de Filadelfia, a toda hora, de día y de noche. No hay una persona que haya requerido mis servicios profesionales, aun en altas horas de la noche, que no haya sido atendida.

Si tiene a bien publicar la presente en la misma sección, se lo agradecería, para desvirtuar los cargos del anonimista. Poniendo punto final.

Con toda consideración quedo del Sr. Director atto. s.s.,

Salvador Pérez Grijalba  
Médico Unidad Sanitaria

## Ligera tendencia a la baja en el Mercado Cafetalero

La disminución de actividad que empezó a observarse a fines de la semana pasada ha continuado manifestándose durante la presente y ha tenido por resultado el debilitar ligeramente los precios del café, tanto en lo que se refiere al mercado físico como en lo concerniente a opciones. En torno a estas oscilaciones del mercado y a las actividades de compra de los tostadores, debe de observarse que en vista del hecho de que los niveles generales de precios en sí están muy cercanos a los máximos legales, los tostadores aquí, aunque intensificando sus compras en vista de la entrada del periodo de mayor consumo, continúan activamente siguiendo una política de compra de manos a boca, ya que se sienten protegidos por la limitación de cualquier alza en vista de la existencia de precios máximos, al paso que, si por algunas circunstancias fuera a ocurrir una baja en los precios, las limitadas disponibilidades de café que mantienen aquí les evitaría pérdidas de mayores proporciones. No es que estén anticipando tal baja los tostadores, ya que la posición estadística del café es demasiado fuerte para ello, pero la realidad es que no existe ningún incentivo para ensanchar mayormente las existencias del producto aquí, particularmente en vista de la excelente situación de transporte de que normalmente se dispone en la actualidad.

El número de operaciones registrado durante la semana en el contrato "S" de la Bolsa de Café y Azúcar de esta ciudad, disminuyó marcadamente y apenas alcanzó un total de 187 lotes, contra los 348 negocios la semana anterior. En consecuencia de esta falta de actividad, para el cierre de ayer las cotizaciones anotaban bajas que fluctuaban de 3 a 42 puntos según las posiciones, en comparación con los cierres de la semana pasada. Sin embargo, se registró una expansión en la posición abierta, la que para esta mañana sumaba 2.176 lotes, siendo la cifra correspondiente del viernes anterior 2.152 lotes.

### ULTIMAS COTIZACIONES

Con respecto a los cafés físicos, la información que se obtiene en estos momentos es la de que los tostadores están por lo pronto retirados del mercado, no en lucha contra los actuales niveles de precio sino más bien absorbiendo las fuertes compras efectuadas anteriormente.

En consecuencia, puede decirse que aparecen a continuación deben de ser calificados de "nominales": Santos 4 del Brasil, base FOB, alrededor de 52c; Excelso Colombianos, base ex-rsuelle New York, de 58- 1/2c en adelante.

CAFES DE COSTA RICA  
Permanecen invariables las cotizaciones de la semana anterior.

## TEATRO NACIONAL

HOY A LAS 8:30 p. m.

A solicitud de muchas personas a quienes la hora temprana es inconveniente.

## GLADYS LEBAS

En un recital más ejecutando la Sonata en Sol mayor de MOZART.

Bach, Rameau, Couperin, Mozart, Chopin, Villa-Lobos, Severac, Ginastera y Sofia.

### PRECIOS

Palco, Luneta y Butaca ..... @ 7.25  
Palco Galería ..... @ 4.25  
Galería General ..... @ 2.25



LA NACION  
Fotografía



# DE CINE

**NACIDA AYER.**—Presentada por Columbia Pictures. Principales intérpretes: Judy Holliday, William Holden y Broderick Crawford. Dirigida por Georges Cukor y producida por Sylvan Simon. Estrenada en el Teatro Palace.

"Nacida Ayer", película cuya principal intérprete es la actriz Judy Holliday, ganadora de un "Oscar", es una comedia a la "yanqui" en donde se desarrolla un argumento que fluctúa, no vamos a decir que dramáticamente, de lo serio a lo insípido.



Judy Holliday

La obra trata de esbozar, y si eso logra, ciertos problemas de ética en los "altos mundos" de los negocios, sucediéndose—más bien—el hecho de que el público se queda, a la postre, preguntándose por dónde va el "hilo" de la trama. Porque lo cierto es que no hay ninguna realización efectiva, ni dentro de los lineamientos de la comedia ligera pero con valores de buen gusto y fineza, ni dentro de los de una cinta de proyecciones más ambiciosas.

El papel de Judy Holliday, el de una "tonta" que no convence está hecho con una relativa propiedad que, quizás, guste a otros públicos, pero no al latino, que tiene otras concepciones sobre personajes como el que se trata de hacer aparecer de principal en "Nacida Ayer".

Si agradan, por cierto, algunos enfoques en la película, que revelan una acertada dirección coreográfica, pero aún este aspecto no tiene los méritos necesarios como para considerarlo un hecho extraordinario.

En síntesis, bien puede reafirmarse que este tipo de películas no han logrado cuajar verdaderos elementos de valor cinematográfico y que el público espera aún la cinta que pueda ofrecer alguna nueva dimensión, más honda, más artística y más humana.

Y lo anterior hay que decirlo para el mayor mérito de las películas de argumento ligero y fácil realización...

**SANSON Y DALILA.**—Principales intérpretes: Hedy Lamarr, Victor Mature, George Sanders, Angela Lansbury y Henry Wilcoxon. Una producción en Tecnicolor de Cecil B. de Mille. Re-estrenada en el Teatro Raventos.

El tema bíblico tan conocido y tan lleno de sugerencias, que exponen los amores entre Sansón y Dalila, se ha prestado para que Cecil B. de Mille logre, efectivamente, una buena película, en cuya realización, casi siempre, un verdadero derroche de técnica, unda a una interpretación de los principales papeles que, en general, de la satisfacción el gusto de los aficionados a las cosas del cine.



Hedy Lamarr

Y de esta manera en "Sansón y Dalila" tiene el espectador, en inquietante vaivén, la presentación de una serie de emocionantes situaciones logradas, muchas de ellas, al máximo de efectos, fotografiadas con bastante acierto y realizadas dentro de una concepción evidente de superación artística.

El tecnicolor, elemento de tanta importancia en la realización de una buena cinta y que tanto requiere de una acertada concepción artística para su correcta aplicación, no logra sostener en esta meritoria producción de Cecil B. de Mille una pareja calida, ya que en algunos tramos de la cinta pareciera imperar, más bien, el exceso en la tonalidad o, quizás, la falta de un mayor tacto pictórico.

Los principales intérpretes (Hedy Lamarr, Victor Mature, etc.), logran caracterizaciones que ameritan para ellos—un sincero reconocimiento, pues dan la emoción de las peculiaridades propias de cada personaje con tino y con propiedad.

Esta cinta representa un tipo de éxitos que, si en concepto de este comentarista no es el mejor, sí reúnen valores cinematográficos que se salen de los corrientes y habituales, para dar, en definitiva, una película de gran público que es aceptada, también, por las minorías más exigentes...

**LUNA DE MIEL.**—Presentada por London Film. Principales intérpretes: Merle Oberon, Rex Harrison y Robert Douglas. Una producción de Alexander Korda basada en la novela de Robert Sherwood "Over the Moon". Estrenada en el Teatro Roxy.

"Luna de Miel" encarna una buena clase de comedias que, con valores propios, con pretensiones limitadas por las mismas estructuras cinematográficas y temáticas, realizan satisfactoriamente la ambición de los cineastas de buen gusto.

Esta película da ocasión, por otra parte, para que el espectador tenga la oportunidad de ver una serie de escenas—bellamente captadas—en Londres, París, Venecia, Suiza y Monte Carlo, en donde la aplicación del tecnicolor está, casi siempre, acertada y con la calidad suficiente como para destacarla, dentro del conjunto de aspectos que hacen de "Luna de Miel" una cinta de aceptación popular.

Merle Oberon, con su atrayente personalidad, realiza una interpretación de su papel que agrada por su adecuación al espíritu de la comedia, y Rex Harrison y Robert Douglas saben, también, condicionar con su labor al laudable éxito de "Luna de Miel".

Por otra parte, la técnica cinematográfica que sostiene la realización de esta producción de Alexander Korda adquiere categoría no corriente; asimismo, los diálogos, escenarios, acción, logran una compaginación encomiable y meritoria.

Pese a que esta película tiene ya su tiempo de producida, puede catalogarse, entre las presentaciones hechas el domingo pasado, como de aconsejable.

—HOY—

## RAVENTOS

A las 3, 6.45 y 9... C 1.50  
Hedy Lamarr, en:

### Sansón y Dalila

En Tecnicolor!

## AMERICA

A las 7 y 8.45... 1.25  
John Garfield, en:

### Me hicieron criminal

## CAPITOLIO

A las 7 y 9... C 1.00  
Zarah Leander, en:

### Gabriela

## ADELA

A las 7 y 8.45... C 1.00  
Alma Rosa Aguirre, en:

### Nosotras las sirvientas

## GUADALUPE

A las 8... C 1.00  
Amparito Rivelles, en: ...

### La leona de Castilla

MAÑANA: Regio estreno de domingo! Una comedia musical en Tecnicolor verdaderamente encantadora! Dennis Morgan, Virginia Mayo y Gene Nelson, en:

### Nubes de oro

DOMINGO: Un cañonazo de acción y romance! Errol Flynn y Ruth Roman, en:

### Mara Marú

## Exposición de Margarita Bertheau se inaugura mañana

Patrocinada por la Alliance Culturelle Franco-Costarricense, la pintora Margarita Bertheau ofrece una Exposición de Pintura, en los locales de dicho centro, la próxima semana.

Será inaugurada dicha Exposición el 18 del presente mes, a las cinco de la tarde.

La Exposición comprende diecinueve óleos y veintiuna acuarelas, existiendo mucho interés entre los amantes del arte y el público en general por conocer las últimas obras de la destacada pintora nacional.

## En diciembre se exhibirán en el Teatro Nacional varias obras de Leonardo da Vinci

Se ultiman gestiones para traer al país una colección de cuadros de Leonardo Da Vinci.

Se tiene el proyecto de exhibir esas valiosas obras en el Teatro Nacional durante el mes de diciembre próximo. En la actualidad las pinturas son exhibidas en París bajo los auspicios de la Unesco.

Intelectuales costarricenses se han dirigido a ese Organismo solicitando la traída de la valiosa colección y han recibido respuesta favorable. Se exige que el Gobierno de Costa Rica cubra el valor del seguro que es de \$ 300.00 y la Unesco se hará cargo de los demás gastos.

A nadie podrá pasar desapercibido el gran beneficio que para la cultura nacional significará la exhibición de las obras principales del inmortal pintor italiano.

## El tiempo que hace

Pronóstico del Tiempo 16 de Setiembre.

El Estado del tiempo en el día de hoy será el siguiente: En la Meseta Central excepto Cartago y proximidades, se inicia un período atemporalado que durará aproximadamente hasta el 18 de los corrientes, no obstante, habrá disminución en el total de agua caída. En el Guanacaste las lluvias comenzarán por la mañana. En la Costa del Pacífico desde Puriscal hasta Buenos Aires las lluvias comenzarán hacia el medio día. En la costa del Atlántico excepto Barra del Colorado y Tapanti, habrá tendencia a buen tiempo. Las neblinas por la madrugada y por la noche serán frecuentes en casi todo el territorio. El cielo estará nublado en su mayor parte. Las calmas dominarán en casi todo el territorio pudiendo ocurrir ráfagas locales de vientos moderados.

Suscríbase a LA REPUBLICA

.. Roxy ..

Hoy 7 y 9 .. C 1.50

La colosal superproducción francesa ganadora del premio de Venecia

Y se hizo justicia

**EMPRESA CENTRAL URBINI S.A.**  
-CARTELERIA CINEMATOGRAFICA PARA HOY-

Hoy Miércoles 17 de Setiembre de 1952

### PALACE

3-7-9 — C 1.50 — Judy Holliday en "NACIDA AYER"

### VARIEDADES

3-7-9 — C 1.25 — Silvana Mangano en "ARROZ AMARGO"

### MODERNO

3-7-9 — C 1. — Pedro Infante en "LAS MUJERES DE MI GENERAL"

### IDEAL

6-8 — C 1. — Abel Salazar en "CANASTA URUGUAYA"

### LIBANO

7-9 — C 1. — Arturo de Córdova en "PASAPORTE A RIO" Mirtha Legrand

### COLON

6.30-8.30 C 1. — Tin Tan en "EL REVOLTOSO"

### ARANJUEZ

A las 7.30 — C 1. — Marlene Dietrich en "RANCHO NOTORIO"

### CASTRO

A las 7.30 — C 0.75 — Pedro Armendáriz en "BODAS DE FUEGO"

### KEITH

A las 8 — C 1 — Ramón Armengod en "QUE RICO EL MAMBO"

### RIO Guadalupe

A las 8 — C 1. — Pedro Galindo, Crea Alvarado en "LA MALAGUESA"

Mañana Jueves, PALACE: "Quiero que me quieran", estreno maravilloso. — Próximo Sábado, PALACE: "Criminal a bordo", Richard Conte. — Próximo Sábado, MODERNO: "El Rey del sabotaje", Primera época. — Próximo Domingo, PALACE: "Cantando en la lluvia", Gene Kelly, Donald O'Connor. — Próximo Domingo, MODERNO: "Por querer a una mujer".

Junta de Protección Social de San José  
Departamento de Loterías Teléfono N° 1211

## Lotería "Asilo Chapuí"

Premios del Sorteo N° 1090 del 14 de setiembre 1952

C 100.000.00 N° 24 de la Serie 281

Fué vendido por: Antonio Espinoza — San José

C 40.000.00 N° 86 de la Serie 716

Fué vendido por: Humberto Estrada — Puntarenas

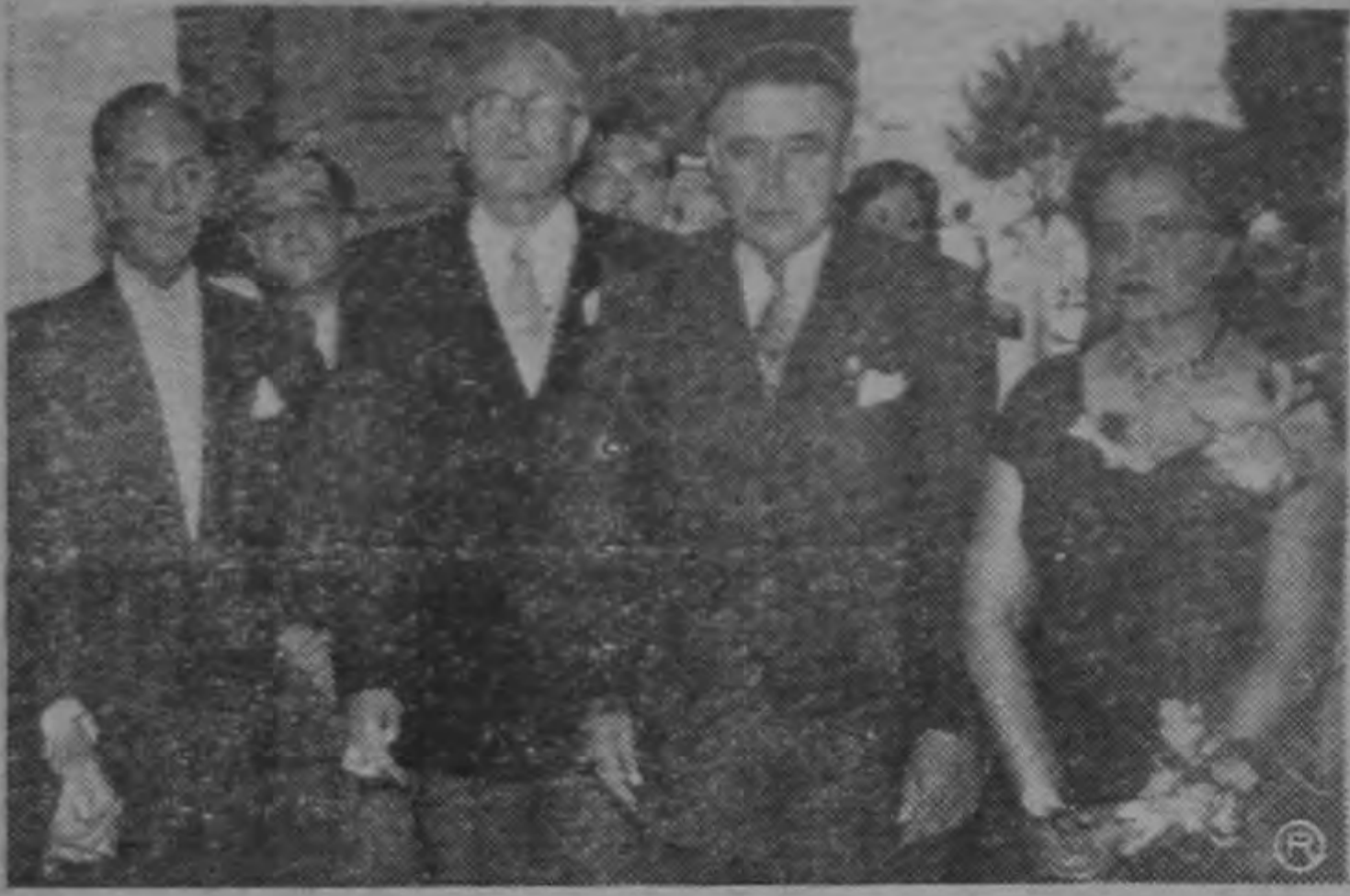
799 Premios de C 800.00 a todos los Nos. 24 excepto el de la Serie N° 281.

799 Premios de C 100.00 a todos los Nos. 86 excepto el de la serie N° 716.

99 Premios de C 100.00 a todos los Nos. del 00 al 99, de la Serie 281 excepto el N° 24.

Departamento de Loterías  
Jorge Salas  
Administrador





El Jefe del Estado, don Otilio Ulate, con la señora de De Negri y el Embajador de México en Costa Rica; y el compositor azteca Agustín Lara. (FOTO AREVALO).

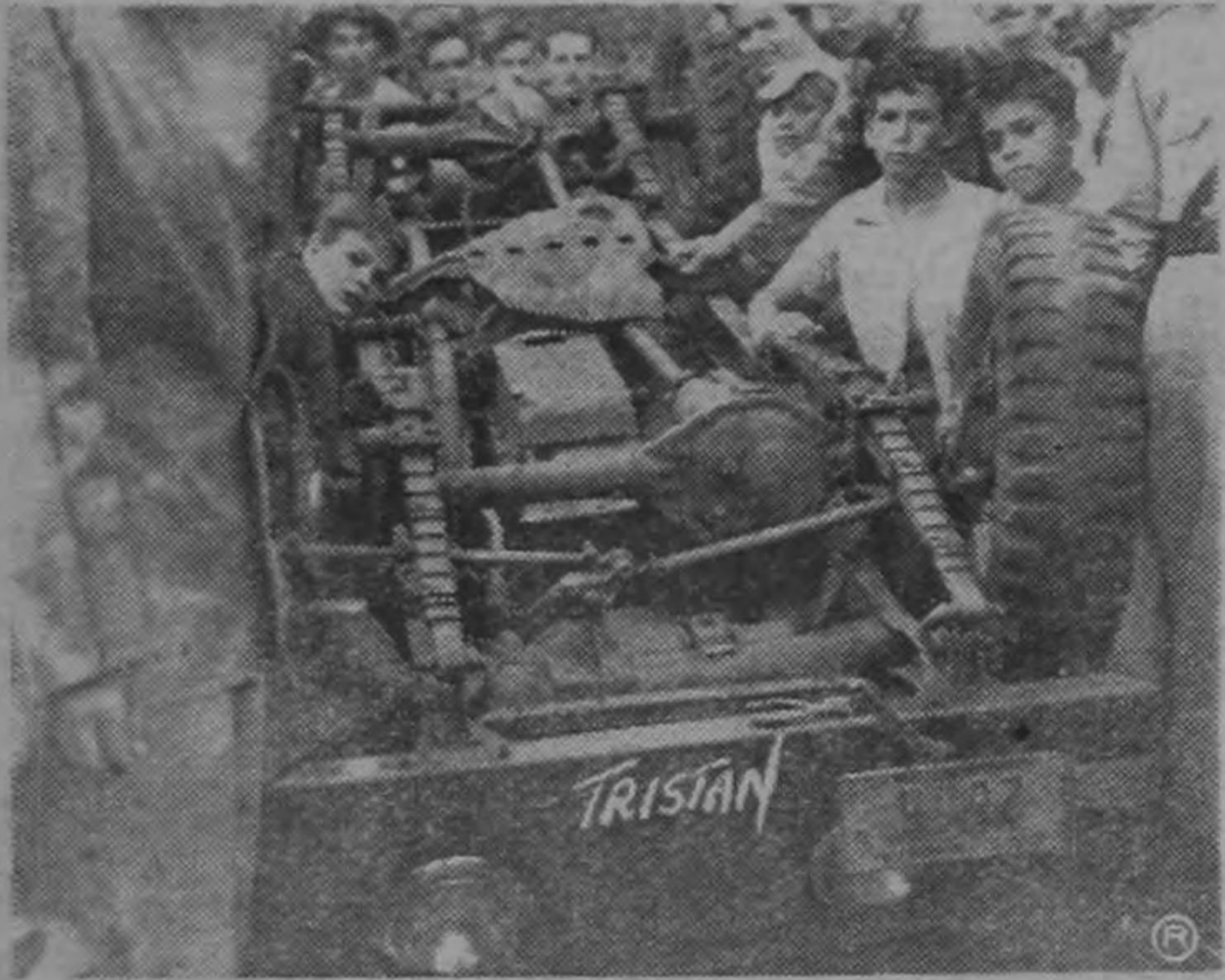
### TRAJE DE BAÑO "INUNDIBLE"



Shirley Burniston aparece aquí en Londres con el traje de baño "inundible" que puede mantener a flote a las personas que no saben nadar. El traje, que se estima será de gran ayuda en el tratamiento de las víctimas de parásitos infantiles, tiene material flotante entre sus dos capas de tela.—(INP).



El señor Presidente de la República, don Otilio Ulate, y el compositor Agustín Lara, durante la recepción efectuada ayer en la Embajada de México, con motivo del aniversario nacional de ese país. (FOTO AREVALO).



Competa volcadura sufrió el lunes este jeep, por exceso de velocidad, en la carretera de Alajuela, a la altura de Río Segundo. Lo conducía Héctor Viquez Soto, y eran ocupantes Fernando Albino Alfaro. Los tres resultaron heridos, y fueron internados en el Hospital de Alajuela. (FOTO TRISTAN).



El Ministro de Relaciones Exteriores, Lic. don Fernando Lara, con los Embajadores de Guatemala, Nicaragua, Honduras y El Salvador, durante la recepción realizada en la noche del 15 en la Embajada Salvadoreña. (FOTO AREVALO).



La imagen de la Virgen de Luján es recibida en el aeropuerto de La Sabana. Llegó el domingo procedente de la Argentina, y fué conducida primero a la iglesia de La Soledad, y luego, en procesión, a la Capilla que se ha levantado en el Barrio Luján.



Miembros de la delegación de estudiantes guatemaltecos que nos visita, depositan una ofrenda floral ante el Monumento Nacional, en el Día de la Independencia. (FOTO AREVALO).



Representantes diplomáticos centroamericanos encabezando el desfile patriótico realizado el 15 con motivo de conmemorarse el Día de la Independencia. (FOTO AREVALO).

## TEATROS Y ESPECTACULOS EN PAGINAS 22 Y 23